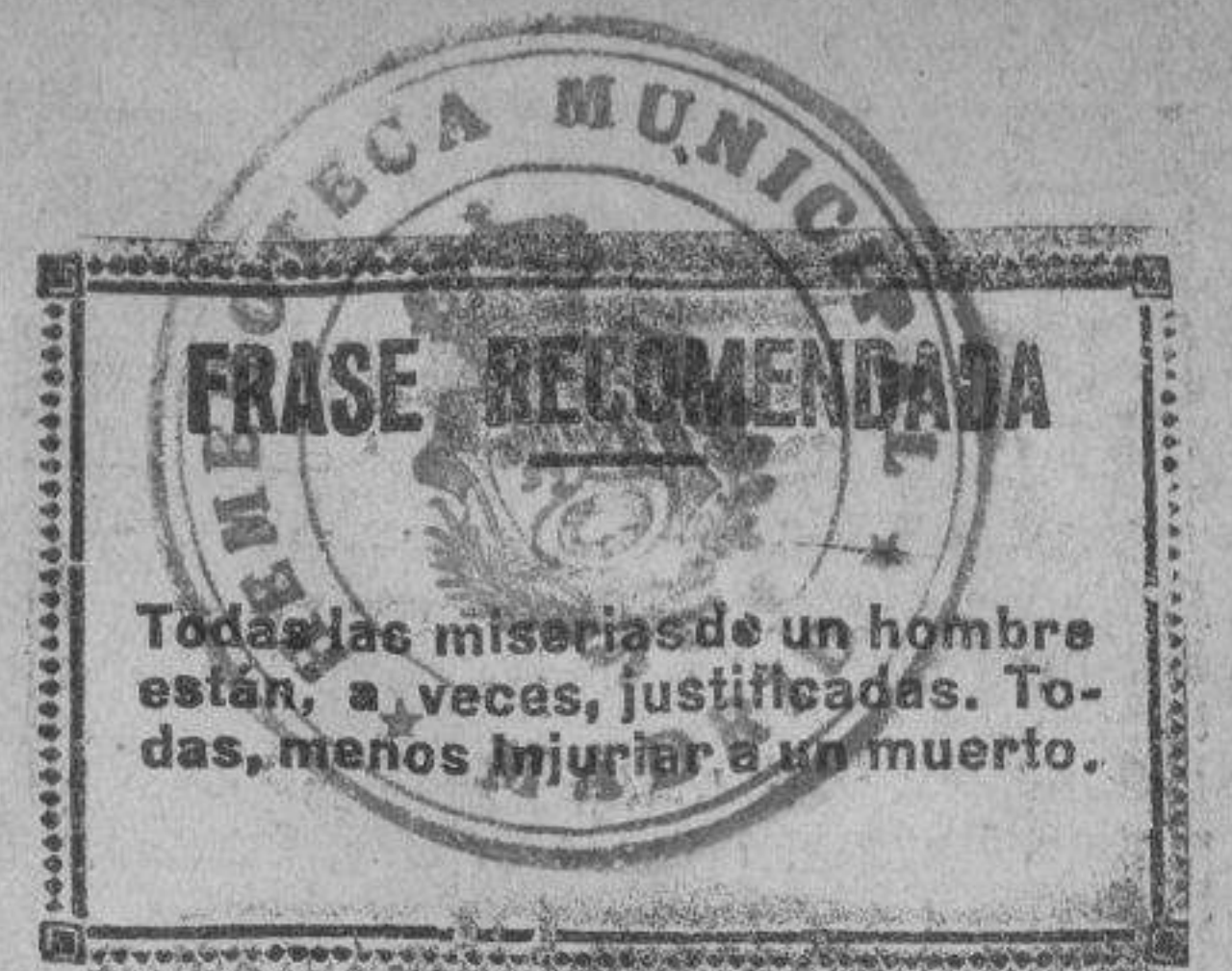


# La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE



Año V

Zaragoza - Miércoles 16 de enero de 1929

Núm. 1.135

CONTRA LA CARESTIA DE LA VIDA

## La política del consorcio

Si lo que se busca es una fórmula, concreta y precisa, para combatir la carestía de la vida, como puede haberla para calmar una dolencia o para curar una enfermedad específica, ya puede aventurarse el juicio de que no se hallará esa fórmula, por que no puede haberla... La carestía de la vida no es una neuralgia, ni una infección, ni una anomalía en la salud pública. Es todo un orden de cosas resultante de un estado de organización; efecto natural y lógico de todo un sistema.

Como antes los puestos reguladores y las tasas y tantos otros recursos fracasados, la política de los consorcios está dando resultados contraproducentes en la regulación de precios en los artículos de primera necesidad, y causando al propio tiempo daños irreparables. El abastecimiento de pan y carne se está haciendo en Madrid por el régimen del consorcio, y no se ha podido impedir la carestía de la carne, y se ha producido pan de inferior calidad, y se han arruinado buen número de industriales por no resultarles remuneradora la ganancia que obtienen explotando la expendedoría.

La orientación del consorcio es disminuir el número de intermediarios, para que puedan vivir repartiendo el dividendo de una ganancia compatible con la estabilidad de los precios, entre un divisor reducido a su menor expresión.

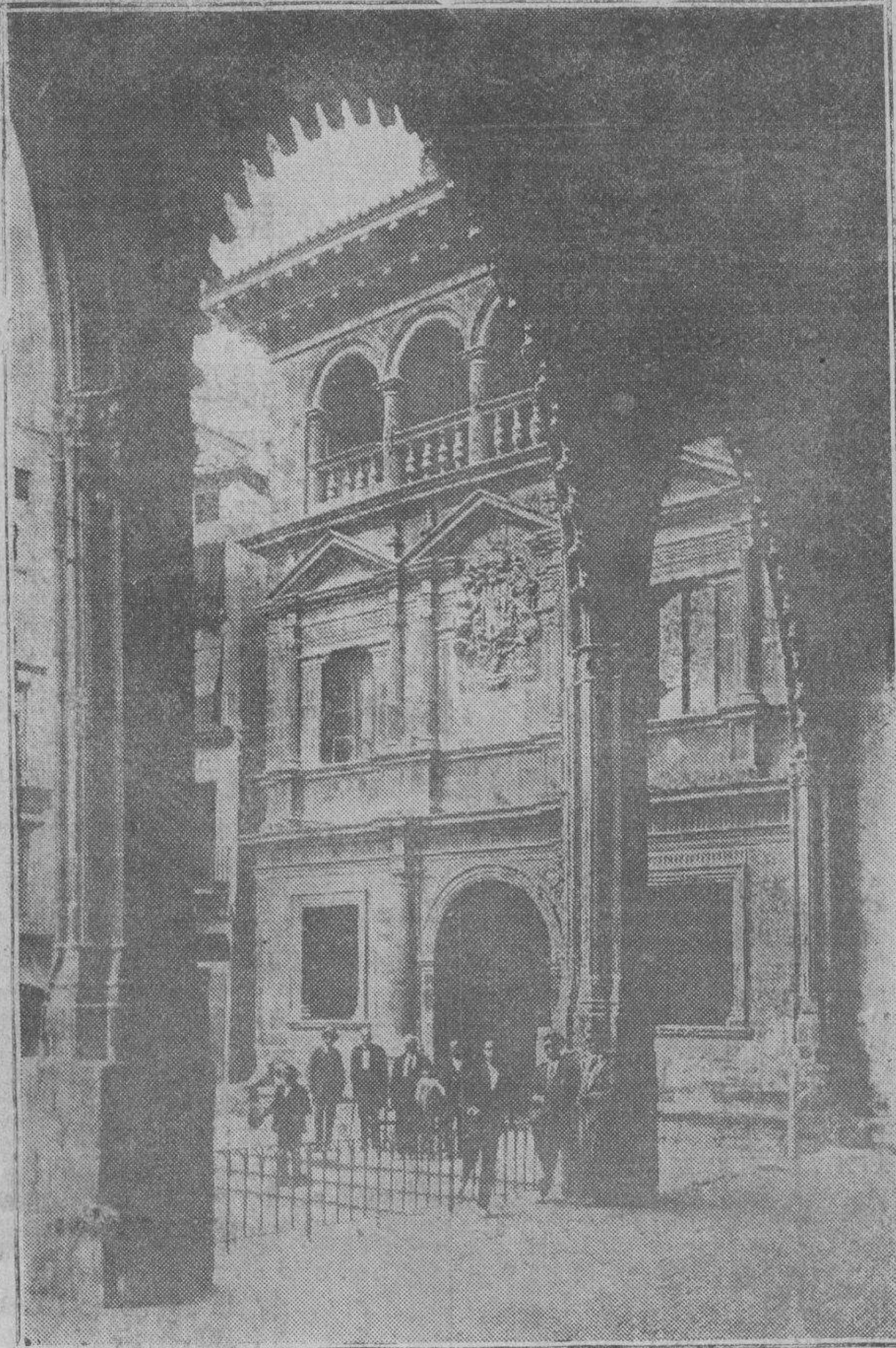
La ganancia total cifrada en 100, no daría ni para cubrir gastos a los 50 expendedores que se la repartieran; pero si éstos se reducen a 25, ya puede ser más remuneradora esa ganancia; y un buen negocio si se redujera a 10.

¡Esto es evidente!; pero esta evidencia es precisamente lo que desorienta la política de abastos llevándola por el camino de los consorcios; porque no suprime comisionistas ni acaparadores, que son los intermediarios causantes de la carestía artificial: suprime expendedores con despacho abierto, que son los legales y precisos intermediarios entre el productor y el consumidor. Son "precisos" porque sin ellos no hay abastecimiento posible en las grandes urbes. Y son "legales" porque no sabemos que dentro del orden de cosas establecido esté fuera de la ley el comercio.

Con este sistema del consorcio, se produce un daño irreparable a una de las fuentes de riqueza del país, sin beneficio para las otras. El comercio resulta enormemente perjudicado por los consorcios, sin que de ese perjuicio se beneficie la agricultura, ni la industria, ni el consumidor. Si la producción agrícola no encuentra los intermediarios necesarios para su circulación, quedará almacenado en los graneros hasta perderse o se venderá, más o menos averiada, al precio que quieran pagarla los agentes del consorcio. Y lo mismo ocurrirá con la transformación de las primeras materias en productos manufacturados, ocasionándose la crisis de la industria.

También esto es evidente! Y se denuncia con ello la mala orientación seguida para procurar el abastecimiento de los artículos de consumo.

Es precisamente todo lo contrario lo que debe hacerse. La carestía cuando no se produce por falta de producción, se determina, aun a pesar de la abundancia del producto, por falta de concurrencia en los mercados. Lo procedente es promover lo necesario para que aumente la concurrencia, que es la oferta; porque de esta suerte encontrará las ma-



BELLEZAS ARTISTICAS DE ARAGON: ALCANIZ.—La Casa Consistorial y la Lonja,

yores ventajas en calidad y precio la demanda.

Se nos dirá que en el orden económico ha tenido la ley de la oferta y la demanda un fracaso tan ruidoso como el de las leyes liberales en el orden político; que el sufragio universal está bien en teoría, pero que la práctica no pudo ser más desastrosa; que el Jurado es la más alta institución en la democracia, puesto que hace al pueblo juez de sí mismo, pero que hubo que suprimirlo ante el escándalo de los veredictos; que la libre concurrencia está bien, pero confabulados los concurrentes, los efectos de la competencia no se ven por ninguna parte.

Todo esto es indudablemente cierto; pero no lo es menos que ocurrió todo ello por falta de Gobiernos con autoridad moral bastante para impedirlo. Si los Gobiernos encasillaban candidatos para que comprasen las actas, para que falsificasen los escrutinios, pa-

ra que triunfaran, en fin, sin reparar en los medios; si las autoridades judiciales no vigilaban a los Jurados, y si los magistrados del Tribunal de Derecho los abandonaban a la ignorancia cuando no al cohecho y si el Poder público no tuvo nunca resistencia bastante para sufrir los embates de Su Majestad la Especulación, ¿qué culpa tiene de todo ello el sufragio, el Jurado y la libertad de comercio?

Esto, naturalmente, no es una fórmula de fácil aplicación al problema. Ya hemos dicho que no hay fórmula. Esto es una orientación para una buena política contra la carestía de la vida; una orientación que nadie puede seguir mejor que las dictaduras, porque su desarrollo lesiona intereses creados que tienen buenos valedores en circunstancias normales y... en todas las circunstancias.

FRANCISCO VILLÁNUEVA

PROBLEMAS REGIONALES

## El pantano de Belsué

Nuestro colega oscense «La Tierra», publica, en su número de ayer, la siguiente instancia que un grupo de labradores interesados en los riegos de Belsué dirigen al gobernador civil de la provincia:

«Señor gobernador:

Hace años que siempre se nos promete la construcción del canal de la derecha del pantano de Belsué, que ha de regar nuestro secano de Huesca y que serviría de gran alivio, y más en años como este, que va a ser nuestra ruina, nos hemos permitido dirigirnos a usted, por si quiere ayudarnos, ya que, huérfanos de toda defensa, se nos olvida en las mejoras que un plan de riegos nos hizo concebir algún día.

A los regantes de Huesca, con aguas de Belsué, sólo se nos nombra cuando se habla de saltos de agua en el río Flumen, como si fuéramos unos pantallas y nuestra misión sólo fuera hacer este triste papel.

Lo único cierto es que ni regamos con el canal de la derecha, ni viene más electricidad a Huesca.

¿No podríamos saber si regaremos pronto, o si, por el contrario, los que tienen riegos con Alto Aragón y con Belsué van a seguir con los dos riegos, mientras los demás nos morimos de hambre, por no haber construido el canal de la derecha, el cual sólo sirve de arma, sin fuerza de verdad alguna, para defender sólo intereses particulares?

A usted, nuestro protector, nos clamamos y recurrimos para que vea que estas cosas así no deben seguir por más tiempo, y, o que se construya el canal, o que se nos diga que no, pero que no nos engañen por más tiempo con promesas incumplidas.

Suyos afectísimos y modestos labradores, José Cervero, Pablo Ramón, Alfonso Gracia, Germán Estains y Mariano Aquilué.  
Huesca, 11 enero 1929».

## Los tenedores de valores mobiliarios

Recibimos la siguiente nota:

En los locales del Círculo de la Unión Mercantil, de Madrid, se ha celebrado una reunión para constituir la Asociación de Tenedores de Valores Mobiliarios.

A la citada sesión asistieron personalmente y estuvieron representados caracterizados hombres de negocios de diferentes regiones de España, reinando en ella el mayor entusiasmo por considerar los reunidos que tiene una gran transcendencia el acto de lanzar a la vida pública una entidad de esta naturaleza. Es fin primordial de la misma la defensa de los tenedores de valores mobiliarios, que, en todos los órdenes han estado hasta la fecha en absoluto abandono.

Provisionalmente y con un año de duración, se ha designado un Consejo de dirección, integrado por los señores siguientes:

Presidente, don Pelayo Rubert; vicepresidente, don Aurelio Ras; secretario general, don Antonio Gómez Izquierdo; tesorero, don Fructuoso Escós; contador, don Luis Lafuente; bibliotecario, don José Sitjas; vocales, don Miguel García Holgado, don Higinio Serrano, don Julio Fournier, vicesecretarios, don Vicente Blanquer, don Vicente Puchol y don José Graupera.

PRIMER ANIVERSARIO  
por el alma de

**Don Sinforiano Baylón Fita**

Que falleció el día 17 de enero de 1928

R. I. P.

Todas las misas que se celebren el jueves, día 17, en el altar de Nuestra Señora de los Desamparados, en la iglesia de San Gil, de siete a nueve inclusive, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Albaceas testamentarios, primos, sobrinos y demás familia, agradecerán la asistencia y oraciones.

MISAS GREGORIANAS

por las almas de la M. I. señora

**Doña Ana Serrano y Cistué, viuda de Pinillos**  
y de su hija, la señorita

**Doña María del Pilar Pinillos y Serrano**

Se celebrarán en la iglesia parroquial de Santa Engracia, altar de la Sagrada Familia, a las diez y diez y media, respectivamente, desde mañana, día 17 del corriente.

La familia agradecerá la asistencia y oraciones.



LA CASA DE LA CIUDAD

Sesión de la Permanente

Bajo la presidencia del alcalde, señor Allué Salvador, celebró anoche, a las ocho, su sesión reglamentaria la comisión municipal Permanente.

Concurrieron los concejales señores Tapiador, Baraza, de Pedro, Bas, Lambán, Sesé, Serrano y Gasca.

Sin discusión se aprobó el acta de la sesión anterior.

MANIFESTACIONES DE PESAME

A propuesta del alcalde se acordó constase en acta el sentimiento de la Corporación municipal por el fallecimiento del concejal señor Calvo, exalcalde don Pablo Calvo y desgracias de familia sufridas por el concejal don Manuel Pinillos.

EL VIAJE DEL ALCALDE, A PAU

El señor Allué Salvador dió cuenta a los concejales de su viaje a Pau, como decimos en otro lugar del periódico, patentizando su gratitud a las autoridades y entidades palestinas y transmitiendo al Ayuntamiento el cordial saludo del alcalde y Consejo municipal de Pau.

El señor Tapiador expresó en nombre de los concejales la satisfacción de la Corporación municipal por el feliz resultado de las gestiones del señor Allué Salvador.

Orden del día

ASUNTOS Y DICTAMENES APROBADOS

Sin discusión se aprobaron los siguientes: La certificación de obra ejecutada en el evacuatorio subterráneo de la plaza del Pilar, que asciende a 2.232,32 pesetas.

El escrito de la quinta tenencia dando cuenta de haberse celebrado sorteos ordinarios de amortización de títulos de la décima y de bonos para pago de créditos reconocidos.

Otro escrito de la cuarta tenencia de Alcañal dando cuenta de haberse celebrado subasta para la construcción de dos manzanas de nichos ordinarios en el Cementerio Católico de Torrero y proponiendo la adjudicación provisional a don Pascual Trallero Garcés.

De Fomento.—Uno sobre concesión de licencias para obras, etc.

Idem proponiendo la conservación retribuida de parte del adoquinado de la calle de Soberanía Nacional.

De Gobernación.—Uno proponiendo se autorice a la maestra de la escuela de la Venta del Olivar para adquirir material pedagógico, hasta la cantidad de 50 pesetas.

Idem proponiendo se abone a doña Juliana Gavín, maestra interina de la escuela de Monzalbarba, 500 pesetas en concepto de pago de casa-habitación por los años 1928 y 1929.

Idem concediendo subvención al Asilo de las Hermanitas de los Pobres por una cantidad igual al importe del arbitrio sobre el vino que se consuma durante el año 1929 en dicho establecimiento.

Idem pasando a doña Angeles y doña Ascensión Bernad la pensión que disfrutaba su madre, recientemente fallecida, como viuda del oficial tercero de la secretaría municipal don Pablo Bernad.

Idem accediendo al reintegro que solicita don Manuel Bravo, delincente, dando por terminada su excedencia.

Idem autorizando al Cabildo metropolitano para grabar el escudo de la ciudad junto al del solicitante, en los carnets para visitar el tesoro artístico de las dos Catedrales.

De Hacienda.—Uno informando el acta que la inspección de arbitrios levantó en una finca de don César Marqués, por ejecución de obras sin licencia.

Idem proponiendo se autorice el traspaso del kiosco número 2 del Paseo de la Independencia.

Idem se autorice a don Eugenio Rodrigo para introducir, mediante talonario, vino dentro de la ciudad.

Idem se desestime la instancia de la «Unión de propietarios de automóviles de alquiler», en la que solicitan el afianzamiento del arbitrio por agua y vertido.

Idem se adjudique a don José Bellido la adquisición de una báscula para el Mercado de Pescados.

Idem se fijen en 3.000 pesetas los gastos del material utilizado en la recaudación del impuesto sobre el consumo de vinos y bebidas espirituosas y alcoholes.

Idem la formación de la Junta encargada de revisar la relación de solares.

De Propiedades.—Uno presentando los pliegos de condiciones para la construcción de un evacuatorio en el Cabezo de Buenavista.

Idem accediendo a la petición de doña Teresa Sanz, viuda de Olegario Merenciano, pesador primero del Matadero, que desea trasladar los restos de su esposo al cuadro gratuito para empleados municipales que existe en el Cementerio de Torrero.

Idem informando una instancia de don Octavio García Burriel, que solicita parcela colindante en Portillo, 69, en el sentido de que actualmente no puede venderse solar alguno en tal calle, según reciente acuerdo municipal.

Idem presentando relación de multas impuestas por infracción de las Ordenanzas municipales de Montes, durante el año 1928.

Idem desestimando instancia de don Mariano Esteban, que solicita se le devuelva

lo satisfecho de más por agua y vertido de un automóvil, en paseo de Sagasta, número 9.

Idem que se devuelva lo pagado de más por dichos servicios en un establecimiento de la casa número 18 de la calle Democracia.

Idem desestimando la instancia de don Carmelo Martínez, que interesa se le devuelva lo satisfecho por duplicado del canon de agua por ganado que encierra en Alcalá, número 13.

Idem que se devuelvan a don Angel Marín Corralé 100 pesetas pagadas de más por agua de un automóvil, en la casa número 6 de la calle del Sepulcro.

Idem autorizando a don Gregorio Serrano para acometer el alcantarillado en las casas números 2 y 4 de la calle de Nuestra Señora de Bonaría.

Ruegos y preguntas

EL URINARIO DE LA PLAZA DE LA LIBERTAD

Rogó el señor Tapiador, de acuerdo con la petición hecha por los vecinos de la plaza de la Libertad, la desaparición del urinario existente en la misma, o su traslado.

Fué tomado en consideración.

LAS OBRAS DE PAVIMENTACION DE LAS RONDAS

El señor Baraza rogó, a su vez, gestionase el alcalde se comiencen las obras de pavimentación de las rondas y se evite que la aglomeración de materiales dificulte el tránsito por las mismas.

Prometió el señor Allué Salvador efectuar las gestiones solicitadas.

Mociones

LAS ACERAS Y VOLADIZOS DEL PUENTE DE PIEDRA

Tres mociones expusieron al doctor Sesé. La primera trataba del arreglo de las aceras y voladizos del Puente de Piedra, proponiendo que, por los técnicos municipales, se estudiase con la mayor urgencia la colocación de losas de piedra o planchas metálicas con dicha finalidad.

Pasó a estudio de la comisión correspondiente.

LA AMPLIACION DE LOS BAÑOS DEL EBRO

En su segunda moción expuso el doctor Sesé que figuraban actualmente en los presupuestos municipales vigentes 10.000 pesetas para atender a la ampliación de los baños del Ebro y propuso que la comisión municipal de Propiedades estudiase con tiempo su adecuada inversión.

EL ADECENTAMIENTO DEL PASEO DE SASERA

Trató el señor Sesé, en su tercera y última moción, del adecentamiento y urbanización del paseo de Sasera, siendo, como las anteriores, tomada en consideración.

Seguidamente se levantó la sesión.

Otras noticias

EN LA ALCALDIA NO HUBO NOTICIA ALGUNA DEL SEÑOR ALLUE SALVADOR, NI EL DOMINGO NI LUNES PASADOS

Según reiteradamente nos manifestaron en la Alcaldía, ni el domingo ni lunes pasados tuvieron noticia alguna oficial o particularmente del señor Allué Salvador.

LA NUEVA CASA DE SOCORRO

Ha dado comienzo el arquitecto municipal, don Miguel Angel Navarro, al trazado de los planos correspondientes a la nueva Casa de Socorro, que se emplazará cerca del fiadero de la Puerta de Sancho, entre ésta y la del Portillo.

Su presupuesto se eleva a 175.000 pesetas y constituirá un edificio de dos plantas, donde estarán distribuidas sus diversas dependencias, salas de operaciones, de con-

sultas, enfermería con dos camas, gabinetes para los médicos y practicantes de guardia, etc.

Por lo tanto, se trata de un reducidísimo proyecto en relación con la propuesta Casa de Socorro que había de edificarse en la plaza de Santa Cruz, que, como saben nuestros lectores, por haberse publicado sus principales características en estas columnas, constituía un verdadero modelo en su género, estando dotada de todos los elementos que aconseja la ciencia médica moderna en esta clase de establecimientos benéficos.

LAS MODIFICACIONES TRANVIARIAS EN LA LINEA DE TORRERO

El director-gerente de la Compañía de Tranvías, don Pablo Herráez, estuvo ayer estudiando sobre el plano el proyecto relativo a la prolongación del paseo de Sagasta hasta el Puente de América, las correspondientes modificaciones a introducir en el trazado de la línea de Torrero.

LA RECAUDACION OBTENIDA POR LA POLICIA DE ABASTOS PRESENTA UN NOTABLE SUPERAVIT

En el transcurso del finado año 1928, la recaudación obtenida, por todos conceptos, por el Cuerpo de Policía de Abastos, cuyo jefe es don Juan Led, se elevó a 472.866,27 pesetas.

Como en el año anterior, 1927, la recaudación ascendió a 338.095,77 pesetas, resulta que se ha obtenido un superávit, en 1928, de 134.770,50 pesetas.

INSPECCION MUNICIPAL SANITARIA

Los resultados obtenidos el día 14 del actual, fueron los siguientes:

En el Matadero.—Se destinaron a la solubilización un carnero, por gastro-enteritis, y a la venta a bajo precio, por flacos, un carnero y una oveja.

En plazas y mercados.—Se retiraron del consumo público, por insalubres, dos conejos, 28 kilogramos de pescados, 4 de embutidos y 175 de frutas.

También se reconocieron en la vía pública 74 leches de buena densidad.

En las estaciones ferroviarias.—En la de Madrid se destinaron a la solubilización dos carneros, que llegaron muertos.

REUMATISMO Clínica Lacaustra PLAZA LA SEO, 13

Diatermia---Baños---Corrientes---Opoterapia

PRIMER ANIVERSARIO por el alma de D. José Pueyo Duerto Falleció en Miralbueno el día 17 de enero de 1928 R. I. P. Su viuda, hijos, hijos políticos, nietos y demás familia, suplican a sus amigos y relacionados lo tengan presente en sus oraciones y asistan a las misas que en sufragio de su alma se celebrarán el día 17, de nueve a doce, en el altar de San José, de la iglesia del Portillo, por cuyo favor quedarán muy agradecidos.

GOBIERNO CIVIL

FIRMA

Al delegado gubernativo, señor Alonso, le fué comunicada la vacante de concejal del Ayuntamiento de Embid de la Ribera, por dimisión de don Ignacio Lázaro Gracia, a fin de que formule la propuesta correspondiente para cubrir la vacante.

OBRA DE HOMENAJES A LOS VIEJOS

El «Boletín Oficial» de la provincia, de ayer, martes, inserta la siguiente circular:

«Con el fin de corresponder a la generosa iniciativa del Gobierno y de dar efectividad práctica a la distribución de la cantidad asignada a la Obra de Homenajes a la Vejez, los señores alcaldes de la provincia, como presidentes de los Patronatos locales, formalizarán una relación con el número de ancianos necesitados de ambos sexos, mayores de ochenta años, las que serán remitidas antes del día veinticinco del corriente al presidente del Patronato regional de la Obra de Homenaje a los Viejos en Aragón (Palacio de la Diputación de Zaragoza).»

INSPECCION PROVINCIAL DE HIGIENE Y SANIDAD PECUARIAS

En el mismo número de dicho periódico se publica también la siguiente:

«En cumplimiento del artículo 17 del Reglamento definitivo para la ejecución de la ley de Epizootias de 30 de agosto de 1918, se declara oficialmente extinguida la viruela ovina en el ganado lanar del vecino de Torres de Berrellén don Manuel Ballarín, que fué declarada oficialmente con fecha 12 de noviembre último.

Lo que se hace público para general conocimiento.

INSPECCION PROVINCIAL DE SANIDAD

Al alcalde e inspector municipal de Godojos se le piden datos para informar una instancia de algunos vecinos, sobre el servicio médico.

—A los alcaldes de Pastriz y Sigüés se les llama la atención sobre la linfa solicitada y las pocas operaciones practicadas y se les ordena devuelvan la sobrante.

—A los alcaldes de Osera e Illueca se les ordena devuelvan la linfa vacuna remitida, por no haber practicado ninguna operación.

—Al inspector municipal de Sanidad de Tierga se le dan instrucciones sobre asistencia médica en Trasobares.

—Se remite a informe del inspector provincial de Higiene y Sanidad pecuaria el expediente incoado por el Ayuntamiento de Terrol para su separación de Calatayud para el servicio de inspector de carnes y de Sanidad e Higiene pecuaria.



Acnes, Herpes, Eczemas, Psoriasis, Gota, Dolores Reumáticos, Varices, Flebitis, Ulceras varicosas

Para suprimir los dolores

El artrítico esta condenado a sufrir... El cuerpo medical esta conforme en considerar que el DEPURATIVO RICHELET es uno de los más grandes descubrimientos de la terapéutica de hoy. De venta en todas las Farmacias y Droguerías. Pida usted en seguida un folleto gratuito al Laboratorio RICHELET, San Sebastián.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Unico establecimiento de su clase en la provincia FUNDADO EN 1876

CAPITAL DE LOS IMPONENTES EN 31 DEDICIEMBRE EN 1928 45.771.467'42 ptas. LIBRETAS EN CIRCULACION EN DICHO DIA 37.389 INTERESES ABONADOS A LOS IMPONENTES EN 1928 1.251.267'22

Se admiten imposiciones de 1 a 20.000 pesetas, que devengan el 3 por 100 de interés anual. Las entregas y los cobros pueden hacerse todos los días laborables de nueve a una y de cuatro a seis.

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales, y con la de alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas ventajosísimas para los prestatarios.

Como esta Institución es exclusivamente benéfica, no tiene que repartir dividendos a los accionistas y por consiguiente todas las ganancias que obtiene se destinan a aumentar las garantías que responden del capital de los imponentes, que por esta circunstancia alcanza en este Establecimiento el máximo de seguridad.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta Institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Oficinas: San Andrés, 14 y San Jorge, 10 y Armas, 30



SOBRE EL CANFRANC

Los ferrocarriles españoles y franceses

Estando este tema de actualidad y creyendo que su solución debe ser completa, obligados estamos todos a procurarla; de ahí que me permita hoy tratar de algo que puede y debe ser tenido en cuenta, aunque, la verdad, es que ello es hora de que se imponga en España para beneficio de todos.

En mi reciente viaje a la República vecina, y pasando por alto las deficiencias del servicio en nuestro trayecto, que impiden el empalme de la mayoría de los trenes, he podido apreciar cómo se lleva el servicio en los franceses, y si bien no será novedad para muchos, sí para la mayoría que, o van en viaje de turismo y de poco, tienen que preocuparse, o no han ido y esperan para hacerlo, a las mejores comunicaciones.

Unos ejemplos bastarán para ello.

Mi viaje a Toulouse desde Pau, con billete de ida y vuelta. Este sirve para toda clase de trenes, incluso rápidos y expresos. A mi regreso, y en el tren, pensé ir a Bayona. La guía de ferrocarril me da cinco minutos de parada para tomar el nuevo billete. Juzgo poco el tiempo para ello, y pregunto al revisor (controlleur) cómo puedo arreglarme, teniendo en cuenta que quiero ida y vuelta. La respuesta es darme el tal billete en la forma que lo pido, lo que me permite ganar unas horas y evitarme la menor molestia.

Segundo caso: Billete de ida y vuelta a Bayona desde Canfranc. A mi regreso, tengo que traer equipaje. Pregunto si me da derecho el billete, y la respuesta es, pesar aquél y tener que abonar cinco francos por el exceso de diez kilos, al ser treinta los concedidos. Hay que advertir que el equipaje he de dejarlo en Pau y el billete es para Canfranc.

Este me caduca a los tres días, y al cuarto, al querer regresar, con presentarlo caducado y abonar el diez por ciento de su importe, tengo nuevo billete. No he de hablar de la baratura de unos y otros. Así, pues, está el servicio en Francia. Compárese con las restricciones, inconvenientes, dificultades, exigencias, etc., etc., de que aquí disfrutamos y se deducirán dos cosas: Primera: que quien esté hecho a tantas facilidades ha de abominar de las trabas que aquí se le han de poner, para todo lo que no sea ir a taquilla y formar cola, dándose el caso de no tener plaza, luego de la espera, traer y llevar sus maletas desde el tren acabado de llegar, si quiere prolongar su viaje sin tener que pagar doble de lo que valga; y segunda, que allí se viaja mucho y seguramente por esas facilidades, mientras que aquí se advierten cada día nuevas líneas de autobuses para evitarse ir en el tren. Y que si en un sitio sale un rápido o un expreso cada hora, aquí son dos al día, y así ocurre el hecho antes apuntado, origen de la escasez de trenes, que significa aglomeración de público en demasía.

Véase, pues, si lo apuntado merece tomarse en consideración, y al hacer las peticiones a la Compañía del Norte sobre horarios y trenes a empalmar con los franceses, ruéguesele tenga en cuenta esa enorme diferencia que, a implantar el servicio de otra manera, gananciosa saldrá, a no dudar, y con ella, el público todo.

El concurso nacional de Literatura

UN COLABORADOR DE LA VOZ DE ARAGÓN, PREMIADO

Con verdadera y viva satisfacción nos enteramos que a nuestro amigo y colaborador don Santiago Hernández, residente en Paniza, le ha sido concedido, en el concurso anual de Literatura, el premio de 2.000 pesetas, del tema B, por una antología presentada a dicho concurso.

Por sus crónicas, conocen ya nuestros lectores al señor Hernández y, por tanto, creemos ocioso enumerar sus méritos como escritor fácil y ameno, como hombre de cultura, de estudio y de trabajo.

Mucho nos place y nos alegra el triunfo de nuestro amigo, a quien, desde estas columnas, felicitamos sinceramente.

Corazones sin rumbo

La película de la expectación

Muy pronto, en los aristocráticos Cinemas

ACADEMIA GENERAL MILITAR

Próximo a terminarse el trabajo de apertura de los hoyos destinados a la plantación de 20.000 pinos en los terrenos que circundan los edificios de esta Academia, se admiten proposiciones hasta el próximo día 25 inclusive, en la Mayoría de este Centro, para la adjudicación de los trabajos de la referida plantación, a la proposición que resulte más ventajosa, siendo cargo al adjudicatario los gastos del presente anuncio.

COMO EN LOS CUENTOS

Los Reyes del hijito enfermo

No es un cuento que la emotividad de una fiesta tan sugerente haya creado en nuestra imaginación. Si un hecho real, sucedido en las montañas de Santander, en la bravura de aquellas tierras cuyas pasiones inmortalizará la pluma de Pereda, y del que tuvimos conocimiento por noticias de la Prensa noroesteña.

El caso encierra toda la honda belleza de un poema rural, y siendo verídica historia parece cuento, un precioso cuento de Noche de Reyes, narrado por el bondadoso abuelo a sus nietecillos que rodean el amplio hogar de la casona, desvelados y un poco febriles, en espera de los Magos.

\*\*\*

Este es el episodio:

En un pueblecillo de la provincia de Santander vivía feliz un matrimonio de honrados leñadores, cuya unión el cielo bendijo.



A los pocos años, con el nacimiento de un hijo, rubio y hermoso como un angelito, alegría y esperanza de los padres, que se afanaban, incansables, en la mejora de la corta hacienda, con el solo pensamiento de cuando el hijo fuera grande...

Así pasaron un año y otro, cuando las cosas empezaron a torcerse. Murió una de las vacas que pacían en el prado contiguo a la humilde casona; al maíz le entró cornezuelo y hasta el invierno se presentó tan frío y nevoso que no podía trabajarse en el campo ni hacer leña en los montes. Para colmo de males, el niño cayó enfermo con altísimas fiebres.

En aquel hogar feliz había entrado la desgracia.

En un momento se separaban los padres de la cuna en la que el cuerpecillo adorado se iba consumiendo.

Para ellos no hubo Nochebuena. El médico movió la cabeza aquel día, después de auscultar al enfermo, de manera harto afanamente.

Lo peor era que faltaba dinero para medicinas y se hacía preciso que el padre abandonara la casa para ir en busca de trabajo.

Sabía que en monte distante se trabajaba en la corta de pinos para traviesas de ferrocarril, y hacia el partió, el día primero del año en curso, cuando en el pueblo sonaba la fiesta y en todas las casas había luz de regocijante trastrochada.

Un beso al hijo, que estrechó fuertemente junto a su corazón, y frotándose los ojos, que le escocían, se lanzó al camino...

Le dieron trabajo en el monte y los días pasaban llenos de amargas incertidumbres. A veces, cuando su hacha se hendía en la dura madera, al pensamiento de que, al tornar, podría hallarse al hijo muerto, le hacía subir del corazón una angustia espantosa; sus nervios se ponían tensos, miraba a los gigantes troncos como si en ellos viera a la misma muerte y golpeaba, enloquecido, hasta contemplanlos por tierra...

¡Oh, el tormento de la noche en la cabaña! El pensamiento puesto en la cunita, el cuerpo rendido, desvelado por negros augurios...

La noche del cuatro de enero nevó copiosamente. Al amanecer todo estaba blanco, el techo de la cabaña cedía bajo la enorme capa de nieve y los copos seguían cayendo. De cuando en cuando, el viento despenaba aludes de las cumbres, que caían amenazadoras deshaciéndose a pocos metros del campamento.

Huyendo del peligro, los pobres leñadores se refugiaron en la aldea cercana.

En una casona como las que describe Pereda en sus obras, de ancha portalada y enorme cocina, les dieron hospitalario cobijo.

Sentados en el poyo, junto al hogar, dejaban pasar las horas de la tarde.

Alguien, entre los presentes, dijo: —¡Mala Noche de Reyes se prepara!

El leñador recordó súbitamente que aquella noche era la noche de los niños y que su hijito no recibía la ilusionadora visita de los Magos.

Mirando arder, en acogedoras brasas, el enorme montón de corazones de maíz, una pertinaz idea se iba apoderando de su ánimo: llevar un juguete a su hijo enfermo.

En su bolsillo los jornales cobrados, no dejaba de encontrar en el pueblo un rústico muñeco con que alegrar el corazón del hijito.

Sin pensar en la nieve que caía salió a la calle y en una tienda, oscura y pobre, compró un caballito de cartón despiñado, con un cochecillo de madera sin afinar.

Volvió a la casa y se despidió de todos. —Pero, ¿a dónde iba aquel hombre, con la nevada que estaba cayendo?

—A llevar un juguete a mi hijo; a darle un poco de alegría a mi enfermito.

—¿Y la nieve? ¿Y el frío?

—¡Que importa esto, si hoy hay para él Reyes!

Y salió hacia el monte, a pesar del frío, y del viento que, echándole los copos como cerdos, casi le cegaban asacándole el rostro.

—¿Por el camino?—pensó—; no, por el monte, que se llega antes.

Caja la tarde y las sombras borraban la ruta de su camino. Sin embargo, el leñador caminaba sin descanso, orientándose por el deseo de llegar.

Los copos se helaban al depositarse en su tronera de pies. Hacía un frío flagelante que le cortaba el rostro, haciéndole desfallecer bajo la manta húmeda, cuyo tejido comenzaba a endurecerse... Apretaba con ansia el juguete contra su corazón, caminando medio a ciegas por entre la espesura del monte.

A veces tropezaba con las ramas, otras caía sobre el hielo; pero su ánimo no decaía, no decaía.

De pronto su pie, engañado por la nieve, sintió faltarle el apoyo. Cayóse a una grieta, y al reanudar la marcha dióse cuenta de que un líquido caliente resbalaba por su rostro.

Amanecía ya y con las primeras claridades distinguió en el hondo su humilde casita.

Tenja fiebre y no podía caminar, pero se arrastraba... ¡Llegar, llegar hasta la cuna! Cayó una vez más, junto a la portalada, y el golpe de su cuerpo oyó dentro una feble voz de enfermito que decía:

—¿Han llamado. ¿Serán los Reyes? ¿Ves, cómo se acordaron de mí? Abre, abre...

Apenas entreabierto el postigo, el desfallecido cuerpo del leñador llegó hasta la



cuna, alargando el rústico juguete manchado de sangre.

—¡Hijo mío... los Reyes! Me los he encontrado y me dieron para ti este juguete... Cógelo, juega con él.

—¡Lleva sangre!

—No te apures. Es del camello del Rey Gaspar. Tan cargado iba que se cayó, el pobre. No te asustes.

—¿Y la tuya?

—Es la alegría... de traértelo... Me acer-

LA CATASTROFE DE NOAIN

Se conocen detalles concretos de cómo ocurrió el accidente

Se conocen más detalles de la horrible catástrofe auto-ferroviaria ocurrida en el paso a nivel de Noain, cuya primera noticia publicamos oportunamente en nuestra edición de ayer.

A las nueve treinta y cinco de la noche bajaba el automóvil Na. 2.093, propiedad de don Cándido Díaz, llevando a éste a su esposa doña Asunción Díaz y a sus primos y cuñados don Nicolás y doña Julia Díaz, esposa ésta de don Jacinto Arana, al hijo mayor del primero don Alfonso Díaz y a la muchacha de servicio de aquéllos, Carmen Eza, con dirección a Funes, llamados urgentemente a aquella villa por novedad de la anciana madre de los señores Díaz, doña Salomé Moreno, de 88 años, cuando al llegar al paso a nivel de Noain, a siete kilómetros de Pamplona, el coche que sin duda alguna bajaba embalado por el apuro del caso, fué a chocar violentamente contra la cadena del paso a nivel que estaba echada, en el mismo momento que llegaba—fatalmente anoche con bastante retraso—el tren mixto núm. 182, cuya locomotora cogió de lleno, por el costado izquierdo, a dicho automóvil arrastrándolo unos 200 metros hasta la misma aguja de entrada al apeadero de Noain, donde al fin el maquinista del tren pudo detener por completo el convoy que ya venía frenado por la proximidad del apeadero.

De debajo de las ruedas de la locomotora se extrajo de mala manera, entre hierros retorcidos del automóvil deshecho a las desgraciadísimas personas que lo ocupaban, viéndose con espanto que dos de ellas, don Cándido Díaz y su esposa, doña Asunción Díaz, habían dejado de existir, por lo que, por inutilidad de todo auxilio, no hubo más remedio que dejar sus cadáveres a un lado de la vía en espera del Juzgado.

Los otros cuatro fueron conducidos, sin pérdida de tiempo, a la casilla del guardabarrera, donde a los pocos momentos dejaba de existir doña Julia Díaz de Arana.

El hermano de ésta, don Nicolás Díaz, fué recogido en lastimoso estado, temiéndose por su vida.

Los mejor librados, si puede haber libertad de vocablo ante tanta fatalidad, fueron los dos que iban en la delantera del coche: don Alfonso Díaz, el hijo mayor de don Cándido, que lo conducía, y Carmen Eza, que fueron los únicos que no perdieron el conocimiento, no obstante la magnitud de las heridas y fracturas que habían sufrido en distintas partes del cuerpo y especialmente en las piernas.

En cuanto se avisó de lo ocurrido a la Casa de Socorro, bajaron al lugar del suceso, inmediatamente, el médico de guardia don José María Reparaz y el practicante don Juan Celaya, los cuales, ayudados del médico de Tafalla don Angel Sánchez, que acertó a pasar a los pocos momentos camino de aquella ciudad, prestaron los auxilios de la ciencia a los heridos, así como los suyos de carácter espiritual el párroco de Noain, don Basilio Jiménez, que se personó al momento en el lugar de la espantosa catástrofe.

A las doce de la noche fueron subidos en un automóvil de la "Iruñesa", cuyos encargados hicieron de camilleros, de conductores y de todo, con una generosidad digna de elogio, a la clínica de San Miguel, don Nicolás Díaz, don Alfonso Díaz y Carmen Eza, que quedaron hospitalizados.

También estuvieron en el lugar de la catástrofe una pareja de guardias de Seguridad y dos agentes de policía; y a la una y media de la madrugada se constituyó el Juzgado.

Al ser conocida la noticia de la catástrofe en Pamplona, en la ribera de Navarra y en Calahorra, ha causado hondísima impresión, pues las víctimas son personas muy conocidas y gozaban de generales simpatías.—C.

EN SANTA EULALIA

INAUGURACION DE DOS ESCUELAS

El próximo día 20 de este mes se inaugurarán en el pueblo de Santa Eulalia de Gállego, dos escuelas de reciente construcción, elevada por el Estado, a cuyo acto, que promete ser brillantísimo, asistirán las autoridades de la provincia y el alcalde de Zaragoza.

Se asociará con todo entusiasmo al acto el vecindario de Santa Eulalia de Gállego, que no recata su satisfacción por la notable mejora conseguida en su enseñanza.

qué demasiado al camello... y me manchó... Es la alegría... la alegría...

La labradora abrazó a su marido, al hombre bueno cuyo amor paternal había estado a punto de costarle la vida, y viendo jugar al enfermito, lloraron juntos, de alegría, de santa alegría...

\*\*\*

Es una historia verídica; pero parece un cuento, un precioso cuento de Noche de Reyes. Ocurrió en un pueblecillo cerca de Santander, en aquella tierra brava cuyas pasiones inmortalizó la pluma de Pereda.

EMILIO ALFARO



GRATITUD

LOS PUEBLOS EVOLUCIONAN

No hace muchos años el maestro de escuela era tenido por un ente que, ridiculizado, servía de distracción y algazara a desocupados y amigos de la crítica; aquella época de desconocimiento, afortunadamente, ya pasó a la Historia; nuestros pueblos se instruyen, aumentan su cultura y se precatan de lo que el mentor de la niñez es, lo que vale y lo que se le debe; va grabándose en lo más recóndito de su ser que es el segundo padre; que encierra el porvenir de los niños y que se debe gratitud y reconocimiento; gratitud, por los favores que desinteresadamente reciben de él los hijos de familia; reconocimiento, porque es un ser que se une voluntariamente en íntimo lazo a todas las familias, a fin de, en unión de los progenitores, poner a los niños en condiciones de obtener un futuro lleno de bienandanzas y prosperidad.

Bastantes son los casos que conocemos de muestras de agradecimiento y admiración, tributadas por el pueblo a su masa a sus maestros; y, últimamente, lo vemos en el culto pueblo de Ronda, dedicando un sentido homenaje al que fué entusiasta maestro, don Juan Carrillo Sánchez, el día en que se cumplía el centenario de su natalicio; Castillo, materialmente, murió; pero su pueblo lo conserva íntegro en su corazón y le dedica un recuerdo; que no por llevarlo a cabo varios años después de su muerte, es menos demostrativo del inmenso cariño que le profesaban, del culto que le rendían.

El alcalde de Ronda, don Ignacio Simó, entiende que para perpetuar la memoria del gran pedagogo, nada como dedicarle un Centro, en el que pueda continuarse la acción educativa iniciada por el homenajeado; y a tal fin, después de depositado sobre su tumba el simbólico laurel, se coloca la primera piedra sobre que descansa el grupo escolar que recuerde, a través de los tiempos, a su gran maestro del siglo diecinueve.

Asistan a los actos que se celebran en su memoria, representantes del ministerio de Instrucción Pública, autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la localidad y de la provincia; se adhieren al acto el jefe del Gobierno, el cardenal primado, arzobispos de Sevilla y Granada, obispo de Málaga, maestros de la Habana (Cuba) y de Portugal, y todas las Asociaciones de maestros de todas clases de España entera.

Esto muestra la magnificencia y sublimidad del acto a que aludimos, pero el más alto relieve lo da la presencia en masa del pueblo y de los niños de las escuelas nacionales, tomando parte directa en el acto de gratitud y recuerdo de que es objeto el maestro de sus ascendientes.

¡Hermosa lección la recibida por los niños de Ronda! Con ella, han podido darse cuenta de lo que el maestro es y lo que se le debe; aprendieron que con nada material se puede pagar la laudable labor de aquel mártir que nos guía en los primeros pasos de nuestra vida terrena; se precataron de que están obligados a conservar a sus maestros en el altar de sus tiernos corazones, y se persuadieron de que su obligación en el mañana no lejano, es inculcar ese amor que sus ascendientes han demostrado hacia su maestro, conservarlo purísimo hacia los que hoy son los suyos y a que su descendencia también lo conserve y exteriore, llevando a cabo actos de admiración y reverencia hacia el que modeló su alma en los albores de su vida.

¡Nada como el maestro!

¡Llor al pueblo que sabe demostrar las palpitations de su corazón, elevando un altar al que en vida se sacrificó por arrebatar de las garras de la terrible fiera, la ignorancia, a las generaciones coetáneas!

H. GARCIA LETE

LA VIDA JUDICIAL

EN LA AUDIENCIA

FRIO EN LAS SALAS

Cuando penetramos en el local destinado a la actuación de la Sala de lo civil, donde también se celebran las vistas de lo contencioso, a pesar de tener local propio, con su dorado y flamante rótulo sobre la puerta, notamos una gran concurrencia.

Esta circunstancia llama poderosamente nuestra atención, porque no es corriente que el público se incline en el palacio de Justicia por el lado de los debates, de orden distinto al criminal.

Después nos lo explicamos todo, como el personaje de la comedia, al saber que el juicio oral señalado no se había celebrado por haber desistido de la acción el ministerio fiscal, en mérito al real decreto de indulto de 8 de septiembre último, que aún colea.

Y esas gentes asiduas concurrentes a la Audiencia, mayor número ayer, por los testigos del juicio oral suspendido, se internaron en aquella sala en espera de alguna emoción o por estar al abrigo de la fría temperatura que se deja sentir en los pasillos, como en la calle.

Pero como ni surgió la emoción, ni tampoco pudieron conseguir los concurrentes desentumecer sus ateridos miembros por la deficiente calefacción instalada, poco a poco, con algún temor fueron desfilando los circunstantes—porque a alguno de ellos oímos decir, respondiendo a la invitación de otro, que parecía mal marcharse—y dejaron por fin solos con el Tribunal a los señores Moneva y Serrano Suñer, quienes en representación de su poderdante y de la administración, discutían sobre tema tan árido y frío, como supone el disertar sobre si la Hacienda pública o sea la abogacía del Estado, debió o no girar una liquidación suplementaria del impuesto de derechos reales en la adquisición de una casa que perteneció a la Mitra de Zaragoza, en la calle del Refugio y que compró la ahora recurrente.

Y como a nosotros tampoco nos interesa el tema, en nuestra calidad de informadores—como no fuera para elogiar la labor de los contrincantes, elogios que no necesitan porque sus nombres son la mejor ejecutoria—y ya hemos presenciado el éxito de público, imitamos a los desertores y nos retiramos por el foro con frío en el cuerpo y en el espíritu. ¡Somos espartanos en esto de la frialdad!

Como nota consignamos que mañana los propios contendientes disertarán sobre el mismo tema, porque hay una continuación en forma de un recurso idéntico al discutido ayer.

La Sala de lo criminal ha sobreesido provisionalmente el sumario instruido con motivo del hundimiento ocurrido, con víctimas, en el túnel del Camínreal.

La Sala, según así también lo estimó el Juzgado instructor al remitir la causa sin procesamiento, entendié que, por ahora, los hechos no revisten caracteres de delito y si sólo se trata de un accidente sin responsabilidad para persona alguna.

TRIBUNAL INDUSTRIAL

Juzgado del distrito del Pilar.  
Antejuicio.—Día 16 de enero, a las diez. Reclamación de pesetas, por accidente del trabajo. Don José Martínez Abad contra don Ricardo Bayod Cervera y la Sociedad de Seguros "Hispania".

Juicio.—A las once y treinta. Reclamación

de pesetas. Don Emilio Ginés Peg y dos más, contra la Compañía Constructora "Hispano Americana", siendo vocales patronos don Fermín Delmás Moya y don Justo Sanz Jiménez; obreros don Manuel Gascón Aibar y don Alejandro Floria Miranda.

LOS GASTOS DE COCHE PARA LOS PRESIDENTES DE AUDIENCIAS DE ESPAÑA

El crédito de 67.000 pesetas consignado en presupuestos para gastos de carruajes en actos oficiales y demás de representación de los presidentes de Audiencia, ha sido distribuido en la siguiente forma:

Audiencias territoriales.—Barcelona, pesetas 10.000; Madrid, 3.000; Sevilla, 8.500; Valencia, 2.500; Las Palmas, 2.000; Palma, 2.000; Burgos, 1.500; La Coruña, 1.500; Granada, 1.500; Oviedo, 1.500; Valladolid, pesetas 1.500; Zaragoza, 1.500; Albacete, 1.000; Cáceres, 1.000, y Pamplona, 1.000.

Audiencias provinciales.—Bilbao, 2.000 pesetas; Málaga, 2.000; Santander, 2.000; San Sebastián, 2.000; Cádiz, 1.500; Santa Cruz de Tenerife, 1.500; Alicante, 750; Córdoba, 750; Pontevedra, 750; Salamanca, 750; Segovia, 750; Toledo, 750; Almería, 500; Avila, 500; Badajoz, 500; Castellón, 500; Ciudad Real, 500; Cuenca, 500; Gerona, 500; Guadalajara, 500; Huelva, 500; Huesca, 500; Jaén, 500; León, 500; Lérida, 500; Logroño, 500; Lugo, 500; Murcia, 500; Orense, 500; Palencia, 500; Soria, 500; Tarragona, 500; Teruel, 500; Vitoria, 500, y Zamora, 500.

La cantidad total correspondiente a cada Audiencia se distribuirá individualmente entre todos los funcionarios que desempeñen la presidencia de la misma, en la proporción que a cada uno pertenezca, en relación con el número de días que efectivamente ejerza dicho cargo, aunque viniendo obligado quien lo desempeñe interinamente a respetar los contratos que para servicio de carruaje haya pactado el propietario.

Diputación provincial

Reunión de la Permanente

Ayer, a las seis de la tarde, reunióse la comisión Permanente en celebración de la segunda sesión ordinaria del mes actual, bajo la presidencia de don Patricio Borobio y con la excusa de don Antonio Lasierra y don Fernando Escudero.

Se aprobó el proyecto de distribución de fondos por obligaciones, del mes actual. —Al alcalde de Mallén se le autorizó para realizar obras en terreno lindante con carretera provincial.

—Asimismo se autorizó a la Confederación Sindical Hidrográfica del Ebro para realizar obras de cruce de la carretera provincial de Borja a la estación de Cortes.

—Se adjudicó, previo concurso, el suministro de medicamentos con destino a la farmacia del Hospital y el de cirugía, de uso más frecuente, con destino al mismo, a distintos industriales de la plaza.

—Se aprobaron tres expedientes de entrada en el Hospicio y dos de baja definitiva.

—Se accede a lo solicitado con respecto a socorro de lactancia por Juan Elvira, para su hijo Alejandro, nacido en parto doble.

Doctor A. Pérez Albert  
Ryos X.-Electricidad.-Lámpara de Cuarzo.-Horas de once a una y de tres a once  
Alfonso I, 28, ent.la Teléfono 23-26

DESDE CASETAS

LA VIDA EN LOS BARRIOS

MI RUEGO

Al emprender en este simpático y laborioso barrio de Zaragoza las tareas de responsable de LA VOZ DE ARAGON, he de dirigir un ruego a todos mis convecinos, ruego que no está de más, puesto que se dirige a la solicitud de prestación total de apoyo en esa labor que ha de examinarse siempre a la defensa de sus intereses y a machacar, crónica, tras crónica, hasta conseguirlo, en aquellos asuntos muy necesarios para la vida y progreso y mejoras del barrio. Y estos asuntos, los son muchos y algunos de ellos, triste es decirlo, duermen el sueño del olvido sin que una mano protectora o clemente se apiade de ellos, los despierte, revuelva, active y se conviertan en realidad. ¡Le son tantos! En crónicas sucesivas hablaremos de ellos.

LOS SIN TRABAJO Y UNA SUPLICA A NUESTRO DIGNO AYUNTAMIENTO

Con motivo de haber finado la campaña en esta Azucarera, son muchos los obreros que quedan sin trabajo, que es como decir, muchas familias que verán mermado su sustento diario muchos hogares cuya crudeza del invierno se les presenta pavorosa y, para remediar estos males, suplicamos a nuestro digno Ayuntamiento que dé inmediatamente principio a las obras que estén planeadas para este barrio, y si aquéllas no han terminado todavía el calvario de los trámites consiguientes, pues que ordene el arreglo del paseo de la estación y calle principal, que tal como hoy están parecen más bien álveos de caprichosos torrentes que paseo y calle de la antesala de Zaragoza.

DEL FATAL ACCIDENTE DE LA AZUCARERA

Nuestros lectores ya están al corriente de la sensible desgracia ocurrida, en la semana última, en esta Azucarera, desgracia que causó grandísima impresión, no tan sólo porque hacía muchos años que no se habían registrado accidentes de esta naturaleza, sino que también porque el finado obrero era muy apreciado de sus superiores y compañeros de trabajo. Ante tan tristísimo caso y dando una prueba de afecto y cariño a la familia del accidentado, el personal de la fábrica abrió una suscripción que fué encabezada por sus jefes, la que dió por resultado la recaudación de 245'25 pesetas, que han sido entregadas a la infortunada viuda.

A los funerales y sepelio del fallecido obrero acudieron sus compañeros y bastante público, siendo presididos tan dolorosos actos por el bondadoso y prestigioso director de la fábrica, don Emilio Soriano; el administrador, don Luis Gonzalvo; el contramaestre, don Mariano Marzal, y el jefe de departamento, don Eduardo Peñafiel.

Unimos nuestro sincero y sentido pésame a los muchos que recibe la familia.—C.

**Elisir Estomacal SAIZ DE CARLOS**  
Tonífico, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las enfermedades del ESTÓMAGO e INTESTINOS  
DOLOR DE ESTÓMAGO  
DISPEPSIA, ACEDIAS Y VÓMITOS, INAPETENCIA, DIARREAS EN NIÑOS Y ADULTOS, DILATACIÓN Y ÚLCERA DEL ESTÓMAGO  
DISENTERÍA, ETC.  
Cura las diarreas de los niños incluso en la época del destete y dentición. Es inofensivo y de gusto agradable.  
35 años de éxito. 5 pesetas botella  
VENTA: Principales farmacias del mundo.

NESFARINA

ese excelente alimento que tan prodinencias médicas. sólo se vende en botes tan recomendado ha sido por las emigiosos efectos produce en los niños y que cerrados.  
NUM. 1.—EDIO BOTE.  
NUM. 2.—BOTE CORRIENTE.  
NUM. 3.—BOTE TRIPLE (el más económico por su gran cabida).  
Todos los envases y cubiertas de la NESFARINA, llevan nuestra marca de fábrica.



¡PRECAUCION! No es NESFARINA cualquier producto que os ofrezcan sin estas garantías. Desconfiad, sobre todo, de mezclas caseras más o menos inofensivas, pero que ninguna relación tienen con la NESFARINA, aunque algunos desaprensivos las vendan con este nombre.  
La NESFARINA sólo se prepara en el Laboratorio Armisen, sucesor de la Compañía Industrial NESFARINA.

¡Ese es el momento...!

En cuanto note usted que el dolor se inicia, adquiera sin tardar un **EMPLASTO** poroso americano de fieltro rojo del **Dr. WINTER** y se librará de estar varios días en cama.

Es inmejorable para los catarros, reumatismo, bronquitis, dolores de riñones, de espalda, y de costado, y es el gran lenitivo para los dolores de las señoras en el periodo.

No pida un parche poroso, pida siempre el **EMPLASTO WINTER**, cuya marca registrada a de verse en la cubierta

MARCA REGISTRADA



# EL MUNDO DEPORTIVO

# DE PITON A PITON DE AQUI Y DE ALLI

## Ciclismo

### PROYECTOS CICLO-TURISTAS DEL IBERIA

La Comisión de excursionismo de la Sección Ciclista del Iberia tiene el propósito de intensificar su labor por el ciclo-turismo en la próxima temporada, empezando por excursiones matinales todos los domingos, en cuanto el tiempo sea propicio.

Además, para el mes de abril, se celebrará una excursión oficial, con el propósito de que quede como tradicional, al pueblo de Fuendetodos en la fecha del aniversario de la muerte de Goya.

En las fechas de 29 y 30 de junio se organizará otra al pintoresco Monasterio de Piedra, habiéndose invitado al Comité de Madrid de la U. V. E. para que, en las mismas fechas, organice desde allí otra excursión al mismo punto, al objeto de reunirse los ciclistas madrileños y zaragozanos en una fiesta de confraternidad deportiva.

La excursión colectiva anual, que el pasado año fué a Barcelona, será éste a la bella ciudad francesa de Pau, en fechas todavía no fijadas.

Los amantes del excursionismo ciclista tendrán, pues, frecuentes ocasiones de practicar este simpático y deportivo aspecto del deporte del pedal.

### EL FESTIVAL DE LA «PEÑA TORTUGA»

Como anunciamos, el próximo domingo celebrará esta simpática «Peña» una prueba, reservada exclusivamente para sus socios.

La carrera será por la tarde, en la carretera de Madrid, y los participantes en la misma se dedicarán después, como epílogo, a «devorar» los premios, que serán numerosos.

Los que hayan de participar pueden inscribirse, de ocho a nueve de la noche, en el Iberia, hasta el próximo sábado.

## Noticias

### DE TODAS PARTES

Leemos: «El Real Oviedo anda ahora de «muda» y cuentan sus dirigentes que cuando vuelva a «emplumarse» resultará un equipo de empuje, y que conste que aquí no hay «canarios», al menos actualmente.

Zabala ha sido retirado—definitivamente?—del equipo, y visto que Urrutia está ya restablecido completamente de la grave enfermedad que le retuvo en cama algún tiempo, se formará con la delantera del club campeón: Chuché, Cara, Urrutia, Polón y Tamargo.»

—La Federación Argentina aún no ha transferido la autorización del Independiente a la Federación Italiana, para que Orsi pueda calificarse por el Juventus. Su caso es idéntico al de Cochetoux, al que la Federación Belga no autorizó el traspaso.

Según rumores, el Independiente sólo autorizará el traspaso a favor de un club austriaco o checoslovaco.

—La gran prueba París-Niza se disputará del 11 al 17 de marzo próximo.

Se ha recibido ya la inscripción de dos conocidos automovilistas. Son las de Malaret y Robert Grosse.

—Se dice que los días 2, 3 y 7 de febrero jugará el Barcelona contra el equipo Sportivo Barracas, el cual realiza una excursión futbolística, reforzado con otros notables elementos de clubs argentinos.

—El día 28 del próximo mes de abril se disputará la importante prueba de la Vuelta Automovilista a Sicilia, que representa un recorrido de 1.000 kilómetros, aproximadamente, distancia que será cubierta en una sola etapa.

El concurso se reserva para los coches de «sport». Los precios ascienden a 180.000 liras.

—El próximo partido internacional Bélgica-Francia se disputará en esta población el día 17 de febrero próximo.

El rey Alberto honrará con su presencia el espectáculo.

—La Targa Florio se correrá el 5 de mayo en el clásico circuito siciliano, sobre 640 kilómetros.

Para los coches de 1.100 c. c., la distancia se reserva a 324 kilómetros.

Los premios son de consideración, pues el total asciende a 250.000 liras, correspondiendo al primero 100.000.

### «CHAVES» TIENE UN HERMANO

El matador de toros Francisco Tamarit «Chaves» tiene un hermanillo que también quiere ser torero.

El chiquito se llama Juan y se apoda «Chaves II». Ahora se encueara en Salamanca «haciendo piernas» y parece que le auguran buen porvenir los que le han visto.

Que así sea y que llegue más arriba que su hermano.

### EL DOMINGO, EN CARABANCHEL

En la plaza de Vista-Alegre (Carabanchel) se celebrará el próximo domingo un festival benéfico para ver de aliviar la precaria situación del banderilero «Húsar».

«Valencia II», Márquez, Marcial y «Palmeño» estoquearán cuatro novillos de Blázquez.

Ojalá se recaude mucho.

### NOTICIAS DE AQUI QUE VIENEN DE FUERA

En un periódico de la corte—«El Noticiero del Lunes»—leemos una combinación completa para el día 14 de abril, en Zaragoza.

Seis novillos de Galardo, para Melchor Delmonte, «Legartito I» y Daniel Obón, es el cartel que anuncian.

¿Cierto la noticia? ¿Falsa? A lo mejor es cierta, porque, como dice Benavente, en los incendios ven antes el humo los que están fuera, que las llamas los que están dentro.

O sea que, a lo mejor, se les comunican carteles a los de fuera, para no decirnoslos a los de aquí.

### ¿SE DIVORCIA «PACORRO»?

Leemos que Francisco Diaz «Pacorro» se ha separado de su mujer, la tiple Blanquita Suárez, y que el marido va a presentar demanda de divorcio.

Se asegura, con este motivo, que «Pacorro» se va a dedicar con toda actividad al toreo.

¡Un poco tarde!

### TOROS PARA BARCELONA

Los empresarios de Barcelona han comprado en Salamanca toros y novillos de

Coquilla, Angoso, Pérez (Graciliano), Clairac (don Rafael), Sánchez (don Santiago), Encinas y Ernesto Blanco.

Más los veinticuatro toros de Villarreal que dijimos el otro día.

### DESCENSO DE CATEGORIA

El novillero sevillano José Blanco «Blanquito», hijo del que fué gran banderilero, ha descendido de categoría y se encuentra en Méjico a las órdenes de «Cagancho» en calidad de banderilero.

Si sale tan bueno como su padre, ganará dinero y nunca le faltará una buena cuadrilla.

En Zaragoza había toreado alguna novillada; debutando con Avia y «Fortuna Chico» hace tres temporadas.

### TOROS EN PALENCIA

El día del Corpus habrá en Palencia una corrida de toros.

Actuarán de matadores «Valencia II» y Marcial Lalanda.

Los toros serán de Encinas y Clairac.

El Corpus «cae» este año el día 30 de mayo.

### CASO VERGONZOSO

En «El Eco Taurino», de Méjico, leemos y recortamos lo siguiente acerca de la cogida y muerte del novillero «Ojitos», ocurrida recientemente en la plaza de Tacuba:

«El primer buey cogió al banderilero Angel García, revolcándolo y causándole graves lesiones en la cabeza. El segundo buey cogió al matador «Macareno» y el tercero a «Ojitos».

Hasta aquí había ocurrido lo que no puede extrañar a nadie, lo que puede suceder una tarde y otra en cualquier plaza. Lo espeluznante estuvo en los sucesos ocurridos en la mal llamada enfermería de la plaza.

Cuando fué llevado «Macareno», que fué cogido en primer lugar, no tenían los implementos quirúrgicos necesarios. Los pocos algodones y vendas que encontró, apenas si bastaron para contener la hemorragia. Pero la imprevisión de los empresarios había de darse a conocer y cuando a los pocos minutos fué llevado «Ojitos» con una

### EL SECRETO DE STRADIVARIUS

En diversas ocasiones se ha pretendido haber descubierto la fórmula o medio de que se valió el famoso guitarrero Stradivarius para dar la renombrada sonoridad a sus instrumentos de cuerda, en especial a los violines que construía.

Entre otras leyendas, aún perdura la referente al hallazgo hecho por un anticuario de Bérgamo (Italia), que pretendió haber encontrado en el cajón de un viejo mueble unos papeles del gran Stradivarius, donde se revelaba el secreto del barniz que daba a sus famosísimos violines.

A este secreto barnizado se atribuyó durante bastante tiempo la sonoridad de los violines que han inmortalizado el nombre de su constructor.

Pero recientemente, el curioso hallazgo de auténticos y raros escritos de Stradivarius, revelan que hacia el año 1723 compró un arce, árbol de cuya madera construyó alguno de sus violines.

En los escritos hallados afirmaba Stradivarius, el gran guitarrero de Cremona (Italia), que para hacer perfecto el instrumento era preciso que esta madera «hubiese sufrido el fuerte calor del sol».

Esta condición explica la razón de la superioridad alcanzada por los violines italianos sobre los construidos por los grandes guitarreros alemanes de la época y constituye, al decir de los técnicos más afamados, «el verdadero secreto de Stradivarius».

### UNA TRAGICA PARTIDA DE MAJ-HONG

De Mukden, capital de Manchuria, han llegado noticias acerca de las circunstancias en que se ha desarrollado el reciente golpe de Estado dado por el mariscal Chang-So-Ling, hijo del famoso dictador de Manchuria.

Se hallaba el citado mariscal jugando una partida de maj-hong con los generales Yang King Yu y Yingg Hwai, que, bien ajenos al peligro de muerte que les acechaba, la proseguían con la mayor confianza.

Cuando más animado estaba el juego, irrumpieron en la sala donde jugaban, varios oficiales y soldados de la guardia personal del mariscal Chang-So-Ling, prendiendo a los desconfiados generales, que algunas horas después comparecieron ante el Consejo de Guerra, siendo condenados a muerte como conspiradores contra la paz de China y contrarios a la unidad de las provincias y regiones del Norte y Sur del Celeste Imperio.

La sentencia fué ejecutada sin dilación alguna.

### LA BIBLIOTECA DE NEWTON

El conal inglés De Willamil, ha hecho públicas interesantes noticias relacionadas con la biblioteca del gran físico y matemático Newton.

Ha manifestado que de los 1.896 volúmenes de que constaba al fallecer el sabio de fama inmortal, sólo quedaban actualmente unos ochocientos sesenta.

También ha aseverado que halló recientemente en la citada biblioteca un manuscrito inédito de Newton, de incalculable valor científico y un catálogo completo de sus obras fechado en el año 1760.

M. S. E.

tremenda cornada en el muslo derecho, no había medicinas de ninguna clase con que atenderlo y hubo necesidad de usar los algodones y vendas que habían sido utilizados para el «Macareno».

El doctor Francisco Valdivia los atendió hasta donde fué posible, pero no fué mucho lo que pudo hacer por falta de implementos. Entonces se acordó enviar a Patiño el Montepío de toreros de esta ciudad, lo que fué hecho mientras el infortunado «Ojitos» se desangraba horriblemente. La cornada era muy grave; el pitón había atravesado de parte a parte el muslo derecho y había roto la femoral y todas las arterias de la pierna.

El desventurado lidiador fué, pues, metido en un automóvil y traído al Montepío de Toreros, situado en la calle del Cineo de Febrero, y, lo que es todavía más estupefaciente y apenas creíble: en esa institución, destinada a atender a los lidiadores, y en domingo, el día en que posiblemente podría ocurrir una desgracia, tampoco había médico, a juzgar por lo que se nos manifestó en la Cruz Verde.

En tal virtud, el torero moribundo permaneció en el Montepío de Toreros durante cuatro horas, hasta que se avisó a la Cruz Verde, que inmediatamente envió una ambulancia.

Todavía surgió otro incidente, pues los empleados del Montepío no querían que el herido fuere sacado de allí, sino únicamente que el médico de la policía procediera a atenderlo.

La Cruz Verde tuvo que imponerse para que dearan transportar el herido a la ambulancia; pero, como era natural, cuando «Ojitos» llegó al Hospital de la Cruz Verde se había vaciado completamente y todos los esfuerzos que se hicieron resultaron inútiles, falleciendo a los pocos minutos.

No queremos hacer ni el más pequeño comentario. ¡Con leer lo anterior se hacen solós!

DON INDALECIO

## EQUIPOS MILITARES PARA CUOTAS

Grandes suministros para el Ejército

**FABRIL MANUFACTURA DEL VESTIDO**

D. ALFONSO I, 26  
MOLINO 1-3.  
Apartado 102  
Teléfono 29-49

Sucursal  
Coro 111-113.  
Teléfono 10-52.

Zaragoza

## LIQUIDAMOS por fin de campaña

Guerrera de paño, kaki, forrada . . . . .	23 pesetas
Pantalón de paño, kaki, todas las formas . . . . .	16 "
Tabardos de paño, kaki . . . . .	35 "
Guerrera de dril, kaki . . . . .	16 "
Pantalones de dril, kaki . . . . .	10 "

Driles sólidos que exige el Ministerio del Ejército

Paños kaki, fabricados reglamentariamente para suministros



JARABE  
**TONICOROJAS**

eficacísimo para la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o «erviosa» en todas las edades

De venta en:  
Farmacias y droguerías





DE AGRICULTURA

**El cultivo de las verduras y hortalizas**

La huerta de Zaragoza, (y no lo tomes a guasa), hace tiempo no produce más que alfalfa y remolacha.

Así empezaba el artículo anterior, en el que prometí a mis lectores volver a tratar el mismo tema, por ser el asunto de gran importancia para la economía zaragozana.

En indudable que en la ciudad del Ebro existieron los hortelanos, de los cuales todavía queda algún ejemplar, los que muy tempranito ponían a disposición de los compradores, y en los sitios de costumbre, las hortalizas y frutas que el día anterior habían preparado para su venta.

El creciente y rápido aumento de su vecindario, que hizo necesario el ensanche por sus cuatro puntos cardinales, edificando sobre las huertas que tenían arrendadas estos cultivadores, contribuyó a que a medida que aumentaba el número de consumidores, disminuyese el número de proveedores, y unido esto al febril cultivo de la remolacha, fueron las causas de la desaparición de la necesaria, humilde y laboriosa clase de los hortelanos.

En aquellos tiempos, con tierras que nunca habían nutrido a la pivotante raíz de la remolacha, con brazos agrícolas abundantes y jornales baratos, el cultivo de esta planta fuera altamente remunerador, aunque jamás llegó a serlo mayor, como el de las frutas y hortalizas por quien las cultiva por su cuenta, porque éste obtiene en la misma tierra dos cosechas como minimum por año, y tres si cultiva flores de simiente, y de todos modos en dos años obtiene cinco cosechas.

Así lo entendieron en Tudela y en Calahorra y en la mayor parte de los pueblos de la Rioja y Navarra, los cuales se aprovechan cultivando la remolacha siempre que les conviene, pero sin abandonar nunca el primitivo cultivo hortícola ni el de los árboles frutales, que con el producto de éstos se paga el arriendo de algunas parcelas.

Si los tiempos cambian, es muy lógico que cambien los cultivos, y si antaño la ciudad tenía pocos consumidores, y por cinco céntimos se compraban dos lechugas, hoy tiene ciento sesenta mil consumidores, sin contar la guarnición y la población flotante, y una lechuga cuesta como minimum diez céntimos.

Aquellas tierras casi vírgenes, hoy están desnutridas por la incansante repetición del mismo cultivo sobre la misma tierra, y los obreros agrícolas disminuyeron considerablemente, abandonando el campo para malvivir en la ciudad, y los que se quedaron cobran jornales mucho más elevados, y aun así a veces no se encuentran; resultando que la tierra produce menos en la misma superficie, y su producción cuesta muchísimo más; y como dato elocuentísimo tenemos el que, habiendo sembrado en la actual campaña remolachera tres mil hectáreas "más" que en la anterior, la producción será, a lo sumo, igual que la del pasado año.

Unos dicen que es la "añada"; otros que la simiente; algunos que las enfermedades insecticidas; varios que ni se abona, ni se cultiva con el esmero que se hacía cuando se cultivó menos, pues la mayor parte de los cultivadores, por ahorrar mucho, no pueden hacer necesarias labores a tiempo y bien, así como las escardas o binas después de los riegos, evitando de este modo la salida de hierbas parasitarias y las grietas de la tierra; mas sea por cualquiera de las causas mencionadas o por todas ellas juntas, en la mayor parte de los casos el tamaño o volumen de la remolacha disminuye de año en año, y al verla amontonada en las estaciones del ferrocarril nos acordamos del primitivo tamaño, que parecía remolacha "forrajera", y hoy no parece remolacha de Aragón. ¡Cuánto ha degenerado!

Así no es de extrañar que los propietarios y arrendatarios sean los primeros en reconocer que ha llegado el momento que sin deshechar en absoluto el cultivo de la remolacha, se vea la manera de sustituirla por cultivos más remunerados, y ojalá que todos estuviesen en las ventajosas condiciones de los propietarios y cultivadores de la huerta de Zaragoza, para, progresivamente, ir introduciendo los viejos cultivos, siendo muy probable que sembrando menos remolacha y abonando más y cuidándola como ella exige se la cuide, aumentaría la producción que hoy obtienen; en menos superficie de tierra producirían más.

Para los pueblos que no tienen las excepcionales condiciones de los cultivadores zaragozanos, que siempre tendrán un margen protector por tener el consumidor a la puerta de su parcela, deben poner en práctica los desinteresados y sabios consejos indicados en la asamblea de Calatayud por el notable ingeniero agrónomo señor Lapazarán, que sus conocimientos técnicos están avalados por los años que lleva de director de la Granja Agrícola, y conocen prácticamente todos los cultivos aragoneses, sin olvidar los árboles frutales, a los que hace algún tiempo dedicó un artículo indicando las clases que debían cultivarse en las diferentes zonas aragonesas, cuyo trabajo periodístico debiera reproducir por esta época toda la Prensa aragonesa, por ser la época de plantación, ya que en España carecemos de Asociaciones como en Suecia, que, con el lema "Como usted más Suecia, que, con el lema "Coma usted más en periódicos, folletos y conferencias, para aumentar su consumo, poniendo de relieve sus excelentes cualidades nutritivas y curativas.

El azote del pedrisco, que "empobrece y no encarece", en general y en particular a las frutas, frutos y hortalizas, ha sido neutralizado por una entidad sería que por un tanto por ciento de prima sobre el capital asegurado, y por si esto no fuera bastante para la seguridad del cultivador, la Sociedad Conser-

vera de Aragón, Rioja y Navarra entrega a sus proveedores por contrata una póliza de seguro que le garantiza la cosecha contratada.

Zaragoza tiene lo que les falta a la mayor parte de las grandes urbes: una huerta capaz de producir todo cuanto puedan consumir sus habitantes, de frutas, hortalizas y leguminosas, y debe explotarla en su beneficio, creando el hortelano, ya sea como arrendatario o en venta de la parcela a plazo largo, la cual no debiera ser menor de dos cahices de tierra y mayor de cinco.

¡Qué riqueza tan inmensa y qué bienestar tan grande sería para la ciudad del Ebro tener su huerta, aunque no fuese más que parte, salpicada de casitas blancas, habitadas por familias de hortelanos que le harían producir doble de lo que hoy produce, y además criarían aves y conejos, que, juntamente con frutas y frutos, bendecirían diariamente sus habitantes en las plazas y mercados!

La Asociación de Labradores de Zaragoza es la indicada para redimir al ruinoso cautiverio de "dos" únicos cultivos, orientando a sus asociados en sentido hortícola y frutero, con lo cual hará, como siempre, honor a su nombre, y cumpliendo un fin social creará bienestar y riqueza.

ALEGRÍA

LA DESPOBLACION DEL CAMPO

**Perspectivas agrícolas en España**

La despoblación en los campos y la concentración en las ciudades, es un fenómeno que viene observándose desde hace tiempo en los diversos países de Europa, habiendo en estos últimos años llegado a preocupar seriamente a los Gobiernos, especialmente en los países agrícolas, donde ese éxodo de la población campesina puede llegar a influir en la propia economía de la nación. Sabido es que esa emigración del campo a las ciudades tiene diversas causas, de las cuales son las principales la sugestión que ejercen en el ánimo del campesino las comodidades y atractivos propios de los centros urbanos y la mejor compensación que han venido ofreciendo algunas actividades de la industria.

En España, sin que el fenómeno haya llegado a adquirir los caracteres de un agudo problema, ha preocupado también la atención de los gobernantes, máxime si se tiene en cuenta que la copiosa emigración de años atrás ha verido restando ya elementos valiosos a nuestro agro, que puede representar, no obstante, el factor compensador ante las crisis producidas en otros órdenes de la economía y dar al mismo tiempo cabida a masas trabajadoras, forzadas a paros intermitentes por las crisis industriales, como ocurre ahora, por ejemplo, con la del carbón en Asturias.

No es en España el campo recurso agotado, antes al contrario, ofrece inmejorables perspectivas para el futuro, y una tierra de promisión para sus pobladores, tan pronto como las vías de comunicación, obras de regadío y razonadas leyes agrarias, todo ello en estudio o ya en ejecución, valoricen el suelo y al propio tiempo hagan aptas al cultivo extensas zonas que hoy no se explotan por no esperarse de ellas la necesaria compensación. En España hay tierra para todos, porque la densidad de población no ha llegado a crear el problema de la plétora que hoy pesa sobre otros países: Italia, por ejemplo, que con una

extensión territorial más pequeña que España, tiene el doble de su población.

Con cuarenta millones de habitantes en que se calcula la población de España, en la época del emperador Trajano, la producción agrícola llenaba las propias necesidades de la península y daba, además, para abastecer a Roma de algunos productos, como el trigo. El espíritu agrícola de aquellos tiempos había sabido aprovechar la feracidad natural del suelo y la explotaba inteligentemente hasta en las montañas, formando escalones para multiplicar las superficies planas, y llevando luego a la tierra vegetal, como se hace aún en varias regiones, en gran magnitud en países como Australia, donde esos sistemas escalonados forman en los valles inmensos anfiteatros. Las invasiones posteriores, la guerra de reconquista durante ocho siglos, la expulsión de los judíos, el éxodo al nuevo continente, causas que hicieron disminuir la población de España a siete u ocho millones de habitantes en tiempos de Carlos II, trajeron la decadencia de la agricultura, vuelta a renacer en tiempos del progresista rey Carlos III, quien al propio tiempo que propulsaba las obras públicas, y muy especialmente los caminos, dicta sabios principios de proteccionismo a la producción rural.

Libradas al trabajo con esperanzas de buen rendimiento, esas zonas aún inexploradas y propiciando la reforma agraria, el campo puede convertirse, como en los mejores tiempos, en un vóvero de riqueza que haga de cada uno de sus pobladores un pequeño propietario. Que así se entienda la prueba de pre-ocupación constante que se dedica hoy en España a las zonas esencialmente agrícolas, y a buen seguro que esta intención no será ajena al deseo de poder contar con una compensación ante otras posibles crisis del industrialismo.

IMPRESION SEMANAL

**Las cosechas y los mercados en Aragón**

Desgraciadamente para la región aragonesa, seguimos dando la impresión de tiempo malísimo; cada día que pasa, empeora; el viento Norte huracanado y frío hace bajar la temperatura a cero grados, y por la noche todavía desciende; cada día que pasa hace bueno al anterior, y no se vislumbra señales de bonanza; así terminamos la semana con gran amargura para todos los que dependemos de la agricultura.

MERCADO DE TRIGOS

El negocio de este cereal corre parejas con el tiempo: cada día vamos a peor; no se presentan tan apenas ofertas, y las que vienen obligadas a colocarse por necesidades que cubrir, se colocan con depreciación de una peseta y hasta más en cien kilos.

Comentarios sobre la marcha de este negocio lo hemos expuesto en estas columnas durante la campaña actual, sin que tirios ni troyanos se hayan aprestado a una defensa sería en beneficio de sus intereses.

Nosotros seguimos en nuestro sitio, dispuestos desde estas columnas a defender los intereses regionales, tanto agrícolas como industriales, pero bien sería necesario una organización tan grande como sería de productores y fabricantes, que a todos interesa por igual, para que expongan al Gobierno la grave crisis.

Ahí queda nuestra humilde opinión, y recójala los obligados por los cargos que desempeñan.

Los precios de los trigos, según hemos indicado, se cotizan con depreciación, pero con muy escasa oferta.

HARINAS

Las ventas muy reducidas, concentradas al consumo regional, y los precios sin variación.

SALVADOS

En la semana última, dimos la nota de alza que ha estacionado en la mejora que alcanzaron y los precios cierran semana con los anotados anteriormente.

CEREALES

Siguen firmes, pagándose: maíz plata, a 40'75 pesetas cien kilos, con envase muelle Barcelona; maíz país, de Tortosa y comarca ofrecen a 40 pesetas, y de Lérida a 41 pesetas; cebadas de Marruecos francés, ofrecen sobre muelle Tarragona a 98'50 francos, paridad de 40'50 a 40'75 pesetas los cien kilos, y del país se ofrece de 41'50 a 42 sobre vagón estaciones Mora la Nueva, y próximas; las avenas se cotizan de 35 a 35'50 pesetas en estaciones de Extremadura línea general; algarrobas, a 39'50 línea M. C. P., y yeros, 39 de la misma procedencia.

VINOS

Paralización absoluta del negocio, y los precios han quedado estacionados entre 46 a 48 pesetas para las clases superiores de 16 grados, de 44 a 45 para las clases corrientes; de la Mancha ni Extremadura no hay ofertas.

ACEITES

Hasta la terminación de semana ha continuado el alza, y hoy pretenden por las clases de Andalucía de tres grados de aceite a 105 reales arroba de 11'50 kilos; del Bajo Aragón se han colocado algunas partidas de la cosecha anterior, clase fina de un grado, por 2'40 pesetas el kilo.

LANAS

Negocio completamente encalmado; los compradores se dispondrían a adquirir las clases entrefinas blancas de la región de 27 a 28 pesetas arroba de 12'600 kilos, y negras, de 24 a 25, pero no hay vendedores por estos precios.

Temperatura de hielo; viento Norte frío, M. DEL RIO.

**La noche de una vida**

Superproducción de arte, interpretada por Claire Windsor. Grandioso éxito.

**Cinema Aragón-Cinema Alhambra**

Viernes, grandioso estreno

**Corazones sin rumbo**

Según la novela de Pedro Mata. Dirección Benito Perojo. Por Imperio Argentina, Valentín Parera, "Pitusin", etc.

Lea Vd. nuestras interesantes páginas de agricultura, de la mujer y cinematográficas, que se publican los miércoles, jueves y viernes, respectivamente.



# LOS MERCADOS ESPAÑOLES

(De nuestro corresponsal Sr. Gimeno Egea)

**Trigos y harinas.**—La única variación que es la disminución de importaciones de trigos puede señalarse en el mercado de trigos con relación a su situación en la semana anterior, de fuerza de Aragón, ante las pretensiones de los tenedores que resultan para estos compradores impracticables, por ahora.

Sin embargo se han concertado durante la semana algunas partidas, no tan numerosas como en semanas anteriores, que se han pagado a 53 pesetas los 100 kilogramos, en procedencia, lo que resulta a unas 56 ó 57 pesetas en plaza.

El negocio de los trigos del país no ha sufrido modificación alguna. Cuantas partidas salen a la venta, que son pocas por cierto, tienen inmediato comprador al precio límite de 53 pesetas los 100 kilogramos, precio que se hace en origen, para las adquisiciones realizadas en los pueblos limítrofes, a los que acuden los fabricantes para abastecerse, en vista de la escasa oferta que se registra en plaza.

En cuanto a harinas se refiere, no ha variado el mercado durante la semana. Persiste la negativa de clientes de otras plazas a aceptar las ofertas que se les hacen y queda la fabricación local reducida a servir necesidades del consumo, cubiertas con muy contados pedidos. Las harinas de fuerza son, dentro de esta paralización, las que más estancamiento ofrecen.

Los precios tampoco han variado, siendo, por lo tanto, los siguientes:

Harinas de fuerza, a 72 pesetas; primeras, corrientes, panificables, a 68, y terceras, sobre 52 pesetas. Precios todos por 100 kilos, con envase.

**Salvados.**—Se confirma la reacción apreciada la semana anterior en el mercado de despojos de fabricación, en lo relativo a colocar los productos con mayor facilidad.

Hoy, con poca insistencia, los fabricantes dan salida a estos artículos, y cuando hay que almacenar algo, es por unas horas solamente.

Por esto se sostienen fácilmente los precios anteriores, que eran:

Harina cuarta, para pienso, llamada en Aragón cabezuela, a 17 pesetas los 60 kilogramos, con envase; cabezuela, conocida en Aragón por menudillo, a 9 pesetas los 100 litros, sin envase; y salvado hoja, sobre 6 pesetas, también los 100 litros, sin envase.

**Granos para piensos.**—Pocas son las variaciones que ofrece el mercado de estos productos, y ninguna afecta a sus precios.

Continúa la demanda de cebadas y avenas, ante una oferta escasa de estos artículos, lo que da lugar a que se mantengan muy firmes los precios de 40 y 39 pesetas, respectivamente, para los 100 kilogramos, sin envase, sobre estación Lérida.

La limitación de existencia de habas se neutraliza ante la escasa demanda de producto, y su precio de 43 pesetas por 100 kilogramos, en esta estación, sin envase, sigue firme.

En cambio, durante la semana, se ha registrado un aumento en la oferta de maíz, que da lugar a bastantes transacciones, al servir los pedidos que se hacen. Su precio de 40 pesetas los 100 kilogramos, sin envase, sobre estación Lérida, adquiere cada día mayor solidez.

**Carnes.**—Permanece invariable el mercado de carnes, rigiendo las mismas normas anteriores, que son:

Precio del kilogramo en canal, en el matadero: Buey y vaca, 2'80 pesetas; ternera, 3'50; oveja 3'80; carnero, 4'05; cordero 4'25; cabrito, 4'50.

Al detall, se vende, en pesetas y por kilogramo: Buey y vaca, con hueso, 3'75; sin hueso, 3'75; sin hueso, fina, 4'25. Ternera: con hueso, 3'75; sin hueso, 4'50; sin hueso, fina, 5'50; pierna y riñonada, 4'25; costillas y chuletas, 5. Carnero: cuello, pecho, falda y espaldá, 3'75; pierna y riñonada, 4'25; costillas y chuletas, 5. Cordero y cabrito: cuello, pecho, falda y espaldá, 4; pierna y riñonada, 4'75; costillas y chuletas, 5'50. Tocino: lomo, de 6 a 6'25; longaniza y butifarra blanca, corriente, de 5 a 5'25; tocino magro, 5'25; lengua, hígado y riñones, 3'75; costillas, 3'50; tocino blanco y butifarra negra, de 2'75 a 3; manteca en rama, 3'50; patas, 2'75; cabeza y espinazo, 2'25, y huesos pelados, 0'50.

**Aceites.**—El negocio de los aceites ha dado señales de actividad en la semana actual, con servir los pedidos que tenían hechos detallistas locales y de Barcelona. Esto ha dado lugar a que los tenedores pudieran confirmar los elevados precios que sostenían nominalmente, y aun mejorarlos en algunas ventas. Sin embargo, esta situación no es permanente y decaerá mientras el extranjero no acepte las ofertas que se le hacen. Los exportadores siguen igualmente rechazando todo intento de concertar operación ante los precios pretendidos.

La necesidad de adquirir algunas partidas, según se ha dicho, ha servido para que hayan tenido realidad los precios siguientes:

Clases selectas, extrafinas, de Urgel y de Las Garrigas, sobre 2'40 pesetas; clases finas, llamadas segundas, de 2'30 a 2'32, y aceites viejos corrientes, de 2'25 a 2'28. Precios todos por kilogramo.

No se aceptan, por impracticables, las cotizaciones llegadas a la plaza de aceites co-

rrientes de Andalucía, que acusan precios sobre 2'30 pesetas kilogramo.

## IMPRESION AGRICOLA

La situación agrícola, en su aspecto ce-realista, no se despeja. El pesimismo es la única nota que sigue su curso y roba, día tras día, la esperanza de salvación a los labradores. El año será fatal, si una acción, casi milagrosa, no le favorece.

En las comarcas nevadas, entre las que figuran muchas de la provincia, los árboles han quedado limpios de insectos. Es un buen síntoma. Pero, en cambio, para los cereales,

que ni siquiera habían nacido, es una incógnita la situación. Para las zonas favorecidas con las nieves, la situación parece estar ya definida.

Las aceitunas se pagan a 33 pesetas las de monte y a 28 las de huerta. Precios por cuartera, de un peso aproximado de 50 kilogramos. La recolección se lleva muy adelantada, y si el tiempo favorece, quedará ultimada en la primera quincena del próximo febrero.

Algunas fábricas de aceites, por falta de acetunas, debido a las nevadas, han tenido que suspender la trituración.

## DEL MOMENTO AGRICOLA

# El problema de la sequía

Toda la agricultura regional se mueve dentro de inquietudes y angustias. A causa de la sequía, se hallan seriamente amenazados los cultivos cerealistas que representan un volumen del 70 por 100 de la siembra, efectuada, en general, en pésimas condiciones. En relación con dichos cultivos, bien puede decirse que desde el mes de junio último no ha llovido, pues los chubascos de principios de septiembre y la lluvia algo más intensa de los primeros días de noviembre, no han resuelto el conflicto de la sequía. Hubo zonas tan importantes para la producción triguera en Aragón, como los Monegros, en las que no penetró el agua tres centímetros, y sólo en la salturas de las provincias de Huesca y Teruel, el problema no aparece con tan agudos caracteres, debido a las particulares condiciones de aquellas tierras pobres, delgadas, casi siempre frescas por las temperaturas allí reinantes.

Elio plantea para los cultivos cerealistas regionales una situación de extraordinario peligro para la simiente que se entregó a la tierra y para las tierras que esperan recibirla.

Aprovechando las aguas de septiembre, se efectuó en buenas condiciones la labranza de las zonas altas en las repetidas provincias de Huesca y Teruel, donde la semilla cayó en una sazón excelente, que han mejorado copiosas nevadas, y, por tanto, allí el problema de la sequía puede estimarse resuelto; pero no hay que perder de vista, que en las mismas la producción cerealista es de poca importancia frente al rendimiento de las comarcas de Monegros y Cinco Villas.

También en estas últimas regiones se lanzó el agricultor a una sementera en malas condiciones, confiando en un temporal que hiciera posible buena germinación; pero no ocurre así, sino al contrario, la gravedad aumenta a medida que la temperatura desciende y se producen las heladas.

En algunos puntos del monte de Tauste, ha habido quien, esperando, se ha decidido a sembrar. Sin embargo, el punto que merece especial atención es los Monegros, donde se ha sembrado completamente en seco a fines del mes de septiembre; hay que hacer notar, sin embargo, que se ha conocido el caso de haber hecho la siembra en esas condiciones, no haber llovido hasta principios de febrero y el agua llegar a tiempo, encontrando el grano entero, sano, excelentemente conservado, cual en el granero. Pero hay que prescindir de lo excepcional, y limitándonos a lo normal, puede anotarse que la simiente depositada a últimos de septiembre en tierras completamente secas, puede resistir tres meses, de lo que se desprende una cosecha quizá buena, si durante este mes cae el agua en la abundante cantidad que las tierras necesitan.

Es evidente que en situaciones como la actual, se pierde un 20 por 100 de semilla, aunque los labradores, teniendo en cuenta lo conveniente de prevenirse, realizan la

siembra más apretada, aumentando la semilla en la misma proporción de lo que se puede perder.

Resulta, pues, que salvo las nieves caídas en las montañas de Huesca y Teruel, y las pocas caídas en las mucho más bajas de nuestra provincia en las llanuras principalmente de nuestra provincia, cabe decir que no ha caído un solo copo de nieve, y si sólo borrascas, más propias de primavera que de otoño, agua-nieve barrida por viento helador, cuando sólo había regado la primera capa de tierra, y eso superficialmente.

Efectuada la siembra de trigo en casi toda la región, lleva dentro de la tierra uno o dos meses y medio, según las zonas, y prescindimos de los cultivos de las altas sierras, en las que se tiró la semilla hace ya cuatro meses. En algunos puntos de la sierra de Guadarrama, provincia de Teruel, pudo verse trigo nacido a fines de septiembre; mas en aquellas alturas es precisamente donde no hay problema, porque sobra humedad y porque tales cultivos se ven asegurados contra unas extremadas temperaturas, por la espesa capa de nieve que durante el invierno los abriga. En las llanuras tan dilatadas de Cinco Villas y Monegros, y en otras grandes comarcas trigueras de las planicies bajas aragonesas que no recibieron ningún copo de nieve, ni una sola gota de agua, es donde el conflicto presenta caracteres gravísimos, pues aunque la excelencia de esas tierras y de dicho grano permiten a éste inverosímiles resistencias, éstas tan tardarán gran período de tiempo en agotarse.

La simiente depositada en la tierra, está en el dilema de nacer o morir, mas, si no se muere, única solución que puede evitar el desastre, tendrá que germinar y nacer, los dos primeros pasos de la futura cosecha, que tampoco pueden tener realidad dentro de las actuales circunstancias. ¿Cómo germinar sin humedad? ¿Cómo nacer a través de una tierra seca, endurecida, resquebrajada, cubierta de escarchas más densas cada día?

Tales son las alarmantes características del conflicto, que puede engendrar un desastre agrícola en el orden cerealista, ya que la sequía va unida a una atmósfera encaimada y a temperaturas bajas.

La situación es muy apurada, aunque tendría una solución satisfactoria si por todo este mes una lluvia abundante cayese, para salvar a estas tierras trigueras de la ruina y desolación que en otro supuesto se presenten.

(Del "Boletín de la Asociación de Labradores")

## Corazones sin rumbo

La película de la expectación  
Muy pronto, en los aristocráticos  
Cinemas

# BEN-HUR

Ultimos días. - GRANDIOSO EXITO.

## Teatro - Cine Parisiana

### TRES TESOROS AL ALCANCE DE TODOS

**EL JARABE PECTORAL ARMISEN** es el más poderoso antiséptico descongestionante pulmonar, eficazísimo en toda clase de catarros.—Frascos de 2 y 3 pesetas

**LA LIMONADA PURGANTE EN POLVO ARMISEN** es el purgante más suave, agradable, eficaz y económico. Único que no irrita ni produce trastornos.—Caja de una purga, 50 céntimos. De seis purgas, 2 pts.

**ASPIOCALCINE** es el tónico reconstituyente ideal para niños y adultos; eficazísimo en estados de debilidad, anemia, pérdida de energías, predisposición catarral, etc.—Fomas: vino y jarabe.—Frasco, 4 pesetas.

**FARMACIA ARMISEN--P. Pueblo, 5- Teléfono 394**

## LE INTERESA SABER..

...que la Comisión ejecutiva del Servicio Nacional de Crédito Agrícola ha acordado no conceder más préstamos para la adquisición de semilla de trigo, y ha fijado el precio de 20 pesetas por arroba, que servirá de base para la valoración de los préstamos que se soliciten con garantía de aceite, señalando ese precio como regulador, aun cuando no guarde relación con el que actualmente rige para dicho producto por estar a cubierto de posibles oscilaciones del mercado. Sobre este precio de 20 pesetas la arroba, se aplicará el 50 por 100 a las que se formulen por el intermedio de una Asociación.

...que se ha dispuesto que las copias no certificadas de documentos catastrales se extiendan en papel timbrado de la clase correspondiente, previa instancia en papel de pagos al Estado, las cantidades que se fijan en la siguiente escala:

Por certificación correspondiente a parcelas que tengan de renta hasta 2.500 pesetas, 2'50.

- Desde 2.500'01 hasta 5.000, 5.
- Desde 5.500'01 hasta 12.500, 10.
- Desde 12.500'01 hasta 25.000, 15.
- Desde 25.000'01 hasta 50.000, 20.
- Mayor de 50.000, 25 pesetas.

Quando un propietario necesite para un determinado y único fin datos catastrales de varias parcelas de su propiedad, sitas en un término municipal, y solicite una sola certificación comprensiva de todos esos datos, se deberá expedir tal certificación. En este caso se tomará por base para la aplicación de la anterior tarifa la suma de las rentas de todas las parcelas a que se refiere la certificación.

## Pronóstico general para este mes de enero

Pueden sembrarse todavía durante este mes, cebadas y algunas leguminosas como lentejas, guisantes, etc.

**Arbolado.**—Pueden plantarse los árboles de hoja caduca, lo mismo forestales que frutales, especialmente las variedades de floración primavera, con tal que la tierra no esté congelada, en cuyo caso hay que hacerlo durante las horas de sol y aun es preferible suspender las operaciones. Cuando no sean de tener fuertes heladas, pueden practicarse también las podas y los injertos, que siempre es prudente cubrir las plagas de las primeras y las yemas de los segundos para garantizarlos de los efectos dañinos que una baja temperatura súbita podría ocasionarles.

**Hortalizas.**—Es preferible hacer las siembras en camas calientes, cuidando resguardarlas por la noche por medio de esteras, tablas o vidrieras, que durante las horas de sol se levantan gradualmente.

Al descubierto pueden sembrarse: ajos, coles de repollo, coliflor y apios primerizos.

**En el jardín.**—Se plantan hortensias, anémonas, clavel de China y balbos o cebollas de las plantas que florecen a fines de la primavera o al comenzar el estío.

**Gallinas.**—Cuidando de que los gallineros estén calientes y abrigados y dando a las gallinas a media noche más comida caliente, ponen huevos más presto.

## Los tractores agrícolas y los carburantes

Ya hace tiempo que se viene haciendo ensayos para sustituir en los tractores agrícolas la gasolina por otros carburantes más económicos, y entre las varias soluciones en estudio acaso la más atrayente sea la que se orienta hacia el empleo del gas pobre, obtenido a base de carbón y agua. Para emplear el gas pobre basta adaptar al tractor un gasógeno especial, y sin otras modificaciones esenciales pueden algunos tractores corrientes ponerse en condiciones de trabajo por este medio o por gasolina, indistintamente, si bien el arranque en frío ha de hacerse siempre con gasolina. Las ventajas estriban en la mayor economía del carbón con respecto a la gasolina, y en que el gas pobre no ensucia los motores en la forma que lo hacen otros hidrocarburos propuestos para la solución indicada.

Pero hay inconvenientes que deben tenerse en cuenta y que en síntesis se reducen: al volumen y peso del gasógeno que hemos de adaptar, volumen y peso que pueden tener influencia en las condiciones de trabajo del tractor; a la necesidad de atender y cuidar un nuevo mecanismo que, por sencillo que sea, requiere que se le dedique alguna atención, y sobre todo que "la potencia lograda es inferior a la que se consigue con el empleo de la gasolina". Esto no obstante, y si el tractor conserva fuerza bastante para arar, puede haber una economía real en cuanto al costo de la unidad de superficie labrada. Hay varias casas extranjeras que construyen gasógenos a propósito. En España también se ha estudiado algún tipo de gasógeno, y se han hecho experiencias muy notables en la Estación de ensayos de máquinas agrícolas de la Moncloa (Madrid).

SANTIAGO SANCHIZ PEYDRO  
Ingeniero agrónomo



# "LA VOZ DE ARAGON" EN ESPAÑA Y EN EL EXTRANJERO

(De nuestros corresponsales en Madrid y San Sebastián, Sres. Palacio Valdés y Antigüedad)

## INFORMACIONES DE MADRID

### Van a proveerse por concurso las plazas de instructores de ciudadanía y de preparación preliminar en las cabezas de partido

#### Esfá ultimado el programa de actos en honor de los reyes de Dinamarca

#### LA REUNION MINISTERIAL

**Primo de Rivera es muy puntual para arreglar sus asuntos antes de marchar a Valencia, de donde regresará el martes**

#### LAS DECLARACIONES DE LOS MINISTROS

A las seis y cuarto de la tarde se han reunido los ministros en la Presidencia, para celebrar Consejo.

El presidente del Consejo llegó muy temprano, cerca de las cinco.

Dijo a los periodistas que acudía tan temprano a su despacho porque tenía que ordenar todos sus asuntos antes de partir para Valencia.

Añadió que el Consejo terminaría a las ocho de la noche.

El ministro de Hacienda, señor Calvo Sotelo, conversó brevemente con los periodistas, dedicando calurosos elogios a la Exposición. Manifestó también que había repartido entre sus compañeros del Consejo el decreto sobre el Banco de Crédito Exterior, aunque ignoraba si quedaría tiempo para ser examinado en el Consejo.

Los demás ministros dijeron a los periodistas que llevaban expedientes de mero trámite.

#### DOS HORAS DESPUES

A las nueve menos veinticinco de la noche terminó la reunión ministerial.

El marqués de Estella dijo a los periodistas: —Ha sido un Consejo muy aprovechado.

Se ha aprobado el acuerdo del Gobierno sobre comunicaciones marítimas que se traducirá en las cláusulas del real decreto fijando las bases, programa y condiciones del referido concurso.

Pero ya dije que ha recaído acuerdo del Gobierno sobre las comunicaciones marítimas.

Yo he traído unos pocos expedientes y un tratado comercial, creo que con Austria..., pero ahí lo tienen ustedes todo en la nota oficiosa que les facilitará el conde de los Andes.

El ministro de Economía dijo que había traído tres o cuatro expedientes. Hemos acordado la concesión de la Gran Cruz de la Beneficencia a la esposa del general Barrera, que ha trabajado mucho en pro de los mutilados, no sólo de la guerra, sino de la paz, o sea del trabajo; es decir, a favor de los mutilados militares y civiles y que, gracias a su incansable gestión, ha conseguido reunir una suma de un millón de pesetas, con las que ha sido posible dar ya cuarenta o cincuenta pensiones fijas.

Los periodistas le preguntaron al presidente que cuándo pensaba regresar de Valencia.

El marqués de Estella contestó que pensaba hacerlo, Dios mediante, el martes. Anunció que ese día se celebraría Consejo de ministros, si antes los ministros y el vicepresidente no encuentran oportuno reunirse. Pero afirmó el marqués de Estella que, por su parte, no sería necesario celebrar Consejo de ministros antes de aquel día.

#### LA REFERENCIA OFICIOSA

El ministro de Economía Nacional facilitó la siguiente nota oficiosa:

**Presidencia y Asuntos Extranjeros.**—Ratificación del tratado comercial con Austria.

**Hacienda.**—Diversos expedientes.

**Trabajo.**—Expediente con motivo de la solicitud del presidente de la Asociación de las Cooperativas de funcionarios, acordándose conceder autorización para que se accediese a lo que solicitaban.

#### Ampliación del Consejo

#### DOS ASUNTOS INTERESANTES Y RESERVADOS

Dos asuntos muy interesantes y reservados solicitaron la atención de los ministros en el Consejo. Sobre estos asuntos se guarda gran reserva.

El primero de dichos asuntos es el referente a la comunicación marítima, o sea la reforma o modificación y revisión del contrato con la Compañía Trasatlántica.

Todavía tardará ocho o diez días en hacerse la redacción definitiva del real decreto, y por lo tanto no será llevado a la firma regia hasta el regreso del presidente.

La base del acuerdo consiste en un concurso para el servicio de comunicaciones marítimas, dándole derecho de tanteo a la Compañía Trasatlántica.

Con esto se pretende que los servicios estén atendidos con barcos de buen tonelaje, andar rápido y en condiciones semejantes a los de otras naciones; si bien no se llega a la cantidad de tonelaje construido por alguna otra nación en este tiempo, el servicio quedará atendido y podrá realizarse otro nuevo como el de Filipinas y el Pacífico.

Otro asunto muy interesante fué la aplicación del decreto de 29 de diciembre del año pasado sobre la intervención del Estado en las Compañías y aplicándolo a la Telefonía. Como es de suponer, el estado autorizará la emisión a dicha Compañía, pero en determinadas condiciones.

#### LOS ASUNTOS DE LA ECONOMIA

Fueron aprobados dos asuntos de Economía: uno, sobre la contabilidad del departamento, y otro sobre la intervención en la organización anterior.

Por el primero la sección de contabilidad que se crea, es igual a la que funciona en los demás departamentos.

También se ha aprobado la participación de España en la Feria de Muestras de Praga.

El ministro se propone enviar el primer equipo comercial que se propone crear.

De Hacienda se ha aprobado el expediente de cesión al Ayuntamiento de Sevilla del antiguo cauce del río Guadaira.

#### PROXIMO VIAJE REGIO

### Los reyes de Dinamarca no irán a Andalucía como se dijo

#### SE ALOJARAN EN LAS HABITACIONES DE LA INFANTA ISABEL

Está ultimado el programa de los actos que han de celebrarse durante la estancia de los reyes de Dinamarca en Madrid.

Los monarcas daneses estarán en la Corte durante los días 6, 7 y 8 de febrero.

Además de los actos de la visita a los Museos y de la excursión a Toledo, en Palacio se celebrará un banquete de gala y en el Ayuntamiento una recepción general. Además los reyes de Dinamarca tendrán recepción del Cuerpo diplomático.

Se organizará también una cacería, y contra lo que se venía anunciando, parece que los reyes de Dinamarca han desistido de realizar su anunciado viaje a Andalucía.

Los reyes huéspedes tendrán sus habitaciones en Palacio, ocupando las de la infanta Isabel.

El personal del séquito ocupará las habitaciones del Duque de Génova.

#### FIRMA REGIA

### El proyecto de ley de contrabando y defraudación

#### HACIENDA

Real decreto aprobando el proyecto de ley penal y procesal en materia de contrabando y defraudación.

Idem fijando la valoración de los bienes expropiados a la entidad petrolífera Gil de Solá, de Málaga.

#### MARINA

Implantando el ascenso por elección en el Cuerpo general de la Armada.

Disponiendo que el vicealmirante don Eugenio Sanchís pase a la reserva y siga desem-

peñando el cargo de capitán general interino de Cádiz.

Disponiendo que el vicealmirante don Nicasio Pita y Estrada pase a la reserva y siga desempeñando el cargo de capitán general interino del departamento de El Ferrol.

Disponiendo que el contralmirante don Gonzalo Puerta y Díaz pase a la reserva y cese en el destino de jefe de Estado Mayor de la jurisdicción de Marina en la Corte.

Propuesta de mandos.

#### EJERCITO

Concediendo el hábito de Caballero de la Orden de Santiago, al duque de Alba.

Idem idem de la Orden de Santiago, al marqués de Zahara.

Idem de la misma Orden, a don Francisco Borja de Silva.

Idem a don Jaime de Berástegui Fernández de Navarrete.

Disponiendo que los 27 regimientos del Arma de Caballería se agrupen en tiempo de paz en nueve brigadas, de las cuales las dos primeras formarán una división y las restantes serán independientes.

Dando nueva redacción al apartado C) del caso 1.º del art. 4.º del reglamento de la Medalla de Sufrimientos por la Patria.

#### VIDA OFICIAL

### Los representantes extranjeros en el Congreso de Oceanografía de Sevilla

#### SE ANUNCIA LA ADHESION DE INGLATERRA

El embajador de España en Londres ha dado cuenta de que ha sido aceptada la invitación para la asistencia al Congreso Internacional de Oceanografía e Hidrografía Marítima e Hidrología Continental que se celebrará en Sevilla el próximo día 15 de marzo.

Según las noticias de nuestro embajador, el Gobierno de Africa del Sur ha designado al director del departamento de Riegos, mister Lewis.

Los Gobiernos de Canadá y de la India han manifestado que todavía no han designado a sus representantes, pero que seguramente se harán representar en dicho Congreso.

El de Australia Occidental ha designado al doctor Mayaret Moy o al profesor Nicholis.

Los Gobiernos de Terranova y de Nueva Zelanda, de Irlanda, Victoria y Queensland, han agradecido la invitación, pero han manifestado que les era imposible enviar delegados a dicho Congreso.

#### UNA ENTREVISTA

El presidente del Consejo de ministros ha celebrado una extensa entrevista con el embajador de España en Londres, señor Merry del Val.

#### CONFERENCIAS EN EL ATENEO

El Ateneo se propone celebrar una serie de conferencias acerca de la organización corporativa en España.

La última, en la que se hará el resumen de los diversos conceptos expuestos, está a cargo del ministro de Trabajo.

#### LA COMISION DEL PATRON ORO

Pasado mañana, en el Ministerio de Hacienda se celebrará una reunión de la comisión dictaminadora acerca de la implantación del patrón oro.

Presidirá la reunión el ministro de Hacienda.

### Corazones sin rumbo

La película de la expectación

Muy pronto, en los aristocráticos Cinemas

## SALON DORÉ

HOY, estreno de una gran producción "Metro-Goldwyn", que lleva por título

### DISPENSE USTED

Magnífica creación de la hermosa "estrella", NORMA SHEARER y CONRAD NAGEL

Selectos conciertos durante la proyección por el notable sexteto MAINAR

### ¡Problema resuelto!

un solo fuego para la calefacción y el guiso en el hogar modesto durante el invierno



SOPORTE PATENTADO práctico y económico

PIDALO EN LAS FERRETERIAS

98 APARTADO ZARAGOZA TELF. 1840

IZUZQUIZA

#### EL DIA DEL PRESIDENTE

### Antes de partir conferencia con Martínez Anido y el director de Seguridad

#### LO DESPIDEN LAS AUTORIDADES

A las nueve treinta y cinco, en el expreso de Valencia, partió para dicha capital el presidente del Consejo de ministros, general Primo de Rivera.

Le acompaña el jefe de la secretaría, teniente coronel Cuervo.

Fue despedido en la estación por el Gobierno y las autoridades, directores generales, Millán Astray y Losada.

Antes de partir, el presidente conversó durante largo rato con el general Martínez Anido y el director general de Seguridad.

#### LOS PLENOS DE ASAMBLEA

El presidente de la Asamblea ha conferenciado con el presidente acerca de los próximos plenos, sin recaer acuerdo definitivo. Se cree que los plenos se celebrarán, en todo caso, en los cuatro últimos días, pero depende del trabajo de las secciones.

El presidente manifestó al señor Yanguas que tenía el propósito de someter a la Asamblea el decreto sobre incompatibilidades para su estudio, reforma, aclaración o aprobación definitiva.

#### LO QUE DICE LA "GACETA"

### Los comandantes de Ejército en las cabezas de partido

#### SERAN DESIGNADOS POR CONCURSO

La "Gaceta" publica un decreto de la Presidencia organizando en las cabezas de partido, que no sean capitales de provincia, la enseñanza de los deberes ciudadanos y de instrucción preliminar y de gimnástica a cargo de los comandantes de Ejército.

Las plazas serán cubiertas por concurso entre los disponibles de todas las Armas y Cuerpos.

Las propuestas las harán las secciones respectiva, elevándolas a la aprobación del ministro.

Disfrutarán de sueldos iguales a los que gozan los comandantes activos con las bonificaciones reglamentarias para los mismos.

Las solicitudes se presentarán en un plazo de diez días, ante los capitanes generales que informarán en el mismo plazo, no precisándose la hoja de servicio, sino un informe verbal del capitán general de la región.

Los nombramientos serán hechos del 1.º al 15 de febrero, y en 15 de marzo se harán cargo de su destino los designados.

Los solicitantes podrán indicar diez cabezas de partido y los que limiten la petición a diez pueblos, se entenderán que renuncian si no se les puede conceder.

Darán conferencias de carácter apolítico e



instructivo y de carácter educativo, visión, audición, vocalización y otras.

La dirección del servicio radicará en el presidente, que dará instrucciones de carácter técnico y administrativo.

También publica las nuevas plantillas del Cuerpo de policía.

**LAS CATEGORIAS DE LOS SECRETARIOS MUNICIPALES**

Por real orden del Ministerio de Gobernación se ha dispuesto que para regular las categorías administrativas que corresponden por ascenso a los secretarios de Ayuntamientos, se tendrá en cuenta como base el sueldo y se señala que no será inferior a la de jefe de Negociado de tercera clase cuando se trate de secretarios de primera categoría y de oficiales de tercera clase cuando se trate de Ayuntamientos de segunda categoría.

**¿UN DIRIGIBLE PARA ESPAÑA?**

**Parece que se va a adquirir una aeronave italiana para escuela de tripulantes**

**SERA EL PRIMERO EN OCUPAR LOS HANGARES DE SEVILLA**

Es muy posible que el Gobierno español adquiera del de Italia uno de sus dirigibles. Esta aeronave será destinada a escuela de tripulantes.

El dirigible será el primero que ocupe los hangares de Sevilla.

**LOS DESCENDIENTES DE CANDELAS**

**La policía ha copado otra banda de ladrones en las sierras andaluzas**

**ASALTAN LOS CORTIJOS Y ROBABAN LOS TRENES**

A consecuencia de un servicio policiaco llevado a cabo recientemente y con éxito, los agentes lograron detener a una banda de malhechores en Andalucía.

Hoy se ha sabido que esta partida de ladrones ha sido copada en Jaén.

Estos malhechores tenían en continuo sobresoalto a los habitantes de los cortijos y cometían frecuentes fechorías en los trenes.

Los ladrones vendían los objetos en diversos comercios de Andalucía a varios individuos que negociaban comprando los géneros a bajo precio.

Han sido detenidos Joaquín Capaz, "Zapaterito", Antonio Cabo, José Partida, Agustín Garrido "Caradepalo", Juanillo, Cortés y Serrano.

También han sido detenidos varios prestamistas.

**ENFERMOS ILUSTRES**

**El preceptor del príncipe de Asturias viaticado**

**EL CONDE DEL GROVE, EMPEORA**

Se ha agravado en su enfermedad el conde del Grove, director de estudios del príncipe de Asturias.

Hoy ha sido sacramentado.

Esta mañana las reinas doña Victoria y doña Cristina y las infantas Beatriz y Cristina estuvieron a visitar al enfermo.

**EL SEÑOR PEREZ OLIVA**

Se encuentra enfermo, de alguna gravedad, el exsubsecretario de Fomento y Hacienda, señor Pérez Oliva, afiliado al partido liberal.

**DON MIGUEL VILLANUEVA CONTINUA EN IGUAL ESTADO**

Continúa en igual estado de gravedad el expresidente del Consejo de ministros, don Miguel Villanueva.

**EL OPTIMISMO DE ZAMORA**

**Nuestro gran portero internacional piensa vencer al Barcelona en las semifinales**

**EL ESPAÑOL TIENE MEJOR LINEA DE MEDIOS QUE EL BARCELONA**

Ricardo Zamora, al marchar a Barcelona con los demás jugadores del Real Club Deportivo Español, ha hecho a un periodista las siguientes manifestaciones:

—Tenemos la seguridad de que seremos vencedores del Barcelona.

Estoy satisfecho de que la suerte nos haya deparado al Barcelona como nuestro rival en los próximos partidos semifinales.

Francamente, no hay que exagerar lo que han dado en llamar la "resurrección" del Barcelona. Este equipo ha mejorado mucho desde que ganó el tercer puesto en el campeonato de Cataluña, y además ha aminorado su moral, pero no es superior al Español.

Si comparamos las líneas del Español y del Barcelona, yo creo — dijo Zamora — que en

las líneas defensivas y en la delantera estamos muy igualados. Pero nuestra línea de medios es algo superior a la del Barcelona, y contamos con un eje de equipo, Solé, un verdadero internacional.

Por último, nuestro gran portero internacional se despidió del reporter diciendo:

—Puede asegurar, por lo menos, que seremos finalistas.

**VIARIOS ASUNTOS**

**Las obras de reforma del Teatro Español están terminadas**

**EL DERRIBO DEL TEATRO APOLO**

El director del Banco de Vizcaya ha recibido a los periodistas, a quienes ha dicho que, en efecto, ha adquirido la casa del teatro Apolo por la suma de 5.458.000 pesetas.

El Banco está decidido a respetar todos los compromisos del antiguo propietario, pero se puede afirmar que desde luego antes de 1930 será derribado el edificio, pues así lo ha acordado la Junta de accionistas.

**LO PIDEN LOS ACTORES**

El gerente del Sindicato de Actores ha citado a Junta general extraordinaria, para recabar la colaboración de las entidades similares para evitar el derribo del teatro.

**ROBO EN UN TRANVIA**

Un anciano llamado Antonio de la Iglesia, que había venido de Avila para satisfacer al-

gunas deudas, tomó un tranvía del disco E, en donde le sustrajeron la cartera, que contenía 5.700 pesetas.

Se ignora quiénes puedan ser los autores del robo.

**HAN TERMINADO LAS OBRAS DE REFORMA DEL TEATRO ESPAÑOL**

El alcalde ha manifestado a los periodistas que esta mañana ha visitado las obras de reforma que se han verificado en el Teatro Español.

Dichas obras están ya terminadas.

Hoy será puesto el teatro a disposición del señor Díaz de Mendoza.

**EL CAMPEON MUNDIAL DE AVIACION**

El Congreso Internacional de Aviación ha acordado conceder la Gran Medalla de 1928 al aviador australiano Bert Hinchlar, después de cinco votaciones.

Su contrincante más aproximado ha sido Costex.

**UNA APELACION INTERESANTE**

En la Sala primera de la Audiencia se ha visto el recurso de apelación interpuesto contra el fallo del Juzgado de Chamberí, acerca del derecho al suministro provisional de alimentos a una cónyuge llamada Matilde Alsina.

Representaba al marido, Ossorio y Gallardo, que ha sostenido la teoría de que era preciso para solicitar los alimentos que la mujer no hubiera abandonado, ni aun legalmente, el domicilio conyugal.

**NOTICIAS DE PROVINCIAS**

**Continúan en el mismo estado de gravedad los obreros heridos en la explosión de la fábrica de dinamita de Galdácano**

**En las obras del ferrocarril de Madrid-Burgos un capataz mata de una puñalada a un obrero**

**INFORMACION DE BARCELONA**

**Declaraciones de los presidentes de los clubs Barcelona y Español**

**LA FALSIFICACION DE BILLETES DE 25 PESETAS**

BARCELONA.—El Juzgado que entiende en el asunto de la falsificación de billetes de Banco de 25 pesetas, ha tomado declaración a los detenidos.

**ADRIAN GUAL, EN ESTADO DESESPERADO**

BARCELONA.—El ilustre escritor Adrián Gual, se halla en estado desesperado. Los médicos desconfían salvarle.

Por el domicilio del gran comediógrafo, desfilan las más relevantes personalidades de la literatura y el periodismo.

**ANTE EL PARTIDO ESPAÑOL - BARCELONA**

BARCELONA.—El presidente del Barcelona F. C., interrogado por un periodista acerca del resultado del sorteo para las eliminatorias del campeonato de España de fútbol, ha manifestado que aunque es un éxito financiero la organización de los partidos, es lamentable la suerte corrida, pues la afición catalana esperaba que sus dos equipos clasificados jugaran en la final.

El presidente del Club Deportivo Español ha declarado que se encontraba satisfecho, porque su equipo está a medir sus fuerzas con el Barcelona, los dos grandes legendarios, y a quien es posible vencer, y económicamente también, porque supone varios miles de pesetas.

**DEL PAIS VASCO**

**La apertura del Kursaal**

**UNA PROPOSICION QUE SEGURAMENTE SERA ACEPTADA**

SAN SEBASTIAN.—Un subdito italiano apellidado Ceratti, que es director de los casinos de San Juan de Luz y Cannes, ha propuesto la apertura del Gran Kursaal de San Sebastián, para organizar exposiciones y gran-

des espectáculos, de acuerdo con los comités de Lyon y París.

De este modo se podría abrir el Kursaal para Pascua, continuando funcionando todo el verano.

La idea, en principio, ha gustado, y es muy posible que llegue a plasmar en la realidad.

**LA ELIMINATORIA TOLOSA - DEPORTIVO EXTREMEÑO**

SAN SEBASTIAN.—La Federación Guipuzcoana de Fútbol ha recibido un telegrama de la Nacional, dándole cuenta de que el próximo domingo jugarán en esta capital los equipos Tolosa y Deportivo Extremeño.

Si ambos "teams" no estuviesen conformes con el campo, el partido se celebraría en Valladolid.

**LE ROBAN LA CARTERA**

SAN SEBASTIAN.—A un individuo llamado Napoleón Chamorro, de 35 años, perteneciente a la Legación Extranjera, le han robado una cartera que contenía varios cientos de pesetas.

**VARIAS NOTICIAS**

**Intentan atracarle, pero les hace huir**

**DESPUES ENCUENTRA A OTRO QUE SE DEJO ROBAR**

MALAGA.—Anoche, cuando se dirigía a su domicilio del pueblo de Cartama José Giménez Vaquero, su esposa y un hijo, fueron sorprendidos por unos desconocidos que trataron de atracarles.

José repelió la agresión, poniendo a los desconocidos en fuga.

Momentos después, les salió al paso otro individuo, que resultó ser un súbdito danés, que había sido atracado por los asaltantes que habían huído ante la acometividad de José.

En el transcurso de la refriega resultó herida de una pedrada en la cabeza una hija del Giménez Vaquero.

**EN PELIGRO DE LOS AUTOMOVILES**

JAEN.—Al tomar una curva para entrar en la calle de Campanarios, un automóvil ha atropellado a don Cristino Fernández, causándole heridas gravísimas.

El vehículo fué a estrellarse después contra un escaparate, produciendo daños de alguna consideración.

**FALLECE POR INANICION**

SEVILLA.—En el portal de una casa del barrio de Triana, ha sido encontrado el cadáver de José Florido (a) "El Feo", de 25 años.

Los médicos han dictaminado que el desgraciado José pereció por inanición.

**UN MUERTO Y UN HERIDO GRAVE EN RINA**

GIJON.—En Pontona de Sotondio rieron en una taberna los vecinos Alejandro Díaz y Feliciano Suárez.

Feliciano azetó a su rival varias puñaladas, hiriéndole gravemente.

El herido, una vez en el suelo, sacó una pistola y disparó contra Feliciano, matándolo.

A pesar de su grave estado huyó, siendo detenido poco después por la Guardia civil.

**UN CAPATAZ MATA DE UNA PUÑALADA A UN OBRERO**

BURGOS.—Comunican de Boadón de Esquena que por motivos del trabajo disputaron Angel Berro y Florencio Verdigo, capataz y obrero, respectivamente, de las obras del ferrocarril Madrid-Burgos.

El primero azetó a su contrincante una puñalada en el corazón, causándole la muerte instantánea.

El criminal ha sido detenido, ingresando en la cárcel.

**LOS FUTBOLISTAS MUERTOS EN UN ACCIDENTE AUTOMOVILISTA**

EL FERROL.—Los futbolistas que resultaron muertos en el accidente automovilista ocurrido en las cercanías de Vivero, se llamaban Antonio Barros, Ramón Diéguez y José Rivera.

**DESPUES DE LA CATASTROFE DE GALDACANO...**

BILBAO.—Continúan en el mismo estado de gravedad los heridos en la explosión de la fábrica de dinamita de Galdácano.

La Dirección de la fábrica ha emitido un informe acerca de la causa que produjo el hecho, reconociendo que fué por inflamación del polvillo de las paredes.

**MARRUECOS**

**El Estatuto de Tánger**

**LA COMISION DE CONTROL SERA PRESIDIDA EN 1929 POR EL CONSUL ITALIANO**

TANGER.—El cónsul general de la Gran Bretaña presidirá una reunión de la Comisión de Control, en la que se dará lectura y se levantará acta del dahir jafifano relativo a las modificaciones introducidas en el Estatuto de 1923 por el protocolo firmado en París el 25 de julio último y al cual se han adherido todas las potencias interesadas.

El cónsul de Italia asumirá la presidencia de la Comisión de Control durante 1929.

**UNA IMPORTANTE REUNION CELEBRADA EN RABAT**

LARACHE.—Dicen de Rabat que se ha celebrado una reunión presidida por el residente general interino Blanch.

A la reunión ha asistido una comisión franco-española con objeto de fijar sanciones contra falsas declaraciones y despachos. Además se trató de la instancia de un procedimiento de arbitraje entre las aduanas y el público.

**CHOQUE DE AUTOBUS CON UN CAMION**

LARACHE.—En la carretera de Rabat chocó un autobús con un camión.

Resultó un viajero muerto y otros tres heridos.

**EXTRANJERO**

**El mariscal Foch continúa en grave estado**

**LA REINA MARIA DE RUMANIA, ENFERMA DE GRIPE**

BERLIN.—Dicen de Bucarest que la reina María se encuentra enferma de un ataque de gripe.

**LA ENFERMEDAD DEL REY JORGE**

LONDRES.—El rey Jorge ha experimentado una ligera mejoría en su estado.

El monarca, que ha quedado bastante débil, tardará algún tiempo en reponerse.

Aún no se ha decidido a qué región irá a convalecer, aunque se sabe que los médicos estiman como muy favorable el clima de la provincia de Málaga.

La reina María se encuentra casi restablecida.

**BERLIN, LA MAYOR CIUDAD DEL CONTINENTE EUROPEO**

BERLIN.—Según las estadísticas que acaban de publicarse, la ciudad de Berlín es el segundo puerto fluvial de Alemania y el más importante puerto aéreo de Europa.

Berlín es la más grande ciudad comercial del continente europeo, pues cuenta con 56.000 almacenes y la más vasta ciudad del mundo, después de Los Angeles.

**Teatro Circo**

**Dolores del Rio**

la bella y sugestiva mejicana, estrella de moda, volverá a presentarse hoy en el CIRCO con la emocionante película FILM TITAN FOX

**La bailarina de la Opera**

Asombroso espectáculo, vigoroso de color, plétórico de interés, de extraordinario dramatismo.

Sesiones a las 5 y 7 de la tarde y 9 y 11 de la noche.

PRONTO, «EL DESTINO DE LA CARNE», drama humano, intenso y emocionante, en el que destaca sobre todo el arie supremo de EML JANNINGS. Con esta gran superproducción Paramount se inauguró el Palacio de la Prensa, de Madrid.



Berlin cuenta con cuatro millones de habitantes y es la ciudad más poblada de Europa.

LA OPINION PUBLICA CONTRA VALDEMARAS

BERLIN.—Telegrafían de Kowno a la «Gaceta de Woss», que la política general que desarrolla el dictador Valdemaras, ha suscitado la indignación de la mayoría de la opinión pública del país, que anhela fervientemente la vuelta a un estado democrático.

UNA ORDEN PROHIBIENDO EL USO DE LA FALDA CORTA

BERLIN.—Comunican de Viena que el ministro de Instrucción Pública ha dictado una orden prohibiendo a los funcionarios femeninos el uso de la falda corta.

EL ESTADO DEL MARISCAL FOCH

PARIS.—Esta mañana, al visitar los periodistas el domicilio del mariscal Foch, les han manifestado que no había experimentado cambio alguno el ilustre enfermo, que continúa en grave estado.

ULTIMA HORA

NOTAS VARIAS

El capitán Kaulac ha declarado que considera irremisiblemente perdido a su hermano, uno de los tripulantes del «Dornier núm. 8.»

Los equipos Barcelona y Español se preparan ante la contienda del domingo.—Continúa en grave estado don Miguel Villanueva.—Violento incendio en una panadería

INCENDIO EN UNA PANADERIA

SEVILLA.—En Morón de la Frontera se ha declarado un violentísimo incendio en una panadería.

Desde el primer momento las llamas alcanzaron proporciones alarmantes, propagándose a una casa inmediata, que ha quedado destruida completamente.

Al lugar del siniestro han acudido el vecindario en masa, interviniendo eficazmente en la extinción del fuego.

Durante los trabajos de salvamento ha resultado con síntomas de asfixia un vecino. Su estado es grave, temiéndose que fallezca de un momento a otro.

Las pérdidas ocasionadas por el siniestro son de enorme consideración, desconociéndose las causas que hayan podido ocasionarlo.

Dada la magnitud que alcanzó el incendio, se temió que toda una manzana de casas quedara destruida.

DESPUES DE UNA AGRESION

VALENCIA.—La policía trabaja activamente para lograr la detención de los atracadores que ayer por la noche hirieron gravísimamente al propietario del periódico «Idella», de Elda.

Hasta el momento no se tiene la menor pista de los atracadores.

LOS EQUIPOS BARCELONA Y ESPAÑOL SE PREPARAN

BARCELONA.—La directiva del Barcelona F. C. ha trasladado a los jugadores que componen su equipo al hotel Florida, del Tibidabo.

La del Club Deportivo Español ha trasladado a sus «equipiers» al pueblo de Escala, situado en la misma Costa Brava.

En muy posible que ambos equipos no regresen a la capital hasta el mismo día del encuentro.

Se dice que el Barcelona variará la composición de su «team». Martí sustituirá a Obiols, y es casi seguro que juegue el guardameta húngaro Platko, que se halla sometido a un riguroso entrenamiento.

El Español ha propuesto a Vallana para arbitrar el partido, y el Barcelona a Melcon.

EL CAPITAN KAULAC HA PERDIDO LA ESPERANZA DE ENCONTRAR A SU HERMANO

MELILLA.—Ha salido esta tarde un hidro tripulado por los capitanes Kaulac y Mascuat.

Kaulac antes de emprender el vuelo ha manifestado que había perdido la esperanza de que su hermano fuera encontrado.

CLEMENCEAU, ENFERMO

PARIS.—El ilustre político Clemenceau se halla en cama desde hace ocho días, aquejado de un fuerte ataque gripal.

Su estado, en general, no inspira temores.

RATIFICACION DEL PACTO KELLOGG

WASHINGTON.—El Senado ha ratificado el pacto Kellogg, por 85 votos contra uno.

DOCE PERSONAS ASFIXIADAS

BRUSELAS.—Comunican de Bruselas que a causa de un escape de gas han perecido asfixiadas doce personas.

DETENCION DE VEINTE COMUNISTAS

BELGRADO.—Dicen de Zagreb que han sido recogidos dos periódicos de la oposición.

La policía ha detenido a veinte comunistas que se hallaban reunidos en una casa de las afueras de la población.

El «Diario Oficial» publica dos decretos derogando las leyes electorales, legislativas, regionales, departamentales y comerciales.

LA SALUD DEL REI DE INGLATERRA

LONDRES.—El parte facultativo facilitado esta noche, relativo al estado del rey Jorge, dice que éste ha pasado el día tranquilo, mejorando lentamente.

La impresión de los médicos que asisten al soberano va siendo cada vez más optimista.

EL ESTADO DE DON MIGUEL VILLANUEVA

Esta madrugada continuaba en el mismo estado de gravedad el expresidente del Congreso, don Miguel Villanueva.

La impresión de los médicos es pesimista.

El día en Huesca

(De nuestro corresponsal Sr. Lacasa)

MAS AGRACIADOS CON EL SEGUNDO PREMIO

Se van conociendo los nombres de los poseedores del número 7.015, agraciado con el segundo premio de la lotería del último sábado.

El representante de la Diputación en la Asamblea Nacional, don Victoriano Coarasa, posee un décimo del número premiado.

También se dice que el conocido médico oscense don Anselmo Llanas lleva dos décimos y el comandante auxiliar de somatenes, don Francisco Moreno, uno.

Los cuatro restantes se asegura que los adquirió un forastero cuyo nombre se desconoce, ignorándose así mismo si los juega por entero o si ha dado participaciones.

Reiteramos nuestra enhorabuena a los agraciados.

EL TRIBUNAL TUTELAR PARA NIÑOS

En el salón de actos de la Diputación se celebró ayer, domingo, el acto de inauguración del Tribunal tutelar para niños, de reciente creación.

Presidieron el gobernador civil, don Fernando Rivas; el militar, señor Lasheras; el alcalde de Huesca, don Vicente Campo; el presidente del Tribunal, don Miguel Mingarro y otras personalidades llegadas de Zaragoza y Madrid.

El secretario, don Agustín Maciá Sierra, leyó una documentadísima Memoria y pronunciaron elocuentes discursos el presidente del Tribunal, señor Mingarro; el doctor Borrobo, de Zaragoza y don Fernando Rivas, gobernador civil, que hizo magistralmente el resumen.

Al acto asistió numerosa y selecta concurrencia.

LOS TEATROS

COMICOS Y AUTORES

(NOCHE DE ESTRENO...)

Parece ser que a orillas del Plata el público de los estrenos es de un paladar muy exigente. Los «morenos» de nuestros teatros resultan niños enrabiados sometidos a comparación con los argentinos. Ved un ejemplo.

La noche del estreno de «Irigoyen», drama en el cual se ensazan las virtudes del presidente de la República así apellidado, varios grupos de espectadores, indignados con la obra destrozaron el patio de butacas en medio de un fenomenal escándalo que hizo necesaria la intervención de la policía.

Un modo como otro cualquiera, de obligar a ciertos autores desaprensivos—¡que tanto abundan acá!—a sentar la cabeza cuando escriben.

ROBERTO CAUSAUX

Llegado con su esposa a Barcelona, donde desembarcó este gran actor argentino, pasa actualmente unos días en Madrid, donde disfruta de magnífica acogida por parte de la Prensa y de los actores, de los cuales una comisión representante de la Casa del Actor, fué a visitarle, manifestando Causaux que es muy probable que, muy pronto, organice una turné artística por la península al frente de su disciplinada Compañía.

«EL REINO DE DIOS» EN NUEVA YORK

La aplaudida comedia de Gregorio Martínez Sierra así titulada, ha sido traducida al inglés con el título de «The Kingdom of God» y estrenada con extraordinario éxito por la gran actriz norteamericana Ethel Baymore.

CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL.—Compañía argentina de Camila Quiroga.

Tarde, a las seis, «La conquista», estreno. Noche, a las 10, «El tango en París». Gran éxito.

TEATRO CIRCO.—Temporada cinematográfica.

«La bailarina de la Opera». Tarde, cinco y siete; noche, nueve y once.

TEATRO-CINE PARISIANA.—Temporada cinematográfica.

«Ben-Hur», el más formidable de los éxitos. Últimas proyecciones.

Hoy, dos sesiones: a las seis y a las diez y cuarto.

Próximamente: «Y el mundo marcha...»

CINEMA ALHAMBRA.—Gran estreno de «Noche de una vida», superproducción dramática y «Una mujer remozada».

GRAN CINE ENA VICTORIA

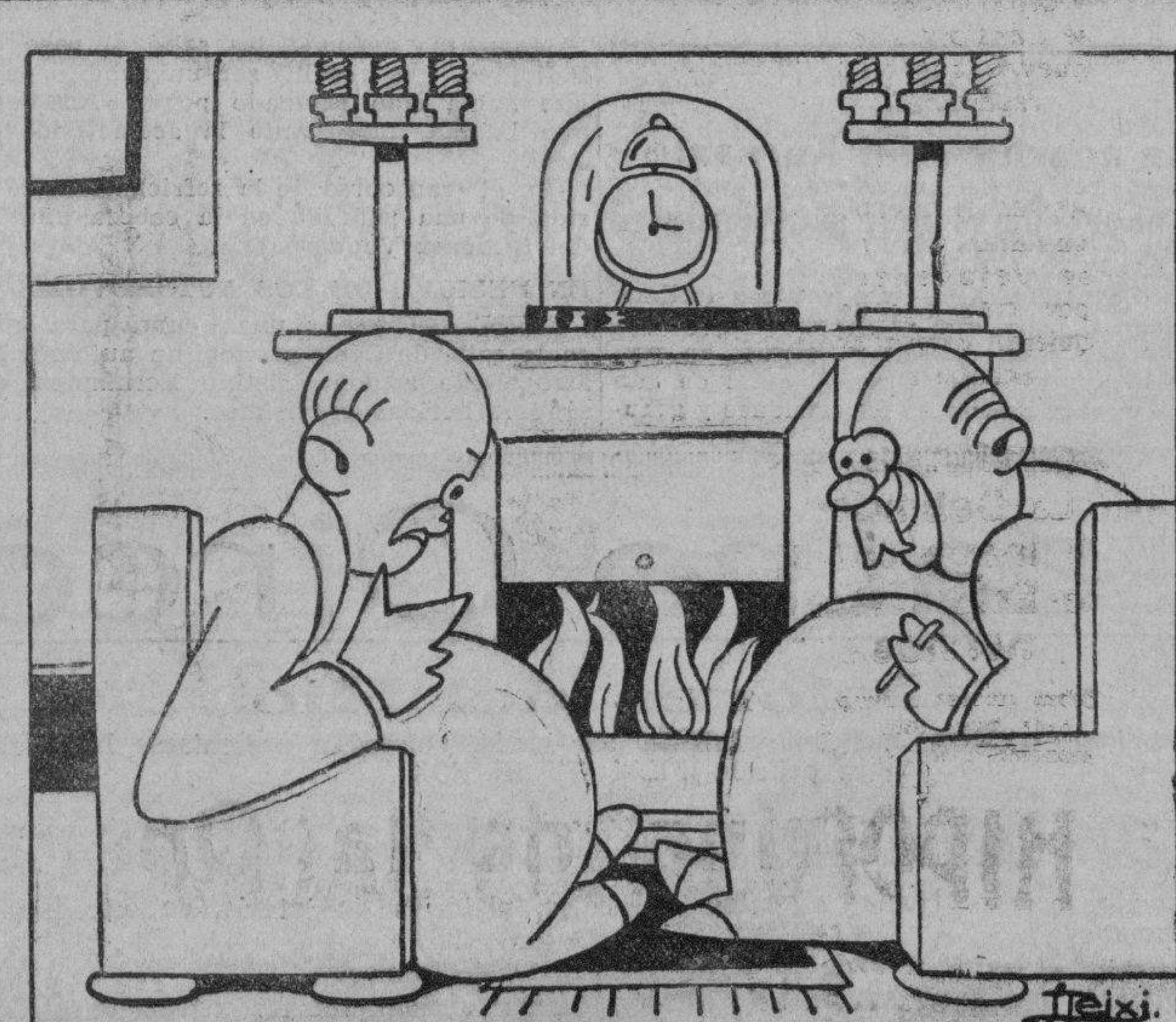
HOY, interesantísimo estreno

La casa número 13

JOYA UNIVERSAL. Protagonista: ALICE JOYCE.

Comedia de misterio. Junto con la nota escalofriante va un desenlace cómico y sorprendente, muy del agrado del público.

El viernes, estreno de EL TREPADOR DE FACHADOS, de la casa almana EMELKA.



—¿No le parece que exageran con respecto al frío? —De acuerdo. Decididamente, la gente no sabe lo que dice.

NOTICIAS

Para dar cumplimiento a la R. O. de 12 de agosto de 1916, sobre vacunación de los reclutas del actual reemplazo, los alcaldes de los pueblos solicitarán de esta Inspección, antes de fin de mes, la que consideren necesaria, a cuyo efecto deberán hacer expresión de los mozos que han de ser reconocidos, no sirviéndose la solicitada después de dicha fecha.

Dr. M. Martín Clavería

Enfermedades nerviosas Tuberculosis—Rayos y PIZARRO, 5—Tel. 3225

La Cooperativa de casas baratas de «El Angel de la Guarda», celebró Junta general ordinaria en el día de ayer.

El acto tuvo lugar a las 11,15 horas, en el Cinema Aragón, con asistencia de 40 asociados, presididos por don Antonio Aranda.

Fuó leída y aprobada el acta anterior. Seguidamente se procedió a leer la Memoria anual, siendo igualmente aprobada después de haber hecho uso de la palabra varios concurrentes, y al dar cuenta el presidente y secretario de los trabajos efectuados por la Federación, se acordó, por unanimidad, ver con desagrado la actuación del presidente de la misma por no llevar a efecto las reclamaciones que se le presentaban por los representantes de las Cooperativas, y que este acuerdo se comuniqué de oficio a la Federación, y además que, si el presidente no convoca a todos los componentes de la Federación para el día 27 del que cursa, se pida por los representantes de la Cooperativa, que se verifique.

Fueron aprobadas, después de leídas, las cuentas.

Se procedió al nombramiento de cargos vacantes, siendo designados los señores que se indican:

Vicepresidente, don Angel García Vinués; segundo contable, don Fructuoso Cardiel Marco; vocales, don Julián Llopis Sanz, don José María Marco Costa, don Alejo González y don José María García.

Terminó el acto sin incidente alguno.

A. Grasa Sancho

Enfermedades de la PIEL COSTA, 3, PRAL.

Universidad de Zaragoza.

Mañana, día 17, a las cinco de la tarde, tendrá lugar en el aula número seis de la Facultad de Derecho, la sesión solemne de inauguración del curso de Teología, recientemente creado en este Centro. La entrada será pública.

J. Ferrer Allué

TISIOLOGO Paseo de Sagasta, 2

Antonio Ginés Cabañero, de 56 años de edad, domiciliado en la calle de Sepulcro, 31 y 33, denunció en la Comisaría de Vigilancia, que desde hace tiempo es objeto de malos tratos de palabra por parte de un inquilino de la misma casa, llamado Ignacio Sanz, al que acusó también de que a altas horas de la noche molesta con sus destemplados ruidos a los demás vecinos de la finca.

Clinica Viamonte

Piel- Secretas D. Jaime I, 16, dch a

FABRICA DE MUEBLES

Agustín Nuviala, Camino San José, núm. 109. Teléfono 6-84.

NO HAY TABACO MALO dando los cigarrillos con papel de fumar SMOKING, de combustión lenta, sabor agradable, fino y resistente.

Anuncios oficiales

Término de Rabal de Zaragoza

Se convoca al Capítulo General de Herederos de este Término a sesión extraordinaria, que tendrá lugar el domingo, 27, de enero próximo, a las once, en la Casa Consistorial de esta ciudad, para resolver sobre una propuesta de la Dirección General de Obras Públicas, relacionada con el proyecto de nuevas Ordenanzas y Reglamentos para el Sindicato y Jurado de Riegos, pendientes de aprobación superior.

Zaragoza 22 de diciembre de 1928.—El Presidente, FRANCISCO VARGAS.—Por acuerdo de la Junta.—El Secretario, JORGE JORDANA.

La Gremial Mercantil (S. A.)

Se convoca a todos los señores accionistas a Junta general extraordinaria, que se celebrará el 23 del actual, a las tres de la tarde, en sus locales, Hernán Cortés, 42, para tratar de un asunto muy importante relacionado con la finca.

Para tener derecho de asistencia deberán depositar sus acciones, con tres días de antelación, en casa del Sr. Tesorero, don Alejo Castillo.

Zaragoza 16 de enero de 1929.—Por el Consejo de Administración.—El Presidente, R. ABADIAS.



DICE EL ALCALDE

El Bearn y Aragón trabajarán unidos por el mejoramiento del Canfranc

EL REGRESO DE DON MIGUEL ALLUE SALVADOR

Poco antes de las seis llegó ayer tarde a Zaragoza el alcalde, don Miguel Allué Salvador, de regreso de su viaje a Pau.

Realizó su regreso de Pau hasta la estación internacional del Canfranc, en el tren francés, y desde Canfranc a Zaragoza en automóvil, deteniéndose para almorzar en Jaca.

Lo acompañaban el concejal don Luis García Molins; el secretario municipal, don Meriano Berdejo Casañal y el secretario auxiliar del alcalde, don Luis Pechós.

Directamente marchó el alcalde al Ayuntamiento, con objeto de presidir la sesión de la Comisión municipal permanente, siendo Zeli recibido por el alcalde accidental, señor Tapiador, varios concejales y los reporteros municipales.

Después de recibir el señor Allué Salvador las afectuosas bienvenidas de los presentes, hizo estas interesantes manifestaciones a los reporteros:

UNA GRATA IMPRESION

«He tenido ocasión de apreciar—comenzó diciendo—el estado del servicio ferroviario en la estación internacional del Canfranc, asunto que, como ustedes saben, ha sido uno de los motivos principales de mi viaje a Pau.

He de confesar que, a pesar de haber pasado tantas veces, en mis viajes a Francia, por los Arañones, me ha causado esta vez, al cruzar por ellos en tren, una grata impresión que todavía perdura en mi ánimo».

LAS OBRAS A REALIZAR EN CANFRANC SON MUY IMPORTANTES

«He podido apreciar, durante mi corta detención en la estación de Canfranc, donde había, por cierto, una temperatura de nueve grados bajo cero, que se han realizado muchas obras, pero faltan por realizar otras muy importantes.

Desde luego, a pesar de la última gran nevada que cayó por aquellos lugares, no hubo interrupción alguna en los servicios que al presente están funcionando».

LA REUNION DE TECNICOS

«Ahora se celebra en la estación de Canfranc una nueva reunión de técnicos franceses y españoles para acordar las respectivas participaciones de sus naciones en las obras a realizar.

Son de esperar adecuadas soluciones, pero se temen retrasos en su ejecución, dada la importancia de las mismas.

Para evitar mayores y prolongados perjuicios se había pensado en hacer las oportunas gestiones para que se haga algo con carácter provisional, permitiendo esto que las facturaciones se comiencen a efectuar inmediatamente».

UNA OFERTA DE LOS AGENTES DE ADUANAS

«He tenido noticia de que los agentes de Aduanas que se van estableciendo en los Arañones han ofrecido tomar a su cargo ciertos servicios, como el de las básculas, porque están dispuestos a que se hagan en plazo breve las tan deseadas facturaciones».

EL ALUMBRADO EN LA ESTACION INTERNACIONAL

«Respecto al servicio de alumbrado en la estación de Canfranc, ahora se está instalando lo más urgente, y me he dicho que esta obra estará muy pronto ejecutada. Tengan ustedes presente, para que juzguen su importancia, que la estación tiene doscientos cincuenta metros de fachada».

EL PORVENIR DEL CANFRANC NO PUEDE SER MAS HALAGUENO

«Les afirmo a ustedes, respecto al porvenir del Canfranc, que tengo la creencia terminante de que no puede ser más halagüeno. Hoy, por la estación del Canfranc, a pesar de no admitirse facturaciones fraccionadas y circulando tan sólo vagones completos, se hace un tráfico de mercancías cuyo promedio se evalúa en tres mil toneladas mensuales».

EL EMBOTELLAMIENTO DE MERCANCIAS EN IRUN

«Coincide esta manifestación de actividad en el tráfico por Canfranc con el embotellamiento de mercancías que se registra en Irún.

Esta congestión del tráfico cesará cuando éste se derive por los Arañones».

TODOS ESTAN BIEN DISPUESTOS

«Estamos—continuó diciendo el alcalde—en camino de lograr soluciones inmediatas, para lo cual, todos cuantos intervinieren en estos estudios y gestiones se hallan bien dispuestos».

LAS AUTORIDADES DE PAU Y EL SEÑOR ALLUE SALVADOR

«Pueden ustedes afirmar que estoy sumamente agradecido, en primer término, a

las autoridades de Pau, de las que he recibido, durante mi estancia en esa capital del Bearn, constantes y fidedignas pruebas de consideración y afecto personal y oficial».

EN FRANCIA ESTAN DISPUESTOS A HACER FRENTE A LA RUTINA

«Con el alcalde de Pau, M. de Lassence, he celebrado varias conferencias. Especialmente hemos cambiado impresiones sobre el tráfico de viajeros y mercancías por la línea internacional.

Asunto de primordial importancia para ambas regiones, Bearn y Aragón, respetando los intereses de las Compañías ferroviarias del Midi y del Norte, en Francia se hallan dispuestos a hacer frente a la rutina que tanto dificulta las comunicaciones ferroviarias».

AHORA NO CONVIENE UNA MODIFICACION DE HORARIOS

«Ya saben ustedes que nuestra Compañía del Norte no tiene aún establecido el servicio de trenes expresos en la línea del Canfranc, y una modificación de horarios, antes del término de las obras del acortamiento Zuera-Turuñana, podría producir una honda perturbación.

Si terminan estas obras para febrero próximo, entonces se podrá hacer el cambio de horas apetecido».

LOS PROPOSITOS DE LAS COMPAÑIAS DEL NORTE Y MIDI

«Tengo noticia de que la Compañía del Norte estudia un cambio de horario para hacer más factibles las comunicaciones de esta línea con Madrid y Barcelona.

Y, por su parte, la Compañía del Midi proyecta algo análogo respecto a las comunicaciones del Canfranc con París y principales capitales del Sur de Francia».

UNA COMISION PALESA PARA VELAR POR EL CANFRANC

«En mis entrevistas, cordialísimas, como siempre, con las entidades palesas, he sabido que se constituirá en París una comisión para velar por el Canfranc, estando siempre al tanto de cuanto concierne a esta ferrocarril».

La presidirá el alcalde de Pau, M. de Lassence.

A las entidades palesas les di cuenta de que, en la última asamblea de fuerzas vivas celebrada en el Ayuntamiento para tratar del Canfranc quedó constituida una comisión análoga con idéntica finalidad.

EL CANFRANC AUN NO HA DADO EL DEBIDO RENDIMIENTO

«Mi impresión no puede ser más grata. Por el momento, el Canfranc no ha dado el debido rendimiento, pero por parte de ambos Gobiernos hay el deseo firmísimo de resolver las dificultades que a ello se opongan».

DE LA CONCORDIA ENTRE AMBAS REGIONES SE OBTENDRA EL BENEFICIO COMUN

«He hablado con los representantes del Sindicato de Iniciativa de Pau, con los de la C. R. I. S. B. A., y con los ingenieros

jefes del Departamento de los Bajos Pirineos, hallando a todos bien dispuestos para acoger las peticiones de Aragón.

La concordia entre ambas regiones, Bearn y Aragón, ha de producir el beneficio común».

EL CASINO MUNICIPAL DE PAU Y LA SEMANA ESPAÑOLA

Respecto a su estancia en Pau, expuso el alcalde, señor Allué Salvador, a los reporteros municipales, curiosos detalles, de los que entreacamos estos:

«El día de Nochebuena—dijo el señor Allué Salvador—, se inauguró en Pau el Casino Municipal, que es el antiguo Palais d'Hyver (Palacio de Invierno), reconstruido.

En la próxima primavera se celebrará en sus salones la Semana Española, estando representada nuestra región por escogidos conjuntos artísticos, Cuadros de Jota, estudiantina».

SE CELEBRARA EN ZARAGOZA UN PARTIDO DE «RUGBY»

«Se ha pensado, prosiguió hablando el señor Allué Salvador, que haya también alguna manifestación deportiva franco-española; a la que correspondería después otra en Zaragoza, consistente en un partido de «rugby» entre renombrados equipos, uno de Pau y otro de Barcelona, por no existir en nuestra ciudad jugadores de esta especialidad».

EN LA CAPILLA DE LA VIRGEN DE LOURDES ESTA LA IMAGEN DE LA VIRGEN DEL PILAR

«El pasado domingo hubo misa solemne en la iglesia de San Martín, oficiando el sacerdote aragonés señor Salillas.

Entre los fieles asistentes figuraron doña Berta de Rohan, princesa de Rohan y duquesa de Madrid; el alcalde de Pau, M. Lassence, y las principales personalidades de la colonia española.

Invitado por el abate M. Dubarras, visité, en dicha iglesia, la capilla de la Virgen de Lourdes, donde está instalada la imagen de la Virgen del Pilar que regalaron las damas zaragozanas.

Oramos ante la imagen y después la adoramos».

EL BANQUETE DEL CONSEJO MUNICIPAL

«He sido objeto, dijo el señor Allué Salvador, de múltiples agasajos, destacando, entre ellos, el banquete que me obsequió el alcalde de Pau, M. Lassence, y el Consejo municipal de dicha capital.

Tuvo lugar en el Salón de Embajadores del Casino Municipal, asistiendo las autoridades y personalidades palesas».

LA FIESTA EN EL CASTILLO DE NAVAILLES

«Por su parte, los condes de Goutan-Birón, que figuraron en la excursión bearnesa a Zaragoza, dieron una fiesta en mi honor, que tuvo por magnífico escenario su castillo de Navailles, que es su residencia de invierno, a veinte kilómetros de Pau.

Entre la selecta concurrencia destacaban la duquesa de Madrid y las personalidades de la colonia española».

EL TE DE LA PRINCESA DOÑA BERTA

El último día de mi estancia en Pau, que fué el pasado lunes, la duquesa de Madrid dió un té en honor de la representación municipal zaragozana.

También asistieron personalidades palesas y españolas».

LA AVENIDA Y EL HOTEL ARAGON

«Como noticia interesante de mi estancia

DE SOCIEDAD

VIAJES

Llegaron de Elizondo os señores de Lacaizqueta (don Román), acompañados de su bellísima hija Ana Mari.

—Han regresado de Huesca el presidente de nuestra Diputación provincial, don Patricio Borobio y el catedrático don Inocencio Jiménez.

—Las señoritas Pilar Gimeno, Angeles y Patrocinio Pastor, han llegado de Alcañiz y ha regresado a esta población la señorita Enriqueta Guerrero.

—Marchó a su casa de Cascante el barón de San Vicente Ferrer, con su bellísima hija Carmen San cristóbal.

—De su castillo de Póbles han llegado don Mariano Ena y su encantadora hija María del Pilar.

—De Cella, provincia de Teruel, don Juan José Paños.

—Regresó a Estadilla la señora doña Adelaida Bardaji y don Antonio Amat.

—Ha regresado de Madrid, donde ha pasado una temporada con sus tíos, la bellísima señorita Fernandita Franco Romero, hija del general del mismo apellido.

—Regresó a Balaguer don Cipriano Bardaji y su encantadora hija Pilar.

ENFERMOS

La respetable señora baronesa de Areyzaga, que había mejorado notablemente en su enfermedad, haciendo concebir esperanzas de una convalecencia rápida, ha recaído gravemente, inspirando su estado serios cuidados.

Deseamos que la salud de la baronesa de Areyzaga mejore francamente.

NECROLOGICAS

Hoy se cumple el primer aniversario de la muerte de don Sinfiriano Bailón Fita.

El año transcurrido no ha entibiado en sus parientes y amigos su memoria, que con nada pueden llenar el vacío producido por su muerte.

En el altar de Ntra. Sra. de los Desamparados, en la iglesia de San Gil, se dirán misas hoy, de siete a nueve inclusive, aplicadas en sufragio de su alma.

Renovamos a los familiares del difunto nuestro pésame.

—Hoy hace un año falleció en Miralbueno el señor don José Pueyo Duerto, cuya muerte causó, en esa comarca, tan profunda consternación.

Su viuda, hijos, hijos políticos, nietos y demás familia, que no encuentran lenitivo a su pena y que hoy más descarnadamente la renuevan, han mandado decir misas en sufragio de su alma, que se celebrarán hoy, de nueve a doce, en el altar de San José, de la iglesia del Portillo.

—En la iglesia parroquial de Santa Engracia, altar de la Sagrada Familia, se dirán misas gregorianas hoy, a las diez, por el alma de la M. I. señora doña Ana Serrano y Cistué, viuda de Pinillos, y a las diez y media, por el alma de su hija, la señorita María del Pilar Pinillos y Serrano.

Estas misas han de verse muy concurridas por los amigos y relaciones de la familia Pinillos, profundamente apenados por la terrible desgracia.

en Pau, puedo también decir a ustedes, agregó el alcalde, que he visto una gran reforma urbana, consistente en la apertura de una gran avenida que pondrá en comunicación el Boulevard de los Pirineos con la Plaza de Clemenceau.

Se llamará la Avenida de Aragón y en ella se levantará el llamado Hotel de Aragón, que ofrecerá la particularidad de dar frente a los Pirineos y estar en línea recta con el lugar donde nace el río Aragón».

LA LINEA AEREA PARIS-PAU-ZARAGOZA-MALAGA

«Sigue el progreso de la aviación en Pau en términos insospechados.

Allí me enteré del proyecto de una nueva línea que, partiendo de París, tendrá sus etapas en Pau, Zaragoza, Málaga o Alicante, para terminar en Marruecos, en los aerodromos franceses.

Como ustedes comprenderán, el proyecto supone un buen margen de beneficios para las comunicaciones de Zaragoza por vía aérea».

ENTREGA DE DONATIVOS

«Las despedidas que me tributaron fueron afectuosísimas, tanto por parte de personalidades y entidades palesas como por las españolas.

Entregué un donativo para el Solar Español y otro para el culto de la Virgen del Pilar en la iglesia de San Martín.

Con este objeto hizo también otro donativo el señor García Molins».

Y con estas palabras puso término el alcalde a su interesante charla con los reporteros municipales, proponiéndose dar cuenta de sus impresiones, respecto al Canfranc, a la comisión especial, cuyo cometido es el de organizar de tan importante comunicación ferroviaria.

Las cosas viejas y deterioradas no se transforman en nuevas con una reparación.

Así es el cuerpo humano que no se rejuvenece por mas que se quieran remendar achaques.

La Debilidad, la Inapetencia, la Extenuación nerviosa,

deben curarse a tiempo evitando así la vejez prematura, y nada mejor para vivificar la sangre, adquirir energías, estimular el apetito y suprimir la debilidad general que el activo regenerador Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.





# SUCESOS

## BEBEN Y NO PAGAN

A las cuatro de la madrugada de ayer compareció en la Comisaría el dueño de un restorán del número 9 de la plaza de San Lorenzo, con dos guardias de Seguridad y dos clientes aprovechados que, momentos antes, después de hacer en dicho establecimiento un gasto de cinco pesetas y diez céntimos, se proponían marcharse sin abonar la cuenta.

Los tales parroquianos son Francisco Gómez Urrutia, de 38 años, y Evaristo Bergehorena Francés, de 28. La denuncia se cursó al Juzgado municipal del Pilar.

## DETENCION DE UN RECOMENDABLE

La Guardia civil del puesto de Tauste detuvo el pasado sábado, en una partida de aquel término municipal, a un individuo sospechoso que resultó llamarse Bienvenido Ferrer Val, de 86 años, minero de oficio. Llevaba un envoltorio de ropa en la mano, en el que aparecieron los siguientes efectos: dos llaves dobles, ganchos de 20 y 24 centímetros, un triángulo de hierro, un destornillador, una pajarita cortafuegos de 30 centímetros, una linterna eléctrica, un cabo de vela y una cuerda de cáñamo de siete metros de longitud. También le fueron ocupadas 86 pesetas, 7 céntimos y una papeleta de empeño de un reloj de plata «Longines».

Interrogado convenientemente, declaró que los objetos eran los propios de su profesión y que el dinero era el resto de un robo de 104 pesetas que pocos días antes había cometido en un estanco de un pueblo de la provincia de Lérida.

Este indeseable fué puesto, con los efectos que se le ocuparon, a disposición del juez de Tauste. Resulta, además, que es reclamado, desde el 23 de agosto de 1927, por el Juzgado de Instrucción de Atarazas (Barcelona).

## UN PROFUGO

La benemérita del puesto de San Juan de Mozarrifar detuvo el pasado sábado en Villanueva de Gállego, a un gitano llamado Antonio Jiménez Doya, de 35 años de edad, que resultó prófugo, por cuya causa ingresó en la cárcel de Zaragoza, a disposición de la autoridad militar.

## ALQUILA UNA BICICLETA Y NI LA PAGA NI LA DEVUELVE

A requerimiento del juez de Instrucción de Tudela fué detenido en la mañana del domingo, en la estación de Tarazona, Emilio Blanco Morales, de 23 años, que había alquilado en Tudela una bicicleta marca «Automoto» y no la devolvió a su dueño.

## UNA DENUNCIA POR AGRESION

Ha sido denunciado al Juzgado municipal de Sos el vecino de dicha villa Manuel Bricc Torralba, de 67 años, porque a causa de viejos resentimientos con su convecino José Sedano Flores, tuvo con éste una fuerte disputa y acabó golpeándole con un palo, con el que le produjo una leve herida en la mano derecha.

## ATROPELLO SIN CONSECUENCIAS

Al salir de su casa, calle de Méndez Núñez, número 15, el jornalero Dionisio Díaz Grillo, de 27 años, fué atropellado por el automóvil Z.1733, sin consecuencias, afortunadamente. No obstante salir ileso el atropellado, éste se presentó en la Comisaría para denunciar el hecho, añadiendo que, además de atropellarle, el conductor del vehículo le insultó.

## EL AMOR A LA FUERZA

Ayer denunció en la Comisaría de Vigilancia, una mujer llamada María Muñoz Fernández, de 27 años de edad, domiciliada en esta capital, calle de Pignatelli, número 39, primero y segundo pisos, que un tal Rafael Colmenero Ruipérez, que vivió en tiempos maritalmente con ella, el cual aseguró la muchacha que diariamente la hace objeto de malos tratos de palabra y obra, exigiéndola además cuanto se le antoja y aterrando a la mujer con sus malos tratos.

## PEQUEÑO INCENDIO

En el entresuelo de la casa número 3 de la calle de la Paz, ocupado por don Enrique Coderque Amorós, se prendió fuego al hollín de la chimenea, ayer, a las ocho y media, próximamente, de la noche.

Prontamente acudieron los bomberos, que sofocaron el incendio con la mayor rapidez, no habiendo daño alguno que lamentar.

## NOTAS DEMOGRAFICAS

### NACIMIENTOS

Jesús Colón García, Rafael Ruiz Asensio, Santiago Ruiz Zaldívar Enrique Miguel Roger, Alicia López Blesa, Dolores Asín Faló, Francisco Palacios Laviña, Jacinto Sancho Tafalla, Alfredo Bueno Révola, Francisco Alonso Falcón, Teresa Pascual López y Luis Ferrer Cortés.

### DEFUNCIONES

Lidia Miguel, 4 años. Lirio, 47; Angel Abad, 3 años, Don Juan de Aragón, 30;

Tomasa Aso, 63 años, Clavel, 10; Juana Cobo, 51 años, Armas, 25; Petra García, 64 años, Agustín, 5; Angel Pardos, 10 meses, San Pablo, 8; Juana Pardo, 3 años, Sangens, 29; Carmen Rodrigo, 2 años, Mayoral, 31; José Cameo, 36 años, Boggiero, 33; Gregorio Gracia, 84 años, Hospital civil; Antonio Pascual, 26 años, San Blas, 81; María Forcén, 49 años, Hospital civil; Carmen Muñoz, 5 meses, Casetas; Felipe Bielsa, 75 años, San Pablo, 96; Bonifacio So-

ria, 67 años, San Antonio, 14; Gregorio Baile, 1 año, Avenida de Madrid, 56; Pantaleona Rubio, 65 años, Hospital civil; María Torres, 70 años, Lagasca, 7.

## MATRIMONIOS

Don Rosendo Garrido Aldama, con doña Pilar Arja Marraco; don Valentín González González con doña Joaquina India Godia; don Leoncio Gregorio Bardal Codera, con doña María del Pilar Summers Arévalo.

# ANUNCIOS ECONOMICOS

## Ventas

**VIDES AMERICANAS**, árboles frutales, barbados, injertos viníferos y de uvas de postre. Cambra, horticultor. Camino de San José, 160, (Montemolín).

**CUOTAS**. Vendo equipo militar de Infantería completo, primera calidad, estado excelente, precio económico. Independencia, núm. 8, confitería.

**VENDO máquina de escribir** en buen uso, reloj de pared y algunos muebles sobrantes; se darán muy baratos. San Lorenzo, 30, entresuelo.

**MAQUINA de escribir**, vendo barata. Informes, Cuatro de Agosto, 15, bar.

**SE VENDE una mesa comedor ovalada grande**, un armario, librería y una cómoda nogal. Verlo, taller de ebanistería, Avenida del Carmen, 13.

**POR AUSENCIA**, se venden camas con colchones y otros muebles y objetos de casa. Razón, Coso, núm. 126, zapatería Marco.

**VENDO un plano de cola**, una bañadora, una Exprés de café y once pilas mármol. Escuelas Pías, 37, 2.º

**CUOTAS**. Vendo muy barato, y en buen uso, equipo militar completo, Cuerpo montado Intendencia. Razón, Coso, núm. 54, 3.º

**VENDO piano marca alemana**. Tratar, plaza Aragón, número 2, 5.º

**VENDESE casa en el Coso**, ocho pisos, tres tiendas, pesetas 153.000. Terreno 2.800 metros, cerca Academia. Terreno Gran Vía 50 metros con cimentación. Danzas, 14, 2.º

**AUTOMOVIL diez caballos**, acreditada marca francesa, completamente equipado, y se dará a toda prueba. Precio barato. Informarán, Cuatro de Agosto, 5, bicicletas.

**AUTOMOVIL 10-15 HP.**, muy buen estado y fuerte, se vende en 3.000 pesetas, a propósito para camioneta. Informarán, San Pablo, 53, 3.º izquierda.

**VENDO sierra mural 95 de volante**, puertas entrada carro, empaneladas, llanas, balcones y ventanas. San Blas, 103, carpintería de Martín Barquillas.

**SE ARREGLAN gramófonos** y se ponen cuerdas desde 5 pesetas, y se compran y venden discos usados. Pignatelli, núm. 61, relojería.

## Pérdidas

**A QUIEN Lave encontrado un bolso** conteniendo fotografía y 130 pesetas, se ruega devolverlo. Manifestación, 40, portería.

**Anuncie usted en LA VOZ DE ARAGON**

## Varios

**MODISTA a domicilio** y en su casa, especialidad en abrigos y vestidos de señora, precios económicos. Virgenes, 3 y 5, puerta núm. 6.

**AGENCIA MAZA Negocios en general**. Asuntos militares. Destinos públicos. Certificados penales. Ultimas volutades. Hipotecas. Administración de fincas. San Pablo, 37, pral. Teléfono 33-12.

**¿QUERIS evitar ser robados?** Adquirid el aparato ¡Alt! Necesito agentes en todas plazas de Aragón, Rioja y Navarra. J. Munilla, Paseo María Agustín, 37 B.

**PARTICULAR** prestará veinte mil a cincuenta mil duros sobres casas buen punto Zaragoza. Siete por ciento, yarg plazo. Informes, Cerdán, 27, entresuelo derecha.

**MODISTAS muy acreditadas** en Zaragoza, confeccionan vestidos, abrigos de señora y niña, reformas y confecciones, abrigos de piel, zorros y echarpes. Encargos para fuera de la capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios muy reducidos. Forment, 9, entresuelo (Plaza del Pilar).

**OPOSICIONES**. Certificados penales urgentes, cinco pesetas, incluidos todos los gastos. Obtenemos y legalizamos toda clase de documentos. Presentamos instancias. Agencia Mariscal. Juan de Mena, 15, Madrid.

# Banco Zaragozano

FUNDADO EN 1910

**CAPITAL. . . 10.000.000 de ptas.**  
**RESERVAS 1.900.000**

**Banca - Bolsa - Cambio - Información**  
**Intereses que abona**

En cuenta corriente a la vista	2'50	por 100 anual
Id. a un mes plazo	3'00	> >
Id. a tres meses	3'50	> >
Id. a seis meses	4'00	> >
Id. a un año	4'25	> >

**Caja de Ahorros: Interés 4 por 100 anual**  
**Cajas fuertes de alquiler desde 25 pesetas al año**  
**SUCURSALES:**

Alagón  
Alhama de Aragón  
Almazán  
Arcos de Jalón  
Ariza  
Ateca  
Belchite  
Binéfar  
Calamocha  
Cañalaya  
Cuenca  
Ejea de los Caballeros  
Guadalajara

Haro  
Huete  
Jaca  
Madrid.  
Monreal del Campo  
Motilla del Palancar  
Sádaba  
Santa Cruz de la Zarza  
Santa Eulalia del Campo  
Santo Domingo de la Calzada  
Sos del Rey Católico  
Tarancón  
Tauste - uera

**Agencia en el Barrio de las Delicias**

# DE ALAGON

## PROHIBIDO LLEVARSE LO AJENO

No hemos terminado de hacer la información de un robo, o por lo menos intento, que ya tenemos otro en cartera; hace pocos días se intentó dar un palanquetazo a un industrial de esta villa, hoy ha sido otra la víctima, pero ésta ha salido peor librada con la visita de los émulos de Caco.

No hacemos conjeturas sobre este nuevo caso de llevarse lo ajeno; creemos debe de tratarse de una partida de ladrones profesionales, y que han tomado como cuartel general de sus hazañas la ribera del Jalón. Varios han sido los pueblos en esta región que han sido visitados por palanquetazos, pero tarde o temprano, la Guardia civil se hará con ellos y la justicia impondrá la sanción correspondiente.

## LA FRESCURA DE LOS LADRONES

Le ha tocado en suerte el último robo al industrial de esta plaza, don Gregorio Vera, que tiene su tienda de expendición de carnes, situada en la calle de Ramón y Cajal, más conocida por la de las Monjas. Nada anormal notó durante el día el señor Vera, atendiendo sus asuntos como de costumbre, marchándose a cenar acompañado de su familia.

En la tienda y en un local al lado de la misma, tienen una habitación que utilizan para comedor, y la entrada a la casa se hace independientemente del establecimiento; la puerta de entrada a los pisos como es de suponer, y a las ocho de la noche se hallaba abierta; por la calle circulaba poca gente, y se supone que los ladrones en cuestión, aprovechando estos momentos, penetraron por el portal, escondiéndose en el corral de la casa, teniendo que saltar una tapia para poderlo hacer.

Se cree que esta operación la realizó un individuo solo, preparando el golpe a una hora determinada, y una vez que el dueño del establecimiento se hubiese retirado a descansar.

A sus anchas y sin peligro de ninguna clase, forzaron la puerta de entrada a la tienda por el portal de la casa, y una vez dentro de la carnicería, cargaron con salchichones, jamón y toda clase de embutidos que había en el establecimiento. No contentos con estas provisiones, registraron la mesa del despacho del señor Vera, no encontrando otra cosa que papeles y documentos de su negocio, no ocurriendo lo propio con unas huchas o cajas de ahorro, supone el señor Vera tenía en ellas unas quinientas pesetas. También se llevaron 10 cajetillas de tabaco.

Como se ve, estos palanqueteros no perdieron el tiempo.

Como de costumbre y a la hora indicada, el señor Vera bajó a su establecimiento para abrirlo al público, y cuál sería su extrañeza al observar que la puerta de entrada a la tienda estaba completamente abierta, saltando a la vista lo que acabamos de relatar.

Con la urgencia que el caso requería, dió conocimiento a la Guardia civil, presentándose seguidamente el comandante del puesto, cabo de la benemérita, don Manuel Blanco, tomando declaración al perjudicado, señor Vera, y demás detalles complementarios.—G. ANDRES.

# Corazones sin rumbo

La película de la expectación

Muy pronto, en los aristocráticos

Cinemas

# VIDA RELIGIOSA

**Santos de hoy.**—San Berardo y compañeros mártires; San Marcelo, papa; Santos Honorato, Ticiano y Melas, obispos; Santa Priscila, virgen.

**Cultos.**—En la iglesia parroquial de Santiago, a las ocho, misa de comunión mensual para la Cofradía del Rosario, del Carmen y de las Animas.

En la Santa Capilla, desde hoy el rosario es a las cinco y media.

**Cuarenta Horas.**—En la iglesia del Santo Hospital.

# Centros y sociedades

**CASAS BARATAS DE FUNCIONARIOS DE SEGURIDAD.**

El lunes, a las seis de la tarde, celebró esta Cooperativa su junta general ordinaria anual en el Centro Instructivo de la calle del Carmen, núm. 9. Presidió don Ramón Martín Lacueva y asistieron 15 asociados.

Se aprobó el acta anterior, así como el balance de cuentas presentado.

Fué rechazada la dimisión presentada por el presidente y fueron reelegidos todos los demás componentes de la directiva, siendo nombrado nuevo vocal don Manuel Coca Casellas.

Se levantó la reunión a las ocho de la tarde.



# La vida en Teruel

(De nuestro corresponsal Sr. Cano Jarque).

## NOTICIAS VARIAS

Por el arzobispado, ha sido nombrado cura ecónomo de Mazaleón don José Sanz, presbítero de Caspe.

—Por este Gobierno Civil han sido autorizados para celebrar junta general los días 24 y 27 del actual, respectivamente, la Comunidad de regantes de La Puebla de Híjar y Sindicato de Riegos de Oliete.

## DE HACIENDA

Cesó en su destino por traslado a Logroño, el abogado del Estado, don Francisco Cardenal.

Para sustituirle ha sido nombrado don Severino Lamas, que prestaba sus servicios en Las Palmas.

—Se le concede licencia por enfermo, al auxiliar del Cuerpo de Contabilidad, de esta Tesorería, don Gregorio Hernando Golet.

—Empezó a disfrutar la licencia que por enfermo le fué concedida, el auxiliar don Ignacio Gómez.

## SOCIEDAD

En el rápido marcharon anoche el alcalde don Andrés de Vargas y el as. bleista don Félix de Arizón.

—De Zaragoza ha regresado el exalcalde, don Manuel Martín Lario.

—Mejora de su enfermedad el teniente coronel y culto escritor don José Iturralde.

—Llegó de Zaragoza, don Angel Garzarán.

## SAN MARTIN-VILLANUEVA

Mañana, "La Voz de Teruel" publicará el segundo artículo, encaminado a que se construya una estación férrea al servicio de San Martín del Río y Villanueva.

Se pide el apoyo de la prensa zaragozana, en atención a que uno de dichos pueblos pertenece a esa provincia.

## EL ALCAZAR-TERUEL

Llegan noticias de Alcázar de San Juan, de que con gran entusiasmo se ha celebrado una reunión en aquel Ayuntamiento, de los pueblos manchegos para demandar de los poderes públicos se construya el ferrocarril a Teruel, desestimando la petición de que sea hasta La Roda.

Este movimiento habrá de repercutir necesariamente en nuestra provincia.

## CIERRE DE BASCULAS

Se han cerrado las básculas que para la recepción de remolacha tiene establecidas en esta estación la fábrica azucarera de Santa Eulalia.

## OBRAS QUE TERMINAN

Mañana, seguramente, se darán por terminadas las obras de pavimentación de la calle de la Democracia, trabajo que han realizado con gran pericia, obreros zaragozanos.

Su rapidez ha llamado poderosamente la atención del público.

## SE DICE...

Entre los aficionados a toros, estos días se viene afirmando que el empresario de nuestra plaza, don Celestino Martín, ante la negativa de apoyo económico, no piensa dar festejo taurino alguno en las fiestas de mayo, y como quiera que el señor Martín tiene la plaza por varios años, aquí de que nadie pueda organizar corridas.

Hará muy bien el señor Martín, siendo preferible perder la fianza por incumplimiento del compromiso, que dar toros a sabiendas de que las pérdidas han de ser mucho mayores que la citada fianza.

Y así, escarmentando, se llegará a la aplicación del remedio que hace falta poner en Teruel para organizar festejos en mayo, "muerto con que siempre se carga al Ayuntamiento", con gran satisfacción de los llamados a sufragar estos gastos que sólo redundan en beneficio de los que tienen puerta abierta.

Y éstos se llaman "andana".

## DOMINGO POR MEDIO

Hoy, segundo domingo del año, ha sido tan soso y aburrido como el primero, y, a no dudar, como los que están por venir.

Un rato de paseo por la Glorieta y Ovalo y al caer de la tarde, a los cines del Martín

y Parisiana, que se vieron completamente llenos.

## EL TIEMPO

El tiempo ha cambiado mucho: el frío de estos días pasados ha cesado y la temperatura es agradable. No obstante, las montañas de Albarracín y Camarena se ven cubiertas de nieve.

## ESO FALTABA

Rumoréase que un pueblo próximo a Teruel, al igual que hace unos meses hizo Conchud, proyecta pedir su agregación a la capital.

Aumentaremos de vecindario para los efectos tributarios, pero la sustancia de mayor población no la veremos por parte alguna.

Es decir, habitantes que no lo serán.

## ¡VAYA BROMAZO!

Eugenia Visiedo Sánchez es una vudita de 33 años, que en su pueblo, Bello, dispónase a contraer matrimonio, olvidando a su difunto. La noche de la boda, cuando sonriente esperaba la hora para santificar su compromiso, oyó voces, ruidos y una extraordinaria iluminación a la puerta de su morada.

Era el vecindario que bullía en fiesta por el fausto acontecimiento. Querían asociarse a la alegría del antes triste corazón de Eugenia, y, para ello, encendieron una hoguera y por las ventanas arrojaban nieve, para que la contrayente se diera cuenta de que el ambiente era "fresco" y convenía arrojarse a la salida.

# El Banco Hipotecario de España

hace préstamos sobre fincas urbanas y rústicas a MODICO INTERES A PLAZOS Y DE 5 A 50 ANOS, amortizándose insensiblemente

Estas operaciones las concede el BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA:

- 1.º A los propietarios de fincas rústicas y urbanas.
- 2.º A los propietarios de solares y a los constructores para nuevas edificaciones
- 3.º A los que teniendo hipotecas con particulares, quieran cancelarlas.
- 4.º A los que deseando comprar una finca, sólo dispongan de parte del valor que se les exige.

## No se paga impuesto de utilidades

EL BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA facilita la movilización de la propiedad

Para la tramitación oficial y cuantos informes interesen, dirigirse a

**Don Enrique Armisén Berastegui**

Abogado y Agente de Préstamos para el

# BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Alfonso I, número 12, entresuelo-Zaragoza-Teléfono 45-51

Como el reloj avanzaba y la novia no salía, por si "se había dormido y llegada tarde", arrojaron piedras y otros objetos.

Cuando Eugenia quiere salir, no puede; la puerta de la calle está materialmente clavadada.

Se han practicado, por la Guardia civil, ocho detenciones de otros tantos jóvenes, que han sido puestos a disposición del Juzgado.

## NOTICIAS VARIAS

Ha sido nombrado escribiente temporero de este Ayuntamiento, don Ambrosio García Lacueva.

—La Asociación y Montepío de empleados municipales de Teruel ha sido autorizada por el gobernador para celebrar Junta general el día 16 del actual.

—Con la blandura sentida ayer y hoy, las calles están imposibles de barro.

—Por ausencia del señor Vargas, se ha hecho cargo de la Alcaldía el primer teniente don Máximo Miguel.

—A la auxiliar de Hacienda señorita Pilar Carreras, se le ha concedido un mes de licencia, por enferma.

## UNA CARTA ABIERTA

"La Voz de Teruel", de esta noche, publica en lugar preferente una carta abierta firmada por don José Rodríguez, de Zaragoza, en nombre de la S. A. "Técnica de Construcción", y dirigida al alcalde, señor Vargas, lamentándose de que, hace año y medio, la Sociedad hizo la oferta de traer las aguas, construir el Mercado, Matadero, pavimentación, etc., no habiendo tenido contestación.

La carta ha producido en Teruel gran sensación, doblemente por las condiciones de la oferta.

# Gran "Hotel Turia" TERUEL

El más conocido, el más antiguo; situado en el mejor sitio de la localidad. Gran lujo y confort en todas las habitaciones, por reciente reforma. Teléfono, agua corriente, calefacción. Cocina esmerada.

Nuevo propietario, Maximino Narro Jiménez. Paseo de la Infanta Isabel, 1. Teléfono 27.

## Carnaval, domingo, 10 febrero

Comprad en los almacenes Canudo, Méndez Núñez, 19: confeti, serpentinas, bolas-confeti, caretas, antifaces, cabezudos, narices, bigotes, barbas, mantones de Manila (papel). Elegantes sombreros-gorros de papel, flores artificiales para bailes; faroles, guirnaldas, banderitas y escudos para adornar salones, cuerdas para guitarra y bandurria

gar ningún vagón. Ponga usted el rótulo «reservado»—añadió, dirigiéndose al conductor del tren—. El departamento está tomado por completo.

Cumplimentada la orden, el tren reanudó su marcha bajo una tormenta de nieve.

Dejémosle caminar hacia París y volvamos al carruaje en que Renata, perdido el conocimiento, se hallaba acompañada de Pablo Lantier y Victor Beralle, en dirección a la calle de la Escuela de Medicina.

El hijo de Pascual había reconocido en seguida a la joven.

¡Era Renata! La pensionista de la señora Lhermitte, la amiga de Paulina Lambert, aquella de quien el día antes había hablado lleno de amor, a la señorita Honorina de Terrys. Renata, a quien creía perdida, y que una casualidad milagrosa, inexplicable para él, al menos en este momento, hacía que la encontrase de noche en París, sepultada entre la nieve, a la orilla del río, adonde debió rodar desvanecida, víctima de un crimen, quizá muerta...

No es difícil comprender la espantosa angustia del joven, a quien sólo un pensamiento le torturaba. ¿Estaba viva Renata? Difícil era saberlo.

La joven estaba helada.

Pablo apoyó su oído en el pecho de la joven, junto al corazón.

¡Nada! ¡Ni un latido!

Entonces apoderóse de las manos de Renata; hubiérase dicho que eran de mármol.

Estrechó fuertemente el cuerpo inanimado, esperando comunicarle un poco de calor que, producido por la fiebre, abrasaba el suyo; pero nada; aquel cuerpo permaneció frío e inerte como una estatua de alabastro.

Ningún ssintom, nianguna señal, ni aun la más insignificante manifestaba el más pequeño asomo de vida.

Pablo esforzábese grandemente para no prorrumpir en sollozos y ocultar su desesperación.

El carruaje, no obstante el hielo que cubría el camino, marchaba rápidamente.

El cochero, como hombre previsor, había tenido la precaución de herrar al caballo con clavos a propósito para la nieve, y el animal, aguijoneado por el frío, caminaba aceleradamente.

Por fin el carruaje se detuvo. Habían llegado.

Victor saltó del pescante y se acercó a la portezuela.

El hombre de la gorra galoneada sentóse cerca del fuego.

La señora Sollier hizo sonar la campanilla.

La pobre mujer estaba transfigurada.

Su fiebre había desaparecido y ahora sentíase fuerte y con valor; la esperanza iluminaba su semblante.

La seguridad que abrigaba de que Renata no tenía nada que temer, reemplazaba en ella los tormentos del infierno por las delicias del paraíso.

La criada acudió al llamamiento.

—Dígale al dueño que venga—dijo la enferma.

—Está bien, señora.

La criada salió de la habitación, y cinco minutos después presentábase el dueño del hotel.

—Señor—dijo Ursula—, las noticias que acaban de darme son de tal gravedad, que me veo obligada a desobedecer las órdenes del doctor que me presta su asistencia. Tenga usted la bondad de preparar la cuenta de lo que debo, incluyendo el importe de la comida que este caballero y yo vamos a hacer antes de marcharnos, como igualmente los honorarios del médico; envíemela al momento para pagarla.

—Pero, señora—comenzó a decir el dueño del hotel, preparando una serie de objeciones.

Ursula no le dejó continuar.

—Nada de lo que usted me diga podrá impedir que yo me vaya—dijo Ursula interrumpiéndole—. Sé que ha prometido usted al doctor no ayudarme en mi deseo; cumpla su palabra; el señor se encargará de reemplazar a sus criados. Soy dueña absoluta de mi persona, y, por lo tanto, libre para cometer una grave imprudencia, sin que a nadie le importe. Tendrá usted derecho a darme buenos consejos; yo también lo tengo a no seguirlos, aunque; por otra parte, estoy muy agradecida a los muchos cuidados que en su casa me han prestado.

—¿Su resolución es irrevocable?—preguntó el dueño del hotel.

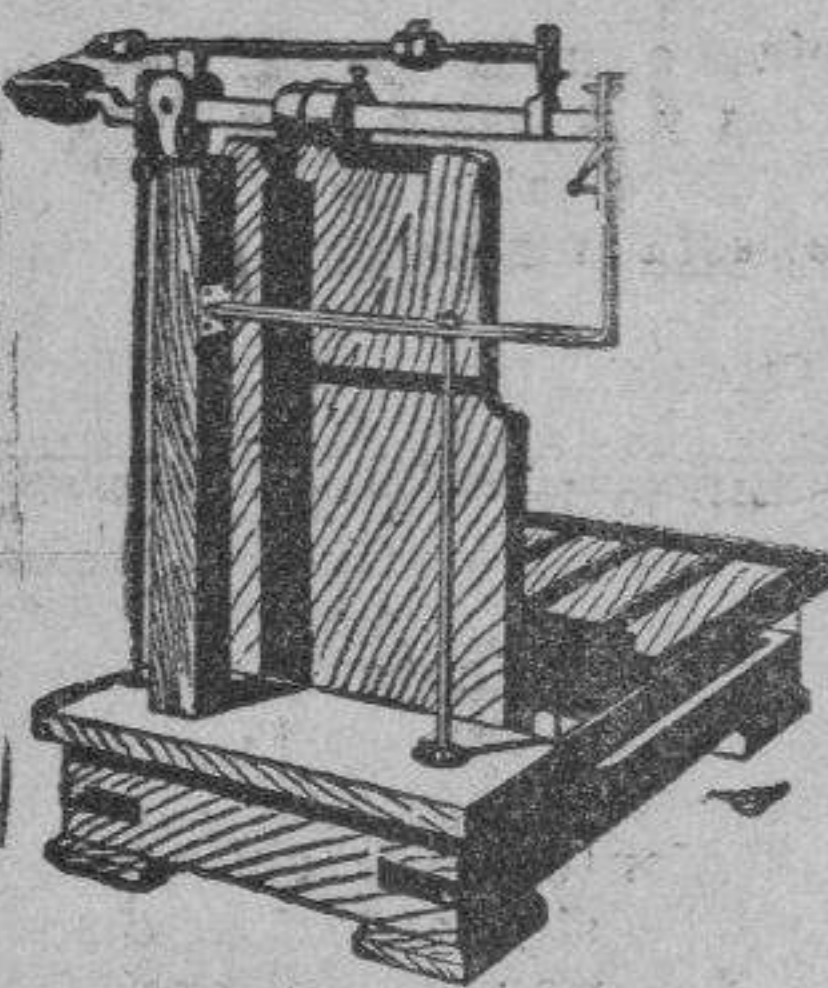
—Absolutamente.

—Ante eso sólo me resta inclinarme, y hacer, aunque muy a disgusto, lo que usted me ha mandado.

—La comida a las cinco—continuó Ursula—; inmediatamente después vendrá a vestirme la criada que me asiste, y tendrá usted la bondad de decir a uno de sus criados que venga a buscar mi equipaje, para ir, en compañía de este señor, a fumarlo a la estación.



Precisión-Garantizada



Talleres de construcción de básculas, cajas incombustibles para valores, romanas y balanzas. Puentes - Básculas para carros y vagones.—Grandes existencias.

**JULIAN FRON**

antiguo operario de LUCAS COLAS

San Pablo 163 - ZARAGOZA

**PELUQUERIA PARA SEÑORAS LA ROYAL.-Alfonso, 32, pral.**

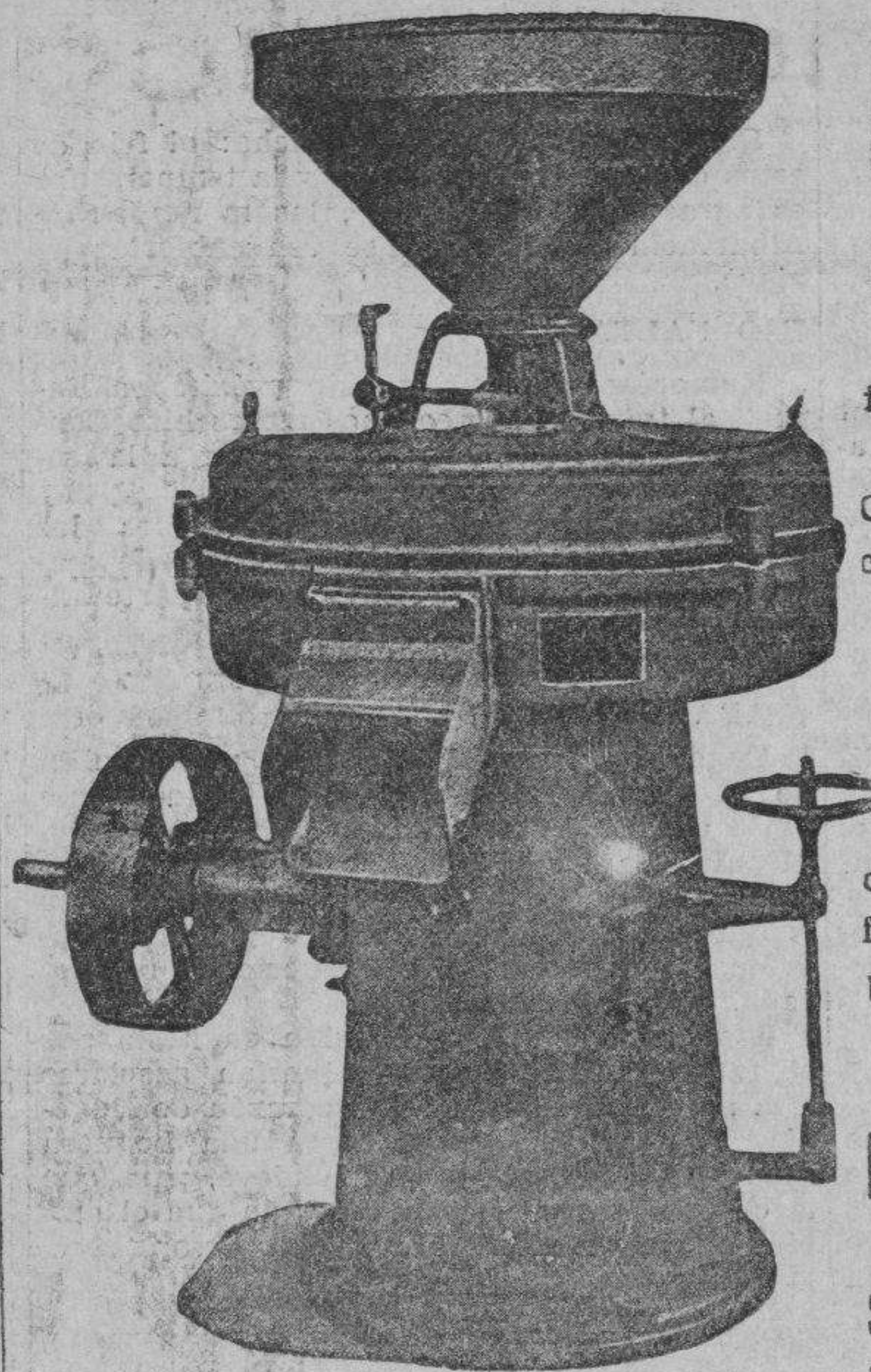
Ondulación Marcel, 1,50 pesetas. Ondulación al agua, 2 ptas. Lavar la cabeza, 1,50; corte de cabello, 0,60. Tinturas, desde 10 pesetas. Arreglo de cejas, 1,50. Manicura 2 pesetas.

Se hacen abonos para todos los servicios. Se admiten alumnos con inmejorables condiciones para la enseñanza.

**JOSE GARCIA DIAZ, S. A.**

- Alambres
- Tejidos Metálicos
- Enrejados de alambre
- Metal Déployé
- Zarandas
- Chapas perforadas
- Espino artificial

Torre, 23 --- ZARAGOZA



**INTERESANTISIMO a Molineros y Agricultores**

**Molino BREVETE, para piensos**

El mejor de los conocidos hasta la fecha. Manejo sencillo. — Gran rendimiento. Construcción robusta y garantizada.—Poco consumo de energía.

**PRODUCCION:**

125 a 400 kg. a la hora

Podemos facilitar innumerables referencias de molinos que en la actualidad funcionan a entera satisfacción de sus poseedores.

Venta exclusiva en España:

**El Material Industrial, C. A.**  
BILBAO

Sucursal en Zaragoza: D. JAIME I, 47  
Telf. 41---86 -- Apartado 107

**¡Sorprendente!**

Vendo enormes cantidades de fajas combinadas de tela y goma. Fajas todo goma, sostenes y portaliqas. Artículos de piel, arrastados y brochados. Géneros de positivo resultado, rebajados muchísimo de su verdadero valor

Llamo su atención, que todos estos artículos no están deteriorados, ni modelos retrasados, son calidades buenísimas y modelos recientemente confeccionados

Los mejores precios, calidades y surtidos en

**LA SUPREMA Corsetería CERDAN, 34**

**Farmacias de servicio permanente**

EN LA PRESETE SEMANA hasta el domingo al mediodía, prestarán servicio permanente, puerta abierta o cerrada, las siguientes farmacias:

- FARMACIA MODERNA, Alfonso I, 20.
- Señor Vilas, Armas, 74.
- Señora viuda de Rojas, Arrabal.
- Señor Casaña, Coso, 135.
- " Lorente, Fuencalara, 2.
- " Anós, San Pedro Nolasco, 1.
- " Rafael de Luca, paseo Pamplona, 13

**TRASPASO**

tienda de ultramarinos con o sin géneros. Informarán: Plaza de Sas, 8

**CASA LAHOZ**

**Campderá Riñón-Vas urinarias**  
Paseo de la Independencia número 23

**ORTOPEDIA**

Para comprar vendas, gasas, sensores, algodones, jeringuillas y preservativos de las mejores marcas, dirigirse siempre a la Calle Valenzuela, 18 (Antes Morería)

**LA INGLESA**

**MONDONGO**

Espicias puras y arriz selecto, de 5 de 0'75 kilo

**CASA LAHOZ**

Plaza de Sas, 8 --- Armas, 20 (junto al Mercado)

**CLINICA MURO**

Sífilis-Venéreas-Piel-Impotencia  
Aplicación de los procedimientos más modernos  
Mártires, 16, pral. Zaragoza  
Arco de Cinegio.

**A. Lafuente Hernández**

PARTOS  
MEDICINA Y CIRUJIA EN LA MUJER  
Pignatelli, 5 y 7 Consultas de 3 a 5

Y la enferma, al hablar así, designaba al enigmático personaje que creía enviado por el notario.

—Está bien, señora.

El hombre de la gorra galoneada escuchaba este diálogo con una completa impasibilidad, cual si no le importara nada de lo que allí se decía.

El dueño del hotel salió, transmitiendo a sus criados las órdenes que había recibido de la señora Sollier, yendo después a casa del médico para contarle lo que ocurría.

Esta vez la casualidad protegió a Ursula.

El médico había tenido que asistir a una enferma que residía a algunas leguas de Casa Roja, y no estaría de regreso hasta la noche.

—Después de todo—decía para sí el dueño del hotel—, yo me lavo las manos; esto no me importa, porque, como me ha dicho perfectamente, nadie tiene derecho a impedirle que cometa una imprudencia, si esto puede convenirle.

Y regresó a su establecimiento.

Hasta la hora de la comida, Ursula estuvo constantemente haciendo preguntas al supuesto criado respecto de Renaia.

Este contestábale con brevedad, y más de una vez se escudaba en una ignorancia absoluta; esto no le extrañó a Ursula, pues suponía que el señor Augny no había hecho a su emisario ninguna confidencia importante.

La comida terminó muy pronto.

El dueño del hotel presentó la cuenta, recibió el dinero, y la criada arregló y cerró las maletas, entregando las llaves al desconocido para hacer el registro a la llegada a París.

Presentóse un criado para llevarlas a la estación.

Durante este tiempo la criada vistió a la señora Sollier, que, apoyándose en los muebles de la habitación, había logrado ir a sentarse en un sofá.

El reloj marcaba las ocho menos cuarto.

El hombre de la gorra galoneada entró.

—Ya es hora de irnos a la estación.

—Estoy pronta—repuso Ursula.

Y al mismo tiempo rodeaba a su brazo la cadena de acero niquelado que sujetaba su saquito de taflete negro, que ponía debajo de la almohada para no separarse de él, y que en este momento, a más de la carta del difunto Roberto Vallerand, contenía la supuesta del notario.

El desconocido no parecía tener, por más que hubiera blasonado

de ello, «una fuerza descomunal»; el dueño del hotel y la criada, que se hallaban en el cuarto, se decían en voz baja que no podría llevar a la enferma hasta la estación del ferrocarril, no siendo de elevada estatura ni de gran desarrollo.

—¿Quiere usted que le ayude?—dijo la criada.

—No es menester—respondió lacónicamente el falso criado.

Y tomando en sus brazos a Ursula levantóla con facilidad sorprendente.

Las puertas que debía atravesar habían sido abiertas con antelación, y dos minutos después la señora Sollier encontrábase recostada en uno de los sofás de la sala de descanso de primera clase. Quiso dar el dinero para que tomaran los billetes, pero el desconocido le dijo:

—No se ocupe usted en eso, señora.

—¿Por qué?

—Mi amo me ha dado órdenes terminantes al respecto.

Ursula no insistió.

Entonces el desconocido acercóse al despacho de billetes, que acababa de abrirse.

—Ocho asientos de primera clase para París—dijo; quiero el departamento entero; tengo un enfermo que llevar.

—Perfectamente—respondió el empleado.

—Si al llegar el tren no hubiese ningún departamento desocupado, ¿qué haremos entonces?

—En ese caso, se agregaría al convoy un vagón, aunque es probable que no sea necesario, porque no vendrán muchos viajeros.

El desconocido pagó y recibió ocho billetes, volviéndose al lado de Ursula.

Hacia un tiempo horrible; nevaba copiosamente desde hacía una hora.

El tren que iba en dirección a París debía pasar a las ocho y cinco minutos, y a esa hora entró en el andén y paró su marcha.

VIII

El hombre de la gorra galoneada adelantóse llevando a Ursula en brazos.

El jefe de la estación fué hacia un departamento de primera clase, completamente vacío, y abrió la portezuela.

—He aquí lo que se buscaba—dijo—; no hay necesidad de agre-



# Sección de anuncios económicos

## OFERTAS Y DEMANDAS...

Hasta 25 palabras, 3 días, 2'10 pesetas } Incluido el Timbre  
Hasta 25 palabras, 5 días, 2'50 pesetas }  
Por cada palabra más, cinco céntimos por día

### Arriendos

**ARRIENDO** o vendo torre 80 hectáreas regadio, con plantaciones, límite Aragón-Cataluña, provincia Huesca, término de Litera. Informarán, en esta Administración.

**SE ARRIENDAN** dos tiendas, una de ellas con habitación, en Agustina de Aragón, número 9. Informarán en la misma calle, número 12, taller.

**ARRIENDO** garage para un auto, con agua y foso, en 35 pesetas. Cervantes, 38, entresuelo.

**ARRIENDASE** en Casablanca, espacioso local, propio para café o tienda. Hay también habitaciones varios precios. Razón, Independencia, 28 duplicado, 2.º derecha, de seis a siete tarde.

**ARRIENDO** amplios locales con sótano gran capacidad. Sitio muy céntrico. Dirigirse, calle García Burriel, 16.

### Colocaciones

**SE NECESITA** urgente dependiente de molinero de piedras que sepa su obligación. Informarán, Molinero de Perdiguera.

**SE OFRECE** chófer mecánico, práctico para turismo, camión o talleres y mecánico electricista, a toda prueba. Miguel de Ara, 1 y 3, portería, informarán.

**URGENTE.** Para familia honorable, recién llegada, se necesita cocinera, doncella, niñera, muchacha para cuartos y botones; pagarán espléndidamente. "Rocandí", Plaza del Pueblo, 8, 3.º Teléfono 4213.

**DEPENDIENTE** para mostrador y viaje, indistintamente, práctico en los ramos de paquetería, quincalla y ferretería; sin buenos informes excusa presentar. Dirigirse, Primo González, comercio, Arnedo (Logroño).

**SE DESEAN** COCINERA y cuartos, con buenas referencias. Don Alfonso I, 27 duplicado, y Roda, 36, principal.

**SE NECESITA** agente para propaganda. Democracia, 89, bajo.

**FALTA** muchacha para todo, de 35 a 40 años, con buenas referencias. Méndez Núñez, 24, pral.

**VIAJANTE** a la comisión necesario; para informes, zapatería "La Modelo". Frente Hotel Universo.

**APRENDIZAS.** Hacen falta Explanada del Castillo (junto Carmelitas). Fábrica de galletas).

**NECESITO** ayudante de tapicero, trabajo todo el año. Contamina, núm. 15, taller.

**URGE** medio oficial adelantado, trabajo todo el año, será bien retribuido. Agustín López, sastre, en Alcubierre.

**HACEN FALTA** ayudantes de barnizadoras y una medio oficiala. Informarán, en Boggiero, 125, talleres de don Francisco Gállego.

**AGENTES** solicito para vender máquinas "Remington" nuevo modelo pequeño, 15 pesetas al mes. Sueldo y comisión. Presentarse de once a una.

**GUARNECEDORAS.** Maquinista que sepa su obligación, y una aprendiz para el terminado, se necesitan en la fábrica de calzado del Camino de los Cubos, 264 duplicado.

**HACEN FALTA** empaquetadoras de azúcar. Santiago, 20.

**SIRVIENTA** que sepa algo de cocina, se necesita. Sagasta, 24, entresuelo derecha.

**SE NECESITA** sirvienta para cuartos. Don Jaime, 19 y 21, piso 2.º izquierda.

### Enseñanzas

**LICENCIADOS** del Ejército. Empleos del Estado para soldados, cabos y sargentos. Informes gratis. Concurso en enero. Certificados penales. Cumplimentación de exhortos. Carnet para chauffeur e informes en los Ministerios y demás dependencias del Estado. Centro Gestor, Santiago, 22, principal derecha. Zaragoza.

### 10 ANTIGUA ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES

**D. EDDARDO DIEZ**  
DIRECCION  
Comptabilidad - Comercio  
Mecanografía - Bancos  
Cursos asociados para señoras  
Clase diaria  
ENSEÑANZA PRÁCTICA INDIVIDUAL  
COSO, 294  
TELEFONO 6700 ZARAGOZA

**PELUQUERO** de señoras recién llegado de París, enseña corte de pelo y ondulación Marcel. Razón, kiosco "El Noticiero", Paseo Independencia y Vía Pignatelli, 1, 4.º G. P. (Puente América).

**LICENCIADOS EJERCITO.** Mil cuatrocientas plazas para soldados, cabos y sargentos, de Inspectores de Policía Urbana, jefes de serenos, alguaciles de Juzgados y Audiencias. Chauffeurs mecánicos. Ordenanzas. Carteros. Guardias, y otras muchas con 6, 7, 8 y 9 pesetas diarias. Informes gratis. "Centro Gestor". Santiago, 22.

**ACADEMIA RODRIGO.** Estudios mercantiles. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor mercantil. Comercio. Contabilidad. Mecanografía. Taquigrafía. Bancos. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Mayor, 4, principal (esquina calle Don Jaime). Horas ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia:

**HECHOS Y NO PALABRAS!**

**PREPARACION** seria y eficaz de matemáticas. Ingreso en Bancos. Escritorios. Contabilidad. Cálculos mercantiles. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, 80, principal derecha.

### Huéspedes

**VIAJEROS.** Hospedados en "La Perla", casa recomendada para hijos y viajantes. Buenas habitaciones, espacioso comedor con mesas independientes, precios económicos. Constitución, 6, 2.º Teléfono 3428.

**VIAJEROS,** hospedados en la Pensión Aragón. Pensión 7 pesetas. Para illos, viajantes. Habitaciones soeadas e independientes. Plaza Constitución, número 5, 2.º

**CASA FAMILIAR** desea huéspedes formales, habitaciones soleadas exteriores, amplias, calefacción, cuarto baño, comida sana, pensión completa 5 pesetas. Rufas, 14-16, tercero izquierda.

**FONDA ARGENTINA.** Se sirven cubiertos a 4 pesetas, cuatro platos, postres, pan y vino. Abonos diarios, 750. Plaza Salameo, 3 y 4 (antigua del Carbón). Teléfono 3503.

**DESEO** dos amigos para un gabinete exterior, con armario de luna. San Miguel, 41, principal.

## Muy próximas oposiciones Magisterio

Preparación completa y eficaz del grupo de matemáticas, con resultados excelentes en otras oposiciones

**DEMOCRACIA, 80, pral. derecha**

**FONDA ARGENTINA.** Comodidad. Higiene. Cuarto de baño, calefacción a vapor. Teléfono 3.503. Fijos, 7 pesetas. Viajantes, 8. Transeúntes, 9. Plaza Salameo, 3 y 4 (antigua del Carbón).

**EN CASA PARTICULAR** muy honorable, de poca familia, y habitación con sol, se desean dos huéspedes, con buenas referencias. Razón, Contamina, 11, 2.º

### Traspasos

**ATENCION.** En sitio lo más céntrico de esta capital, se traspasa, en marcha, establecimiento muy acreditado de modas y confección. "Rocandí". Plaza del Pueblo, 8, 3.º

**POR POCO** dinero se traspasa tienda de comestibles con grandes facilidades. Razón, de dos a tres y de siete a nueve. Ballestar, 1, 2.º derecha.

**SE TRASPASA** casa viajeros muy acreditada, sitio céntrico, facilidad en el pago. Traspásase almacén accesorios para calzado, utilidad diaria 50 pesetas. Danzas, 14, 2.º

**TRASPASO** tienda de comestibles por no poderla atender. Camino Manicomio, 31.

**SE TRASPASA** negocio en marcha, productivo, 25 pesetas diarias con minimum. Atenderlo, dos horas diarias. Se da a prueba. Razón, Arco San Roque, 3, zapatería.

## ALMACENES DE SAN PABLO

Antigua casa de Nicolás Ferrer.-Fundada en 1875  
Sncesor: MARIANO GOMEZ. Teléf.º 2445

**VENTA DE ALHAJAS,** manjones de Manila, rúpas, máquinas de coser, gramófonos, discos, armarios de luna y comedor, camas, mesillas, cómodas, cuadros, espejos, sillas, etcétera, etcétera. Precios sin competencia. Calle de San Pablo, núm. 39, esquina a la plaza de San Pablo.

**Nota.**—Compre mantones de Manila antiguos, damascos, alhajas antiguas y muebles de época.

**SE TRASPASA** tienda de comestibles. Razón, Heroísmo, número 3.

**CAPITALISTAS**  
Se traspasa una fábrica con doce años de existencia; artículo de gran consumo con patente de marca, producción colocada, con maquinaria y existencias. Razón, Jesús Avalos, Coso, número 150, 3.º. De una a tres y de siete a nueve tarde.

**POE NO PODERLA** atender, por enfermedad, traspaso barbería. Informarán, carretería Raimundo Mínguez. Avenida Madrid, 117. Zaragoza.

## OPOSICIONES

**CERTIFICADOS DE PENALES...** 5 pesetas. (Obtenidos en 24 horas e incluidos todos gastos y correos)

(Para obtener este documento se precisan los siguientes datos: nombre y apellidos del interesado, pueblo de su naturaleza, edad, nombre de los padres y objeto para qué se solicita el certificado).

Obtenemos toda clase de documentos y presentamos instancias. Legalización de documentos en Ministerios, Consulados y Notarías. Cumplimiento de exhortos. Obtención de certificados de actos de última voluntad. Certificados de Estadística. **CARNETS DE CHOFER.**

**Agencia Marisca**  
(Matriculada oficialmente)  
Juan de Mena, 15. - MADRID. - Apartado 649

**PARA MONDONGOS.** He recibido el preferido arroz bomba «Calasparras» y las tan acreditadas especias puras que tanta fama han adquirido. Miguel Embid. Pilar, 17. Teléfono 17-13.

**MUEBLES.** Gran ocasión para comprarlos con un 30 por 100 de economía. Ver precios de comedores, dormitorios, despachos, recibimientos de resito y sencillos, armarios de luna y comedor, sillas, sillones confortables; también fabricamos toda clase de muebles de encargo; presupuestos gratis. Talleres Agustina de Aragón, 12.

**LIQUIDO** gran partida de material eléctrico. Portalámparas, 0,35; interruptores, 0,45; flexible, 0,15 metro; contadores A E G, 35 pesetas uno; lámparas, 1,25 pesetas. Grandes descuentos para instaladores. Boggiero, número 21.

**SE VENDE** coche "Ford", conducción interior; amasadora y batidora, y tres motores corriente continua y uno de alterna de 1 caballo. San Lorenzo, 52, fábrica.

**LANAS** seleccionadas para cojines. Máquina especial para limpieza lanas colchón. Miraguano, crin vegetal, borra. Precios económicos, clases inmejorables. Carlos Pera. Verónica, 4 (junto a San Gil).

**VITICULTORES!** Antes de hacer vuestras plantaciones, pedid catálogos y precios de las distintas variedades que se cultivan en los acreditados viveros de Vides Americanas y Almendros Desmayo de Miguel Andía-Cuber, en Borja. Grandes existencias en estacas y estaquillas.

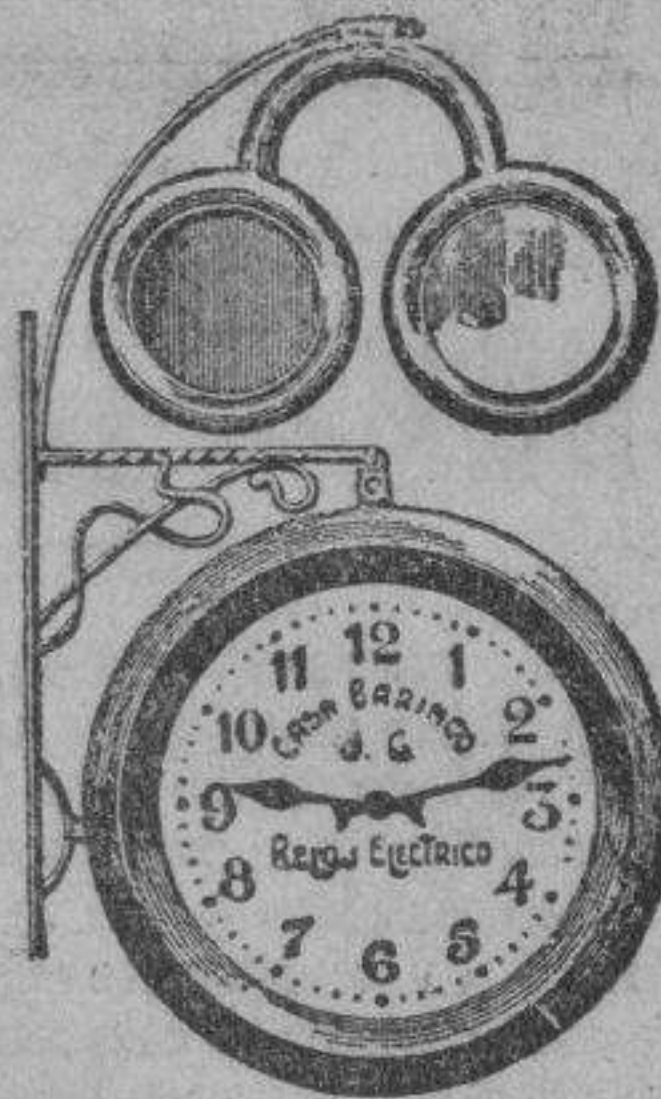
**OCASION.** Columnas hierro fundido con capitel y base para construcciones. Balcones, chapa cortada recorte para herraduras. Cervero y Failde, Agustina Aragón, 57.

**LANAS** especiales para cojines. Las mejores. Las más baratas. Almacén de lanas de todas clases. Carmelo Vicente de Val. Plaza de San Felipe, núm. 4. Teléfono 3003.

**LOS «MUEBLES** Castilla» cada su presentación y calidad insuperable se recomendarían por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. de San Jorge, antigua de Correas.

**VINOS SUPERIORES** clarete, blanco y tinto viejo seis pesetas decalitro servido domicilio. Balbino Lacosta, plaza Justicia, 3. Teléfono 1696. Almacenes por mayor en Carriñena y Casetas.

**MUEBLES.** Ahorrará dinero comprándolos en los mismos locales de fábrica de Tomás Muñoz. Cerzo, 34. Es casa, además que garantiza el buen gusto y construcción, vende un 25 por cien más barato. Visítanos y se conocerá. Dispongo de gabinetes, comedores, despachos y toda clase de muebles.



**Relojes para niños**  
**CASA BARINGO**  
Coso, 10 y 12 (Frente Audiencia)

**MAQUINAS** de escribir en inmejorables condiciones, con facultad de cambio por la grandiosa marca «Royal». Dirigirse a Jorge Oliver Amada. Don Jaime, 42, pral. Teléfono 2060. Zaragoza.

**ALMENDRO** Desmayo. Proprietarios, labradores: ¿quieren nacer plantación buena del legítimo almendro Desmayo de uno y dos años a precios reducidos? Dirigirse a Angel López, Petronila, 26. Huesca.

**AMASADORAS,** hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para lasas para aceite y vino. Molinos. Transmisiones y motores. Fundiciones y Talleres. Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

**OLIVOS** Arbequines finos negrals. Se venden 1.500, entre 10 y 12 años, plantados secano término Azuara (Zaragoza). Para verlos, tratar, dirigirse Angel Sanz Alegré, Azuara.

**SE VENDEN** varios muebles por traslado residencia. Para verlos, Mercedes, 3, 3.º derecha. De once a seis tarde.

**FLEJE.** Se vende barato. Razón, en esta Administración.

**SE VENDEN** perros loberos de un mes, buenos para torres y parcelas. Razón, calle la Zarza, 4, tienda. De dos a cuatro.

**SE VENDEN,** de ocasión, dos zafraes nuevas, con grifo y tapón roscado, de 22 a 24 arrobas. Camino San José, núm. 110.

**SE VENDEN** 700 plantas de chopo, superiores, de un año, a 17 céntimos y medio cada uno. Para dirigirse, a don Telesforo Lasheras, alcalde de Bureta.

### AGIETES PUROS DE OLIVA de PEREZ CISTUE

premiados con las más altas recompensas en la Exposición de Madrid, Zaragoza, Viena, Hispano-Francesa, Bruselas y Buenos Aires. Única venta en Zaragoza, CALLE DE FUENCARRA, 6, portería.

**CARBONES.** Fuerte canutillo, saco de 20 kilos, 4'80 pesetas; flojo, 20 kilos, 3'80; herraj superior, 20 kilos, 3'10; cok picado, 50 kilos, 6'50. Plaza del Pueblo, núm. 4.

**CANARIOS** y canarias flautas, muy superiores, se venden. Paseo María Agustín, número 37, letra C, entresuelo izquierda.

**MUEBLES** de ocasión y nuevos económicos. Armarios, lavabos, sillas, cómodas, cuadros, camas, mesas, mesillas, etcétera. Todo precios baratísimos. Prudencio, 11 y 13. Almacén de muebles.



# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Oficinas: Coso, 37 (Plaza Constitución)

SOCIEDAD ANÓNIMA

Número suelto, 10 Céntimos

## JOTA DE LAS INDIRECTAS

Ya regresó nuestro alcalde de su viaje a Pau, y dicen que a pesar del frío regresa con gran calor.

## MADRID-ZARAGOZA

De teatro? Una revista: «Las maravillosas»; porque a «Chiquilin», la nueva obra de Sáez, estrenada en la Comedia, la consideraron los espectadores poco menos que como un partido de fútbol, y la vuelta de Catalina Bárcena era un acontecimiento descontado.

La revista «Las maravillosas» responde perfectamente al título. Maravilla sobre maravilla, no se sabe a punto fijo si es Velasco, el empresario, quien las ha reunido o si son ellas las que han acudido a Velasco para que las diese a luz frente a la batería. Tan compenetrados están con él las mujeres, las gasas, los colores, el ritmo y la gracia del espectáculo.

Hasta ahora, una revista no tenía para nosotros nada de particular. Siete u ocho charles, varios chistes sin sustancia, unos cuantos desnudos procazes y chin-chin a discreción. «Las maravillosas» no es nada de esto. Ni un solo baile de vanguardia hemos oído en ella. Música elegante, a medio tono, suave, clásica, ligera, grácil, como una criatura de Botticelli.

Soutullo y Vert saben lo que se hacen en materias de música teatral y no incurrieron ni incurrirán nunca en la vulgaridad de acomodarse al género. Al contrario; es el género el que acabaría por acomodarse a ellos. Nada de instrumentos de alta percusión; nada de platillos atronadores. A veces, diríase que lo que suena en la orquesta es una caja de música del siglo XVIII.

Un libro sin pretensiones, de Tomás Borrás y Antonio Paso, ofreció motivo a dichos músicos y a Velasco, para dar una nota de buen gusto y de arte verdaderamente original.

Las mujeres de Velasco desfilan por delante del público, sin escándalo, con toda la gentil flexibilidad de sus perfiles armoniosos. Las decoraciones componen extrañas y fastuosas perspectivas cosmopolitas. El vestuario es rico y pasmoso. Hasta la luz se filtra de otro modo que en las demás revistas de gran porte, como respondiendo a una orden solemne.

«Las maravillosas» es, en fin, una revista, pero no tiene nada que ver con las revistas conocidas. Vive con vida propia, con sentimientos propios, con aire de señoril prestancia. Y si algún desnudo ciega la vista, es por recordar a algún célebre cuadro de cualquier museo nacional.

ARTURO MORI

## Mirando al cielo

### LA SITUACION ATMOSFERICA EUROPEA

Persiste el buen tiempo por la mayor parte de Europa, debido a existir presiones elevadas con dos máximos situados en la península ibérica y en Escocia.

Las nieblas son muy intensas en Alemania, Suiza y SO. de Francia y centro de España, donde los vientos son muy flojos.

El frío es todavía muy intenso en Alemania y toda la Europa central, registrándose mínimas de 19 grados bajo cero en Breslau y 20 en Praga.

### EL TIEMPO QUE HACE

Durante todo el día de ayer, el tiempo, frío y sumamente desagradable, debido al viento que soplaban con bastante fuerza y la temperatura, relativamente baja, que el sol no conseguía mejorar

### DATOS OBSERVADOS EN LA FACULTAD

Día 15 de enero de 1929.  
Temperatura del aire a la sombra: máxima, 6,4; mínima, 1,4; a las 18 horas, 2,8.  
Humedad atmosférica: máxima, 80; mínima, 54.

Dirección y fuerza del viento a las 7, 13 y 18 horas, ONO., 6,50; 7; 0,7.

Estado del cielo a las 7, 13 y 18 horas, despejado, despejado, despejado.

Día 16 de enero 1929.

Sol.—Sale a las 7,29; se pone a las 16,56.

Luna.—Alumbra desde el anochecer hasta las 22,38, en que se pone; cuarto creciente el 18.

Empieza el alba, a las 5,51.

Termina el crepúsculo, a las 18,36.

## Corazones sin rumbo

La película de la expectación

Muy pronto, en los aristocráticos

Cinemas

## LAS GRANDES ESCRITORAS

# ANNIE VIVANTI

Hija de un padre italiano y de una madre alemana, Annie Vivanti, escritora, cuya obra se manifiesta en dos distintas lenguas, la italiana y la inglesa, nació en Londres en 1868, siendo llevada a Italia a los nueve años. De una parte vióse solicitada su educación por obligaciones impuestas por su criada inglesa, (salmos bíblicos aprendidos de memoria) y de otra por lecturas alemanas que le hacía su madre, de Schiller y de Goethe. Mas la sangre del padre triunfó de todas aquellas sollicitaciones, manifestándose en el romanismo latente en las primeras producciones de la muchacha.

Una vez en Italia Annie, que ya antes de cruzar el Canal había comenzado a escribir versos en la lengua de Milton, empezó el estudio del canto, sin duda por buscar un medio de ganar su vida, pues alguien ha recogido la versión de haber su nombre llegado a figurar en los carteles de un café concert.

Sin embargo, en la planteada lucha entre dos vocaciones artísticas, las letras debían salir triunfantes. Muy joven todavía, penetró un día del año 1890 en casa del editor milanés, Treves, para ofrecerle su primer libro de versos. El editor, buscando manera indirecta de rechazar el ofrecimiento, puso por condición para editarlo el que llevase un prólogo de Carducci, el gran poeta del «Himno a Satán», a quien seis años después se le otorgaría el premio Nobel.

Aunque Annie Vivanti había traducido en verso italiano el fuego de su alma sin haber tenido trato previo con ninguno de los grandes poetas de Italia, y por lo tanto, Carducci le era totalmente desconocido, para algo era mujer, joven y no mal parecida, con lo que oída la condición no pensó sino en lograrla. Se trasladó en tren a Bolonia, y fué a llamar a la puerta del poeta. Los comienzos de la entrevista no fueron muy acogedores. Pero, no habiendo sabido vencer Carducci la curiosidad de echar un vistazo sobre aquellos versos que una linda muchacha ponía en sus manos, comenzó por interesarse y acabó por entusiasmarse. En suma, Carducci escribió el prólogo, apareció «Lirica» y fué un gran éxito.

Llamó la atención, en primer término, la fuerte originalidad del libro; no se descubría en aquellos cantos rastro ninguno de influencias extrañas, fenómeno extraordinario, tratándose de un autor que empezaba. Las palabras de sus versos parecían sonar como algo nuevo al descubrir las sensaciones experimentadas ante las cosas o bajo los sentimientos, empleando un tono romántico de un subjetivismo inaudito. La poetisa plasmaba en sus composiciones las sangrantes palpitaciones de su alma, haciéndolo con apasionante ingenuidad, con absoluta franqueza.

Carducci no sólo escribió el prólogo para «Lirica», sino que en la «Nueva Antología» comentó la aparición del lírico en términos de gran elogio, diciendo era de aquellos de los que no se escriben más que uno en la vida, y animando a la muchacha para que escribiese otros distintos, más variados, más profundos y más vastos.

Annie Vivanti defraudó las esperanzas de cuantos confiaban en su musa, después de dar, al año siguiente de su «debut» lírico, una narración en prosa con el título de «Martón, artista de café concert»; durante veinte años guardó un mutismo casi completo. En ese tiempo debe colocarse su matrimonio con

cierto abogado inglés, M. John Chartres, uno de los principales redactores políticos del «Times», sus viajes por Europa y América, y el nacimiento, infancia y juventud de su hija Vivien, niña prodigio en el manejo del violín.

Rompióse el tan dilatado silencio con la aparición, en inglés, de su novela «Los devoradores», que desarrolla la tesis de la fuerza devoradora del genio. Libro en el que sobre la propia realidad de su vida, teje la autora una ficción impuesta por el ritmo de su tesis, ofrece en esa mezcla, un poco extraña, del interés autobiográfico, como una superación del novelesco que contiene.

Nancy, la heroína del relato, es una criatura genial que devora a los que la rodean, lo que no impide sea, a su vez, devorada ella misma por el genio de su hija, sacrificándose en aras del amor maternal. El Destino, dictador de leyes inexorables, hará, más adelante, que la hija, al ser madre, no haga sino engazar el eslabón de su propia vida en la cadena de la inmolación y de los grandes sacrificios, esos sacrificios que con ser tan dolorosos para los padres, no dejan de hacerlos felices.

En estas figuras femeninas es donde brilla con su máximo esplendor el evocador acierto de la novelista, el triunfo que consigue la mujer al describir y diseccionar a sus iguales. En cambio, los caracteres masculinos resultan tratados con un gran descuido, dando por resultado figuras borrosas o de un convencionalismo entroncable con el folletín y con la película. Diganlo el napolitano que conquista el corazón de Nancy, que desempeña en el libro un papel odioso, y el millonario anglosajón que, valiendo más que aquél, en todos los sentidos, consigue bastante menos, tal vez porque al tropezarse con Nancy la encuentra ya aniquilada, consumida, es decir, devorada por el cumplimiento de una ley implacable.

A pesar de sus imperfecciones, algo de desorden en la trama y ciertas inverosimilitudes; aparte el escaso valor de los personajes masculinos, «Los devoradores», consagraron la reputación de novelista de Annie Vivanti, pues es libro que empezado, no se suelta fácilmente, y leído, no se olvida.

Tras de «Los devoradores» vino «Circe» («Mary Tarnowska», en inglés), donde más que el cuadro de costumbres depravadas de la aristocracia rusa, lo que nos sujeta al sortilegio de sus páginas es la figura de María Tarnoskaya, protagonista de la obra, personaje que cruza por aquella como un torturante espectro de pesadilla.

Son las Memorias de una pobre mujer cuyo corazón fué campo experimental de todas las pasiones, acechada constantemente en su vida por la muerte. En ocasiones la mano se estrema al escribir lo que antes ha sufrido, mas otras veces el olvido parece apartar de su lado los palpitanes y trágicos recuerdos, llegando a hablar de ellos con el tono manso de una pasiva comentarista.

Como apunta su creadora literaria, «de vez en vez, al fúnebre relato—como a la ventana de un depósito judicial—se asoma el inocente rostro de un niño: Tioka. Ríe el rubio infante, ignorando que le rodean tantos lividos rostros de muertos. Corre con ligereza sobre charcos de sangre. Extiende los brazos hacia el blanco seno, contaminado por bellaquerías de amante, y del que él sólo conoce la maternal dulzura».

## CANALES Y RIEGOS

### SITUACION CRITICA

Nuestro corresponsal en Lanája nos da cuenta de la crítica situación por la que en la actualidad atraviesa una porción de pueblos, a los que la paralización de las obras del Canal de Monegros en Robres, afecta.

Hace ya ocho meses que en estas tierras no llueve; la cosecha de cereales venidera puede considerarse como nula y cientos de obreros se hallan sin trabajo, no pudiendo llevar a sus decedidos hogares lo necesario para su sustento.

La vida triste de estas tierras de secano se agudiza en un invierno angustioso, en el que se carece de lo más necesario para vivir.

Falta hasta el agua para beber, de la que nunca se sintió necesidad en las invernales.

La Confederación del Ebro, por razones técnicas muy respetables, paralizó las obras del Canal de Monegros, que en el término municipal de Robres daba trabajo a infinidad de obreros de estos pueblos comarcanos.

Al tener noticias de la consignación que dicha entidad hacía en sus presupuestos para dichas obras, la esperanza de su reanudación brilló para estos sufridos hombres.

Las obras no continúan y el espectro de la más negra miseria se apodera de todos estos hogares monegrinos.

Ellos, que tienen en cuenta las razones que pueden asistir a la Confederación para no reanudar esos trabajos, se ven empujados por la miseria a pedirle que, atendiendo su crítica situación, les salve de las garras del hambre.

Están dando término los cien mil hoyos que para plantar otros tantos pinos ordenó el distrito forestal de la provincia.

En ellos han trabajado cuarenta obreros, habiendo invertido en la faena tres meses.

Pronto quedarán esos hombres parados también, y entonces, ¿a dónde dirigirán sus miradas?

¿Qué solución puede venir a estos campos que los salve del peligro en que se encuentran?

Esperamos que nuestras autoridades se interesen por esos sufridos monegrinos y la Confederación ponga de su parte cuanto sea posible por llevar a esos hogares, amenazados por la más espantosa miseria, la alegría de unos jornales que los salve de ella.

Esta historia de mujer, más que historia parece una pesadilla, abarcando desde los dieciséis años, cuando María Tarnoskaya penetra en la vida sentimental, hasta que, a través de todos los horrores, la sociedad puso entre ella y el mundo los barrotes de una reja carcelaria.

Desde el umbral de su luna de miel no halló más que angustias y horrores, casada con un hombre borracho, grosero, mujeriego, un verdadero bárbaro de la Rusia de los Zares, que arrastró su adolescencia por cenas de última hora, francachelas y orgías, haciéndola asomarse a todas las depravaciones, brindando a sus labios las copas de la infamia, y siendo para ella un mentor del mal, un apóstol de la impureza.

¿Cómo extrañar que con tan buen maestro saliese una discípula aprovechada? Pero su historia produce más compasión que horror, más lástima que repugnancia, pues su feminidad no es posible idearla suplicada de mayores y más terribles castigos.

Por encima de las impresiones que la trágica historia produce, sorprende el arte maravilloso de su narradora, el acierto con que todo el relato está ordenado, y, en algunos pasajes, ese acierto es tan soberano, que no fuera posible dar la sensación deseada con más arte ni más delicadeza, dentro del patético elemento en que la autora se desenvuelve.

La producción inglesa de esta ilustre escritora, de la que Cristóbal de Castro ha traducido al castellano sus dos obras más importantes, las novelas «Los devoradores» y «Circe», es más copiosa que la italiana, sin duda por la atracción de una lengua que cuenta con mayor número de lectores, pero esto no impide el que Italia considere a Annie Vivanti como a uno de sus más fuertes valores literarios.

J. GARCIA MERCADAL

«La Voz de Aragón», es el periódico de más afluente y variada lectura



El trayendo hielo de los lagos para convertirlo en producto industrial